VANDAAG

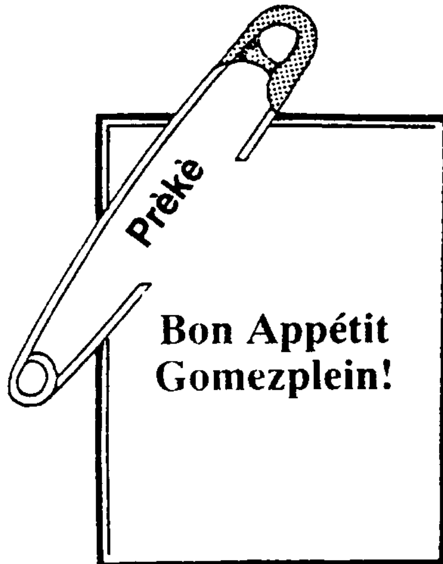
* Minister Römer wil nog dit jaar douane op St. Maarten p.2
* Aandelen Hato Handling fors gekelderd p.3
* AVP wil interim-regering p.5
* Ook Den Bosch drukt PSV met neus op de feiten p.7
* Lossen op pier gaat geld kosten p.9
* Beleggers spelen op safe p.11



MINISTER RÖMER ...Fransen...

110E JAARGANG — NO.: 49 MAANDAG 1 MAART 1993

AMIGOE



Bon Appétit Gomezplein!

Palestijnen doden zes 'collaborateurs'

Israël bombardeert dorp in Libanon als represaille

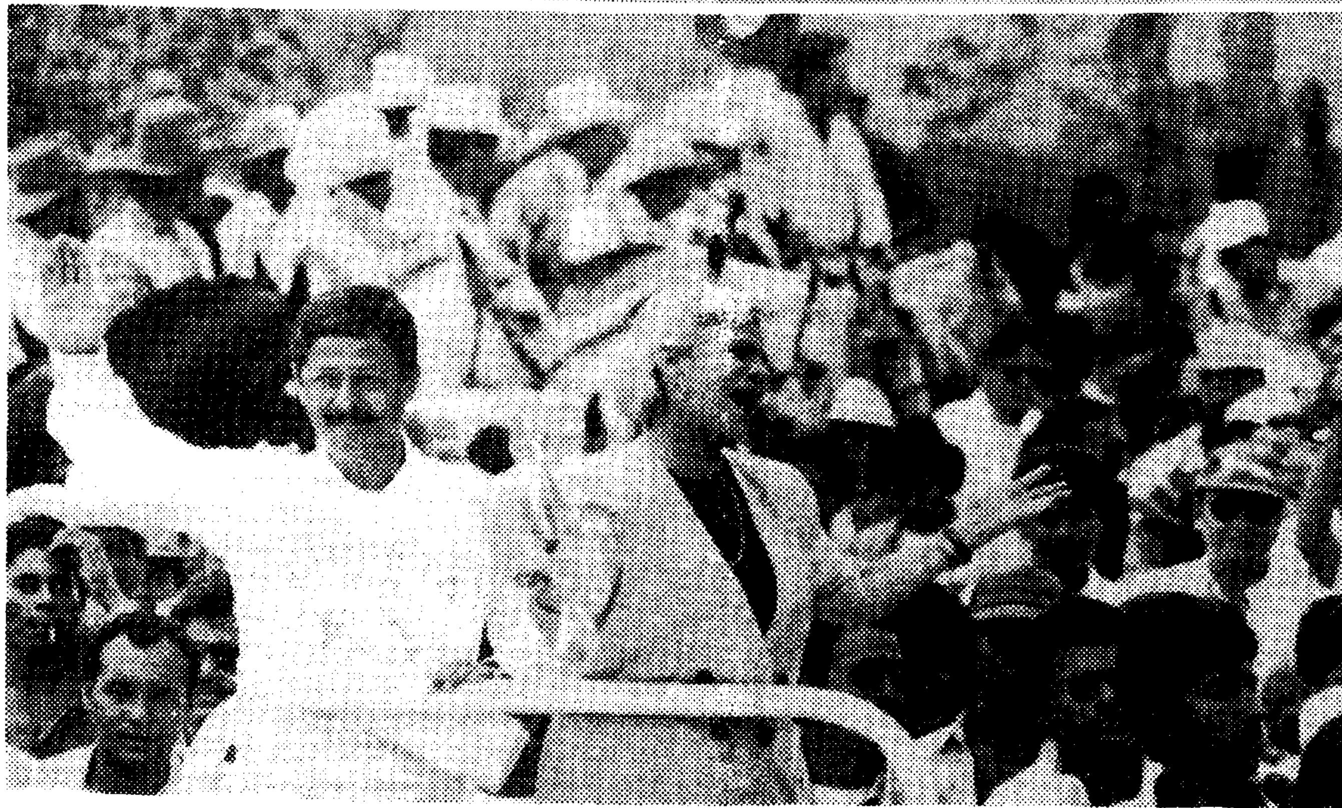
JERUZALEM/RAS-HAYA - Israëlische helikopters hebben zondag aanvallen uitgevoerd op een dorp in het zuiden van Libanon, net buiten de door Israël ingestelde veiligheidszone. Het was een vergeldingsactie.

De actie, waarbij een chauffeur van een bestelauto om het leven kwam, was bedoeld als represaillemaatregel voor aanvallen van Hezbollah-aanhangers eerder op de dag op Israëlische radarposities en stellingen van het door Israël gesteunde Zuidlibanese leger (SLA). Hezbollah-strijders enerzijds en SLA-troepen en Israelische soldaten anderzijds leverden ook zaterdag strijd.

De vijandelijkheden begonnen nadat de Hezbollah tientallen raketten afschoot op het noorden van Israël. Hezbollah (Partij van God) heeft de afgelopen weken de aanvallen op Israëlische stellingen opgevoerd. De fundamentalisten hebben gezworen Israël te blijven aanvallen totdat het zich heeft teruggetrokken uit het zuiden van Libanon.

Zes Palestijnen werden de afgelopen dagen in de Gazastrook gedood wegens "collaboratie" en beschuldigingen dat ze zouden samenwerken met de Israëlische autoriteiten. Een 32-jarige bewoner van een vluchtelingenkamp werd door gemaskerde mannen met messteken en slagen van een bijl om het leven gebracht. Vrijdag en zaterdag werden vijf mensen om hetzelfde motief gedood. De daders behoren tot de organisaties Fatah of Hamas, belangrijke tegenhangers van de Palestijnse Bevrijdingsorganisatie (PLO). Fatah en Hamas eisten de aanslagen in muurschriften op.

Derde verjaardag Violeta's overwinning



■ *CAMOAPA - President Violeta Chamorro van Nicaragua heeft een bezoek gebracht aan het noorden van Nicaragua waar zij onder meer Camoapa bezocht. Met deze trip herdacht de Nicaraguaanse president dat zij drie jaar eerder gekozen werd waarmee een einde kwam aan de alleenheerschappij van de Sandinisten. Naast haar staat de burgemeester van Camoapa Jorge Sequeira.*
(AFP-satellietfoto)

Tijdens C.C.-vergadering blijkt:

CTDB betaalde zo'n 7 ton voor 1600 Key Airtoeristen

WILLEMSTAD —De Curaçaose overheid heeft, via het Curaçao Tourism Development Bureau (CTDB) vorig jaar driehonderd duizend dollar uitgegeven aan het garanderen van stoelen voor de inmiddels verdwenen luchtvaartmaatschappij Key Air.

Daarnaast werd via een *whole-saler* 55.000 dollar besteed aan advertentiecampgnes. Voor die 355.000 dollar haalde Key Air in zeven maanden tijd zo'n 1.600 toeristen naar het eiland. Bij een maandgemiddelde van 228 passagiers, komt dat neer op een uitgave van ruim 95.000 gulden per maand. Zo bleek vorige week tijdens de centrale commissievergadering over het luchtvaartbeleid. In tegenstelling tot een eerdere verklaring aan de *Amigoe*, erkende de directie van het CTDB dat er wel degelijk (zoals de ALM altijd had gezegd) fors is betaald om Key Air over te halen op Curaçao te komen vliegen.

Volgens CTDB-informatie aan de eilandsraadsvertegenwoordigers die bij die vergadering aanwezig waren, zou voormalige CTDB-directeur Siegfried Loeper in deze eigenhandig hebben gehandeld, zonder dat iemand daarvan op de hoogte was. Overwogen zou worden Loeper persoonlijk aansprakelijk te stellen voor dat bedrag.

CTDB-directeur Piet Sampson was vanmorgen niet voor commentaar bereikbaar.

Militaire Politie belast met hoofdonderzoek

Handgranaten gestolen uit magazijn Surinaamse leger

PARAMARIBO - Uit een wapendepot van het Surinaamse leger is een nog niet bekend aantal handvuurwapens ontvreemd. Dit heeft de tv in Paramaribo zondagavond gemeld. De politie bevestigde het bericht, maar kon geen nadere bijzonderheden verstrekken.

De inbraak is gepleegd in de nacht van vrijdag op zaterdag. De wapenopslagplaats bevindt zich in een van de buitenwijken van de Surinaamse hoofdstad. De Militaire Politie is met het hoofdonderzoek belast, omdat het om een militaire lokatie gaat. De burgerpolitie verleent assistentie bij herkennings- en opsporingsactiviteit.

De commandant van de Militaire Politie, Etienne Boerenveen, bevindt zich op het ogenblik in Nederland om bij een grote onderneming een beveiligingsopleiding te volgen. De inbraak in het wapendepot vond plaats na het vertrek van Boerenveen uit Paramaribo.

Mubarak naar Israël

CAIRO - De Egyptische president Hosni Mubarak zal binnenkort - voor het eerst sinds hij in 1981 aan de macht kwam - een bezoek brengen aan Israël, zo is maandag in kringen van het Egyptische ministerie van Buitenlandse Zaken bevestigd.

De bevestiging komt nadat Mubaraks speciale raadgever voor politieke zaken, Osama Al-Baz, maandag was teruggekeerd van een bezoek aan Israël. Mubarak heeft sinds 1981 steeds geweigerd een bezoek aan Israël te brengen. Vanwege de onwil van opeenvolgende Likud-regeringen om territoriale concessies te doen was er onvoldoende basis voor een gesprek, zo stelde hij.

Eerste vlucht zonder incidenten verlopen

VS-voedsel afgeworpen boven hongerend Bosnië

FRANKFURT - De VS hebben in de nacht van zondag op maandag een eerste voedseldropping boven Bosnië uitgevoerd waar veel plaatsen van de buitenwereld zijn afgesloten als gevolg van gevechten tussen Serviërs en moslims. Drie Hercules-transporttoestellen van het type C-130 keerden maandagochtend vroeg veilig en wel terug op hun basis Rhein-Main bij Frankfurt in Duitsland, zei een Amerikaanse legerwoordvoerder. Volgens een woordvoerder van de basis verliep de operatie zonder incident.

VS-minister van Buitenlandse zaken Warren Christopher verklaarde voor de Amerikaanse tv: "We beginnen hiermee een paar dagen en dan bekijken we de zaak opnieuw. Het is een poging, als het goed gaat kan zij worden voortgezet of herhaald. Andere landen zouden zich er dan bij kunnen aansluiten".

De eerste Amerikaanse transportvliegtuigen wierpen in de nacht van zondag op maandag twintig pakketten met in totaal rond vijftien ton voedsel en medicijnen af boven een plaats in oost-Bosnië, die meevliegende journalisten konden noch mochten identificeren. Achttien van de afgeworpen pakketten bevatten elk rond veertienduizend kant-en-klaarmaaltijden uit Amerikaanse legervoorraden en de twee andere medicijnen en medische apparatuur.

VERZEGELD

De hoogte vanwaaraf werd geparachuteerd hield de VS-luchtmacht geheim. Voor het begin van de actie was echter sprake geweest van meer dan drieduizend meter. De vliegtuigen waren zes uur onderweg.

Of en, zo ja, wanneer er weer vluchten gaan werd niet gezegd. Maar op Rhein-Main air base stond maandagochtend nog zeker een tiental volgeladen en verzegelde Hercules transporttoestellen klaar voor de start. Verzegeld, omdat partijen in het conflict in Bosnië controleren of er geen wapens mee gaan.

De toestellen losten hun ladingen binnen minuten na elkaar boven hetzelfde gebied. "Wij dropten de lading binnen enige tientallen meters van het doel. Wij namen niets waar dat zou kunnen wijzen op vijandelijkheid gericht tegen ons", zei een van de piloten.

Vliegend boven Bosnië waren in de laadruimte van de transporttoestellen alleen donkerrode lampen aan. Boven het doel werd het achterluik opengeworpen en rolden de pakketten binnen seconden de lucht in. Het enige geluid dat boven dat van de motoren uitkwam was het klappen van de koorden die de parachutes boven op de pakketten opentrokken op het moment dat zij naar buiten vielen. Volgens de wens van VS-president Bill Clinton waren de transporttoestellen onbewapend en werden zij ook niet begeleid door gevechtsvliegtuigen.

Doch vanaf de Adriatische Zee wordt de hele operatie scherp in de gaten gehouden door een Amerikaans vlooteskader van acht oorlogsbodems onder leiding van het vliegdekschip John F. Kennedy. Dit kan, als de beleidslijn verandert, of als Amerikaanse piloten in gevaar komen, direct ingrijpen, zei admiraal James A. Lair aan boord van dit vlaggeschip.

Op de Kennedy was het een komen en gaan van F-14 Tomcat zowel als F-18 Hornet gevechtsvliegtuigen. Er boven cirkelden Hawkeye AWACS-vliegtuigen, die 320 kilometer over de horizon kunnen kijken.

De eenheid omvat ook drie kruisers en de torpedojager Caron van de Spruance-klasse, die in januari tien Tomahawk-kruisraketten op Irak afvuurde. In de buurt kruist ook het amfibische aanvalsschip USS Guam met rond tweeduizend mariniers aan boord. De gevechtsvliegtuigen van de Kennedy kunnen diverse raketten dragen, maar ook door middel van laser gestuurde "slimme" bommen en de modernste elektronische stoorapparatuur.

Radio-amateurs in noord Bosnië:

Nog geen melding van gevonden hulppaketten

SARAJEVO - Radio-amateurs die actief zijn in de belegerde moslimgebieden in het oosten van Bosnië, waar men vanuit de lucht afgeworpen voedselpakketten kan verwachten, hebben maandag verklaard dat ze nog niet hebben gehoord van het neerkomen van ook maar één pakket.

Een radioman die actief is in Gorazde, een stad die als een van de eerste doelen van droppings wordt beschouwd, verklaarde: "We hebben van niemand in de buurt van Gorazde gehoord dat men een voedselpakket heeft zien neerkomen. De Amerikanen moeten ook wat zalf in de pakketten doen, want we krijgen een stijve nek van het naar boven kijken."

Een radio-amateur in Srebrenica, een stad die in handen is van de moslims en al maanden verstoken is van hulp over de weg, zei dat er in zijn gebied geen hulp is aangetroffen. Hetzelfde geldt voor de moslimgebieden Cerska, Zepa en Konjevic Polje. Deze man meldde dat Servische milities het gebied rond Cerska aanvallen. De bewoners van deze stad zijn teleurgesteld en wanhopig omdat ze nog geen hulpgoederen hebben gevonden.

Zoeken naar Escobar vervolgd



■ *LA PINTADA - Speciale troepen van het Colombiaanse leger zijn sinds verleden week bezig met een verscherpte speuractie naar Pablo Escobar, de meest gezochte man van Colombia. Men had aanvankelijk verwacht dat men hem binnen de kortste keren via deze operatie zou kuunnen aanhouden. Deze verwachting is niet bewaarheid. Het leger blijft zoeken naar de drugskoning van Colombia, waarbij ook helikopters worden ingezet. Het zoeken concentreert zich in de wijde omgeving van Medellin.*
(AFP-satellietfoto)

India: Eigen tank; kosten tachtig miljoen

NEW DELHI - India heeft dit weekeinde een tank van eigen fabrikaat getoond, zo heeft het Indiase persbureau PTI gemeld.

De tank, de Arjun, werd in Rajasthan in noord-India onder gevechtsomstandigheden gedemonstreerd aan een publiek waaronder zich minister van Defensie Sharad Pawar bevond. De tank is uitgerust met een 120 mm kanon, een geautomatiseerd vuursysteem en apparatuur voor nachtzicht. Volgens minister Pawar voldoet de tank aan internationale standaarden. De ontwikkeling heeft negentien jaar geduurd en tachtig miljoen dollar gekost.

Doden Nederland door gladde wegen

DEN HAAG - Gladheid door sneeuwval en bevriezing heeft dit weekeinde geleid tot tientallen aanrijdingen in Nederland. Twee mensen kwamen om het leven.

Aldus de Verkeerscentrale van de politie in Driebergen. Men telde op de snelwegen tachtig aanrijdingen, waarbij 110 auto's waren betrokken. Twee mensen werden licht gewond.

FBI houdt 'alle opties open'

Geen duidelijkheid over plegers bomaanslag op World Trade Center

NEW YORK - Het mysterie wie er achter de aanslag zit op het World Trade Centre (WTC) in New York waaronder vrijdagmiddag een autobom ontplofte, werd zondag alleen maar groter. De mogelijkheden waar rechercheurs aan denken variëren van Joegoslavië tot het Midden-Oosten, en van een boze ontslagen werknemer tot drugshandelaren. "Wij sluiten op dit moment geen enkele groep of theorie uit", zei politiecommissaris Raymond Kelly van New York zondag.

Twee mensen die werkten in het gebouwencomplex worden nog vermist en zijn dood naar wordt gevreesd. Dat zou het dodental op zeven brengen. Van de ruim duizend gewonden lager er zondag nog meer dan tachtig in het ziekenhuis. De meeste gewonden kampten met ademhalingsmoeilijkheden als gevolg van de dikke rookontwikkeling na de brand welke volgde op de explosie van de autobom. "We kunnen nu definitief zeggen dat het een bom was", verklaarde het FBI-hoofd in New York, James Fox. "Het kan zeker iedereen zijn. Heel wat mensen zijn de afgelopen tijd ontslagen. Het zouden drugsdealers kunnen zijn die wat tegen de Amerikaanse regering hebben. Het kunnen terroristen zijn, van welke kant dan ook", zei Fox. Hij wilde niet zeggen wat voor soort bom het is geweest en deelde alleen mee dat het onderzoek nog twee of drie maanden zal gaan duren.

Verdere bijzonderheden zijn nog niet voorhanden tot de autoriteiten en politie zich door de ondergrondse garages een weg door het puin hebben kunnen banen om de plaats van de ontploffing te bereiken. Dat kan nog een week duren, zei Fox.

VEERTIG

"Men denkt dat het met terrorisme te maken heeft", zei gouverneur Cuomo. Maar hij voegde eraan toe: "We weten niet dat het dat is en we bidden van niet. Ik bid dat het een eenzame gek is. Maar je moet je op het ergste voorbereiden".

Kelly zei dat inmiddels veertig telefoontjes zijn binnengekomen waarin de verantwoordelijkheid voor de explosie werd opgeëist. De autoriteiten proberen er een patroon in te ontwaren. FBI-directeur William Sessions bevestigde zondag dat een van de anonieme opbellers een verbinding heeft laten doorschemeren met een groep

Vervolg op pag. 9

Inzake Nordholt-beweringen

Schalken op de bres voor de Antilliaanse overheid

WILLEMSTAD —"Het idee dat er een overheidsbeleid zou zijn om Antilliaanse criminele jongeren naar Nederland te sturen, is belachelijk. Wie gelooft nu zoiets?" Aldus prof. mr Tom Schalken, hoogleraar procesrecht en strafrecht aan de V.U. Amsterdam. Hij springt op de bres voor de Antilliaanse overheid.

Maar zelfs al zou het om een officeel overheidsbeleid gaan, wat dan nog? Schalken: "Het is niet strafbaar als je een beleid hebt om jongeren naar Nederland te sturen. Of het wenselijk is, is wat anders, maar strafbaar is het in elk geval niet."

Om die reden verbaasde het Schalken dan ook, dat er naar de beweringen van Nordholt een onderzoek door de procureur-generaal wordt ingesteld. "Dat wekt de indruk alsof het zou gaan om strafbare feiten en daarvan is geen sprake", aldus de hoogleraar. Over de verhalen dat een gevangenisdirecteur iemand uit de cel zou hebben gehaald en op het vliegtuig zou hebben gezet, zegt hij, oprecht verbaasd: "Dat gelóóft toch niemand? Dat er wel eens door familieleden een ticket is gekocht en iemand voor zijn vrijlating is overhandigd, kan best. Maar dat is toch wel heel wat anders."

Jongen van 13 in hoofd geschoten

WILLEMSTAD — Zondagochtend heeft een jongen van dertien een kogel in zijn hoofd gekregen. De knaap werd voor de inschotwond behandeld bij de polikliniek. Hij liep met zijn broer en twee vrienden op een veld te Muizenberg toen hij plotseling getroffen werd. De politie onderzoekt het incident. Er is geen informatie verstrekt over de ernst van de wond en over het kaliber van het projectiel.

Welles-nietes over beroving

WILLEMSTAD — Op Pietermaai heeft zondagavond een man een vrouw gouden sieraden ontnomen. Zij schakelde de politie in; hij echter hield vol dat de dame hem de ketting en armband had gegeven. Een beroving ontkende hij. Man en vrouw gingen voor de zekerheid naar de recherche, die de zaak moet zien op te lossen.

Plaquette voor kapitein van Statendam

WILLEMSTAD - De 'Statendam', het luxe passagiersschip van de Holland Amerika Lijn, deed vorige week voor het eerst de haven van Curaçao aan. Zoals gebruikelijk werd door de direkteur van het toeristenbureau, de heer Piet Sampson bij die gelegenheid een herinneringsplaquette overhandigd aan de kapitein van het schip, de heer Hans Eulderink. Ook de Kamer van Koophandel gaf acte de presence in de persoon van p.r. functionaris Paul Comenencia. De Statendam heeft een capaciteit van 1166 passagiers en vaart met 579 leden van de bemanning. Op 10 maart en op 31 maart doet het schip opnieuw de haven van Willemstad aan.

Wanbetalers met hoge rekeningen:

Arrindell wijst directies van Setel/Kodela op inningsbeleid

WILLEMSTAD — Setel laat van sommige klanten de rekening erg hoog oplopen voordat zij worden afgesloten. Zo concludeert president-commissaris van Setel, gedeputeerde Abel Arrindell. Verschillende klanten die hun rekeningen niet tijdig hebben betaald en die nu ineens moeten betalen of die zelfs al zijn afgesloten, benaderden Arrindell om te bemiddelen in het treffen van een afbetalingsregeling. Hetzelfde geldt voor de rekeningen van Kodela.

Nog los van de vraag of een president-commissaris wel zou moeten bemiddelen in deze, viel het Arrindell in elk geval op dat sommige Setel- en Kodela-rekeningen wel erg hoog waren opgelopen. Hij schrijft nu in brieven aan de directie van Setel en de Kodela, dat het wenselijk is een scherpe bewaking te hanteren op de inning van uitstaande schulden. "Ik verzoek u die niet te laten oplopen tot bedragen die als hoog voor een consument kunnen worden aangemerkt; immers, zij komen hierdoor in betalingsproblemen", aldus de gedeputeerde.

"Derhalve dient een stringent inningsbeleid te worden toegepast, tenzij er aanwijsbare of aanvaardbare redenen zijn om hiervan af te wijken," schrijft Arrindell.

De gedeputeerde gaat verder niet in op het bestaan van een VIP-lijst van mensen die, anders dan de gewone consument, niet onmiddellijk bij wanbetaling worden afgesloten. Zo worden bijvoorbeeld artsen bij wanbetaling niet direct telefonisch afgesloten (zij moeten bereikbaar blijven) en krijgen ook de hotels een voorkeursbehandeling ten aanzien van de levering van water en elektra.

Aangenaam jubileumconcert

bij derde lustrum Landheer

NAAR AANLEIDING van het vijftienjarig bestaan van Muziekinstituut Landheer gaven fluitiste Aya Landheer, fagottiste Enid van der Horst, blokfluitist René Bremmers en clavecinist Iman Landheer zondagochtend in La Belle Alliance van het Avila Beach Hotel een jubileumconcert.

Ter inleiding werd na een korte herdenkingstoespraak door Nydia Ecury een minuut stilte in acht genomen voor Lucila Engels, die zaterdagmorgen overleed.

Begin- en slotwerk van het programma werden in volledige bezetting gespeeld. Zowel de Trio Sonate van Vivaldi als de Trio Sonate in D van Quantz blonken uit door een heldere manier van muziek maken. De klankverhouding was mooi afgewogen zodat geen van de instrumenten door een ander werd afgedekt. In dit verband mag vermeld worden, dat een fagot zich voor deze samenstelling beter leent dan een cello. Elk nootje van die doorlopende onderstem was duidelijk te onderscheiden. Inmiddels ging het voorstel in het stuk van Quantz om technisch lang niet eenvoudige muziek.

Als aangenaam contrast werd het programma aangevuld met een "Hommage à Bach" van Keuning voor bas-blokfluit waarvan de grote intervalsprongen door René Bremmers knap werden gerealiseerd.

Om het publiek er nog even aan te herinneren dat vooral de barokperiode een eindeloos aantal werken voor blazers met clavecimbel heeft opgeleverd was daar het Duo nr.5 van Telemann voor alt-blokfluit en dwarsfluit. Een ragfijn klankweefsel dat mooi van toon en onderling loepzuiver werd opgeroepen door Aya Landheer en René Bremmers.

Het "Ronde champêtre" van Flothuis voor dwarsfluit en clavecimbel had misschien wat speelser en minder aan de noten gebonden moeten klinken.

Dat gold evenzeer voor de suite "Cocktail Party" van Van Dijk/Masséus voor sopraanblokfluit en clavecimbel. Alleen het laatste deel (Rum) kreeg de nodige zwierigheid mee hoewel dat eerlijk gezegd ook in de aard van de muziek lag.

Al met al een aangenaam uurtje muziek zonder zwaarmoedigheid en aldus precies aansluitend bij het weer van de dag.

●NARDO HENRIQUEZ

WILLEMSTAD — Een 28-jarige man is aangehouden omdat de politie het sterke vermoeden heeft dat hij zondagavond met een betonblok een toiletdeur en een een kantoordeur heeft vernield van een school aan de Van Leeuwenhoekstraat.

Nieuwsanalyse

De laatste gongslag

IN EEN VAN zijn dronken buien sprong de inmiddels overleden Britse acteur Richard Burton tijdens een van zijn vele feesten op een tafel en bulderde zijn gasten toe: "Als ik spreek, luistert God". Claude Wathey zou zich ook van een dergelijke uitspraak kunnen bedienen. Op het moment, dat de man iets zegt of doet, ratelen de telexen om het nieuws rond te brengen. Dat gebeurde ook de vorige week, toen hij in een brief aan de Eilandsraad van St. Maarten en de Staten van de Antillen meedeelde geen vertrouwen meer te hebben in de fractie van zijn eigen politieke groepering, De St. Maartense Democratische Partij. Wat drijft de meest succesvolle politicus, die als geen ander het politieke spel op zijn eigen eiland en op de hele Antillen heeft beheerst, een man die wellicht het wereldrecord bezit in zowel de duur van zijn bewind als het winnen van verkiezingen, ertoe plotseling weer de kop op te steken?

Drie jaar geleden leek Wathey uitgespeeld. Voor het eerst verloor hij een verkiezing na een twaalftal op rij te hebben gewonnen. Zijn invloed op St. Maarten en in het machtscentrum in Willemstad leek voorbij: van drie zetels in de Staten was zijn partij naar een teruggevallen, in het bestuurscollege van St. Maarten was hij verdreven door een coalitie, die andere partijen aan de macht bracht. Voor het eerst na langer dan veertig jaar stond Wathey met lege handen. Dat duurde slechts een paar maanden. De Progressive Democratic Party, een partij die nota bene uit dissidenten uit zijn eigen DP bestond, veroorzaakte een politieke crisis en ging een bondgenootschap aan met Wathey. Hij werd weliswaar gedeputeerde zonder portefeuille, maar hij trok weer aan de touwtjes. Vanaf toen bleek echter, dat hij al een behoorlijk deel van zijn macht had ingeleverd.

Toen kwam het Pourier-rapport, dat een vernietigend oordeel velde over de wijze waarop Wathey het eiland had bestuurd. Hoewel hij grote verdiensten heeft gehad, met name rond de jaren vijftig toen hij — en hij alleen — reeksen buitenlandse investeerders aantrok, er tal van luxe-hotels verrezen en het toerisme ruim een miljoen buitenlanders per jaar opleverde — had ook hij vergeten de mens in de economische ontwikkeling te betrekken. De arme St. Maartenaren zijn van het Wathey-bewind er niet beter op geworden en de meest elementaire behoeften — water, energie, huizen, wegen en woningbouw — zijn sterk achtergebleven bij de stormachtige ontwikkeling van het eiland.

De Algemene Maatregel van Rijksbestuur, door Nederland over St. Maarten afgekondigd, moet het meest vernederende feit zijn uit een overigens briljante politieke loopbaan. Wathey hield de eer aan zichzelf. In plaats van in een bestuurscollege te blijven zitten dat vrijwel niets te vertellen heeft, trad hij af en stapte ook uit de Eilandsraad.

Gedurende de afgelopen maanden heeft Wathey de meest eenzame periode gekend uit zijn wervelende leven. Nu acht hij de tijd rijp terug te komen. Dat hij daarbij partijgenoten die hem vele lange jaren achtereen hondstrouw zijn gebleven kwetst, deert hem allerminst. Hij wil terug op het politieke toneel. Daarom heeft hij wel het wantrouwen uitgesproken over de toplieden uit zijn partij, maar niet het leiderschap van de DP neergelegd. Hij gaat nu peilen hoe groot zijn populariteit nog is en op basis daarvan beslissen of een politieke comeback nog mogelijk is.

De stemming onder het St. Maartense volk is er echter op dit moment niet naar om Wathey weer aan het bewind te krijgen. Daarnaast heeft Nederland hem handig weggemanoeuvreerd uit de politiek. De Algemene Maatregel van Rijksbestuur is weliswaar voor de periode van een jaar afgekondigd, maar de situatie is op St. Maarten — getuige het Pourierrapport — dusdanig dan een periode van een jaar veel te kort zal blijken om de bestuurlijke kwaliteit te verbeteren en democratische rechten ingang te doen vinden. Wathey zal dus door de Algemene Maatregel van Rijksbestuur nog veel langer buitenspel blijven. Politici en sportlieden hebben eenzelfde probleem: te bepalen wanneer de tijd is gekomen om te gaan. Claude Wathey moet begrijpen, dat hij er nooit meer bij zal horen.

●RONNIE RENS

Medewerking Franse kant nodig

Minister Römer wil nog dit jaar douanecontrole op Sint Maarten

ROTTERDAM/WILLEMSTAD/PHILIPSBURG — De Antilliaanse minister van Justitie, mr Suzy Römer, wil nog in de loop van dit jaar douanecontrole op Sint Maarten. De koninkrijksregering zou daarover met Frankrijk een overeenkomst moeten sluiten, omdat het eiland bestaat uit een Franse gedeelte en een deel van het koninkrijk. De controle zou in Frans-Nederlands samenwerking moeten worden uitgevoerd. De minister zegt dat in een gesprek met NRC-Handelsblad dat zaterdag uitvoerig aandacht aan Sint Maarten besteedde. Mevrouw Römer wil controle op de luchthaven, maar mogelijk ook in enkele havens van Sint Maarten.

NRC-Handelsblad wijst er op dat Sint Maarten momenteel een vrijhaven is zonder controle op de invoer van goederen. Op het eiland verblijven meer dan 50.000 illegalen. Een Franse parlementaire missie noemde het onlangs een paradijs voor het witwassen van drugsgelden. De Fransen stellen dat Nederland niet wil meewerken aan de aanpak van het probleem van het witwassen. Maar minister Römer stelt dat het omgekeerde het geval is. Frankrijk werkt niet mee. "In het Franse deel zie men na zes uur geen agent meer op straat", aldus mevrouw Römer in NRC-Handelsblad.

In een reportage van de Nederlandse krant wijst commissaris Walter Kramers, hoofd Korps Politie Nederlandse Antillen op Sint Maarten, op de aanvankelijke aanpassingsproblemen van de Nederlandse marechaussees. "Ze kenden de *Caribbean man* niet goed en die neemt het wel eens licht met de tijd. Als de Nederlanders met het gemengde rechercheteam op pad moesten, dan ergerden ze zich aan het feit dat onze mannen nog wel eens even opgehouden worden door telefoontjes van hun vriendinnen. Ook was men hier nog niet zo ver met dossiervorming en misdaadanalyse... Ze hebben prachtige technische spullen meegenomen die het ons samen veel gemakkelijker maken het werk goed te doen", aldus Kramers.

KASSA

Officier van Justitie H. Wesselink wijst er op dat hij bijna vier jaar geleden, toen hij op Sint Maarten kwam, als het ware begon met het innen van bekeuringen achter de kassa. "Daarna heb ik alle facetten die zich bij het werk van een Officier van Justitie voordoen, doorlopen. Daar stak ik wel wat van op, maar de bedoeling was toch om de rechtsgang te verbeteren". Volgens Wesselink is er in zijn vier Sint Maartense jaren veel gebeurd. "Jaarlijks worden er ongeveer 500 dossiers op mijn bureau gelegd door de Antilliaanse politie, aangevuld met werk van de Nederlandse marechaussee. Met beide korpsen heb ik goede ervaringen. De helft van het speurwerk leidt nu tot vervolging".

CARRIERE

Hij wijst er op dat in het verleden de samenwerking tussen uitgestuurde Nederlandse rijks- en gemeentepolitie en de Antillianen niet goed liep. "Daar zijn vernietigende rapporten over geschreven. Daarnaast bestond op de eilanden de vrees dat Nederlanders de carrière van de Antillianen [illegible] Nu is het een stuk beter. De marechaussee functioneert meer gemengezind. Dat heeft misschien ook met hun militaire achtergrond te maken. Ze zijn als militair detachement uitgestuurd. Ook het Korps Politie Nederlandse Antillen kent een militaristische sfeer. Die inslag bij beide korpsen bevordert samenwerking", vindt Wesselink. Commissaris Kramers [illegible] van 25 man krijgt hij niet vol.

In een andere bijdrage in NRC-Handelsblad pleit Ank Klomp van de vakgroep culturele antropologie van de Utrechtse Universiteit ervoor dat de Nederlandse regering het Franse deel van Sint Maarten eens goed onder de loep neemt, nu minister Hirsch Ballin serieus overweegt Sint Maarten de status van provincie van Nederland te geven. Zij beschrijft de ontwikkeling op Frans Sint Maarten en constateert dat het Franse deel sterk heeft geprofiteerd van de economische *"boom"* op het Nederlandse eilandsdeel. Het eiland kende daarvoor lange tijd een zorgelijk bestaan. Sindsdien is het Franse deel sterker onder Franse invloed gekomen. Volgens Ank Klomp zien de Saint Martinois die ontwikkeling met lede ogen aan. "Men is vreemdeling in eigen land geworden... Langzamerhand beginnen zij zich te organiseren om zich teweer te stellen. De kans dat het net als in Guadeloupe en Frans Caledonië tot gewelddadigheden komt, wordt niet geheel uitgesloten, al is de meerderheid van de Frans Sint Maartenaren daar tegen.

SUPERIORITEIT

Volgens Ank Klomp is het duidelijk dat Nederland het Franse voorbeeld niet moet volgen. Immers Europese Fransen en Europese Nederlanders kunnen goed met elkaar vergeleken worden. "Gevoelens van superioriteit spelen ook een rol bij de wens zich in de tropen te vestigen: de media verhalen elke dag over de problemen in de landen overzee. Veel positief staat daar niet tegenover. Zo ontstaat het gevoel dat men elders in feite op ons zit te wachten".

De autonomie van de Nederlandse Antillen en Aruba is een [illegible]. Dat de Antillianen graag een deel willen blijven van het koninkrijk is mede een gevolg van de terughoudendheid van Nederland in lokale zaken. Dat geldt ook voor Sint Maarten. De "bestuurlijke houdgreep" van minister Hirsch Ballin moet daarom [illegible] tijdelijk karakter houden, vindt Ank Klomp.

WILLEMSTAD — Te Rond [illegible] is een Haitiaan [illegible] die sinds [illegible] het eiland [illegible] tot hij op het vliegtuig wordt gezet naar zijn geboorteland.

Invloed SKO nu te beperkt

Ondernemersgroep Otrobanda moet meer leden beginnen te werven

WILLEMSTAD — De Sosiedat di Komersiantenan di Otrobanda (SKO) moet meer invloed gaan uitoefenen en meer inbreng proberen te hebben op de besluitvorming van de overheid en andere instanties. In verband hiermee moet het huidige SKO-ledenbestand met bijna het dubbele worden uitgebreid. Dit staat in het rapport 'Otrobanda: Kurason di Ekonomia di Korsou' (het economische hart van Curaçao) van het Psychologisch Adviesbureau Arends.

Dit bureau hield in opdracht van SKO een onderzoek onder Otrobanda-ondernemers. Gepeild werd de meningen over het winkelend publiek, de knelpunten die een goede bedrijfsvoering in de weg staan en de wensen van zowel de leden als niet-leden van de ondernemersgroep.

Na een drie maanden durende onderzoek en compilatie van gegevens, concludeerden de Arends-onderzoekers dat er dringend iets moet worden gedaan aan het grote gebrek aan parkeerplaatsen in Otrobanda. Verder concludeerde het advies- en onderzoeksbureau, en deze mening deelt de SKO ook, dat de veiligheid en bewaking in Otrobanda door de overheid gegarandeerd moet worden.

LIDMAATSCHAP

In het uitgebrachte rapport kaartte drs. C.E. Serlie, die de leiding had op het onderzoek en het rapport samenstelde, ook de kwestie van het SKO-lidmaatschap aan. Een beperkt aantal leden blijkt aangesloten te zijn bij de ondernemersvereniging. Het adviesbureau concludeert dat het beperkte aantal leden de positie van SKO niet ten goede komt.

"Met een uitgebreider ledenbestand, vertegenwoordigt SKO het merendeel van de Otrobanda-ondernemers en op deze manier kan de organisatie meer invloed uitoefenen bij diverse instanties," luidde de tekst in het rapport. Volgens de Arends-onderzoekers, bestaat er dan ook grote belangstelling onder de niet-leden om alsnog deel te gaan vormen van SKO.

In 1986 had het Centraal Bureau voor de Statistiek (CBS) een bedrijventelling in onder andere Otrobanda. Uit deze telling kwam naar voren dat Otrobanda maar liefst 230 ondernemingen en commerciële/financiële instellingen telt. Sindsdien zijn er geen nieuwe cijfers geregistreerd omdat er ook geen andere bedrijventellingen werden verricht. Binnenkort vindt dit jaar echter een tweede telling plaats.

Vanuitgaande van de CBS-cijfers van 1986, houdt in dat de huidige 54 SKO-leden slechts 23,5 procent van het aantal Otrobanda-ondernemers behelst. Het Psychologisch Adviesbureau concludeert in het rapport dat dit lage aantal dan ook verhoogd moet worden tot veertig procent. Met andere woorden moet het ledenbestand van de ondernemersvereniging via een gericht wervingsbeleid gaan bestaan uit negentig eventueel 95 ondernemers.

Op korte termijn moet dit worden bewerkstelligd, en vandaar dat de Arends-onderzoekers dan ook adviseren om een actieve wervingscampagne onder de ondernemers te starten. Gedacht moet worden, volgens het adviesbureau, aan een drietal wervingsacties: het instellen van aanmoedigings-initiatieven; het propageren van lidmaatschapvoordelen en een individuele wervingscampagne.

Centrale Commissie verkeerd voorgelicht:

Aandelen Hato Holding niet 100, maar 1 gulden per stuk waard

WILLEMSTAD — De nominale waarde van een aandeel Hato Holding is niet honderd, maar één (1) gulden per stuk. Zo blijkt uit de oprichtingsakte van Hato Holding. Aan eilandsraadsleden is vorige week tijdens de centrale commissievergadering door gedeputeerde Page (president-commissaris van Curinta) en commissaris Els verteld, dat de nominale waarde van de aandelen honderd gulden is. Overheids-n.v. Curinta kocht 90 Hato Holding-aandelen tegen 2100 gulden per stuk. Voor 90 aandelen met een nominale waarde van in totaal 90 gulden, betaalde Curinta dus 189.000 gulden.

Uit de nimmer gewijzigde oprichtingsstatuten blijkt, dat het oprichtingskapitaal van de n.v. 50.000 gulden bedraagt, waarvan 10.000 gulden is geplaatst. Ook staat daar dat de oprichters alle 10.000 aandelen in bezit hebben, hetgeen de waarde van elk aandeel op één gulden brengt. Zou de waarde van de aandelen zijn gewijzigd naar honderd gulden, dan had dat via een statuutwijziging dienen te gebeuren, neer te leggen bij de Kamer van Koophandel. Dat is niet gebeurd.

Aan de eilandsraadsleden werd verteld, dat Curinta 90 aandelen (van de 300) in de Holding heeft. Zoals uit bovenstaande al blijkt zijn er geen 300, maar 10.000 aandelen. Mogelijk dat Curinta geen 90, maar 9000 van de in totaal 10.000 aandelen in bezit heeft. Zelfs als dat het geval is, hebben de president-commissaris en de commissaris van Curinta de eilandsraadsvertegenwoordigers ook verkeerd voorgelicht. Er werd namelijk expliciet gevraagd, of Curinta in Hato Holding (of Hato Handling) een meerderheidsbelang heeft, en dit werd ten stelligste ontkend.

Voor die Hato Holding-aandelen werd 189.000 gulden betaald. Daarvan gingen 9000 naar de Holding zelf en 180.000 zal worden verrekend aan *management fees* aan Logistic Management International (LMI nv). De eilandsraadsvertegenwoordigers werd verteld, dat LMI aandeelhouder in de Holding is en dat de mensen van deze groep dezelfden zijn als de oprichters van Hato Holding. Met andere woorden: van de 189.000 gulden, zou slechts 9000 naar de Holding zelf gaan, terwijl de rest door de Holding wordt betaald aan de zes deelnemers van LMI.

Overigens heeft Hato Holding (opgericht november 1990) dezelfde doelstelling als LMI (opgericht in juni 1991): het fungeren als houdster van vennootschappen en het verlenen van diensten op bestuurlijk en administratief gebied, zo blijkt uit informatie van de Kamer van Koophandel. Hato Holding, die de nv moest beheren, gaf dus opdrachten voor het beheer van Hato Holding aan LMI en moest daarvoor aan LMI 180.000 gulden betalen. Zowel Hato Holding als Hato Handling werden eind 1990 opgericht. Na een door Coopers & Lybrads in opdracht van de nv's gemaakt haalbaarheidsrapport, dat buitengewoon optimistisch was, werden Curinta en anderen overgehaald in de nv's aandelen te kopen. Behalve de aandelen in de Holding, kocht Curinta ook in de werkmaatschappij Hato Handling. Deze aandelen hebben inderdaad wel een nominale waarde van honderd gulden. Ook deze aandelen werden voor 2100 gulden gekocht 'wegens de gestegen waarde' van het toen nog niet operationele bedrijf.

Curinta nam de meeste aandelen (300 van de geplaatste 689), ofwel ter waarde van 630.000 gulden. Ook andere bedrijven kochten aandelen, waaronder de Holding (waarin dus waarschijnlijk Curinta een meerderheidsbelang van 90 procent heeft). De Holding kocht 90 aandelen in Hato Handling, zodat ook in deze nv Curinta in feite de grootste aandeelhouder is.

Kort na al de prachtige vooruitzichten in de haalbaarheidsstudie, en ook kort nadat de nieuwe aandeelhouders waren binnengehaald, bleken Hato Handling en de Holding echter met 'aanloopkosten' te kampen. Die aanloopkosten zitten in elk geval niet in de gloednieuwe afhandelingsloods, want die werd door Curinta gebouwd voor 3,9 miljoen gulden.

Zowel de Holding als de werkmaatschappij staan nu op het punt failliet te gaan. Het geld is op, men heeft wel wat werk verzet (onder meer voor Air Aruba, die tot dan toe door Aerocargo was verricht), maar de kosten om het bedrijf operationeel te houden, overstijgen de inkomsten. Er zou vorig jaar 200.000 gulden meer zijn uitgegeven dan er is binnengekomen.

Overigens hebben de Hato-n.v.'s nimmer goedgekeurde jaarrekeningen aan de aandeelhouders overlegd, zo verneemt de Amigoe uit verschillende bronnen. De wettelijke verplichte Algemene Aandeelhoudersvergadering, die uiterlijk in september 1992 had moeten plaatsvinden, is nooit uitgeschreven.

Ondertussen tracht Hato Handling/Holding via de Korpodeko een financiële injektie van tenminste 500.000 gulden te krijgen, plus nog eens 500.000 die de aandeelhouders extra in het bedrijf moeten stoppen. Het geld is nodig om dit jaar te kunnen blijven draaien. Maar de vooruitzichten voor 1994 zouden dan ook zeer veelbelovend zijn.



Drs Henny Cooman (links) schonk zondag in bijzijn van gezaghebber Elmer Wilsoe aan Centrale Bank-directeur Emsley Tromp (rechts) een korte kling tijdens de officiële opening van het Muntenmuseum in de Breedestraat Punda. Het echtpaar Cooman-Eustatia stelt zijn edelstenen-collectie beschikbaar voor expositie in het museum.

Amigoe Toto

OM TECHNISCHE REDENEN waren wij vandaag niet in staat om op de sportpagina's de uitslag van de Amigoe Voetbaltoto en het nieuwe Totoformulier af te drukken. U treft die nu aan in de krant van morgen, dinsdag 2 maart.

Toeristen-rustpunt verdwenen

Bon Appétit bestaat niet meer

WILLEMSTAD — Het restaurant Bon Appétit aan het Gomezplein in Punda bestaat niet meer. Het etablissement stond bekend als een van de langstbestaande rustplekjes voor door de binnenstad dwalende toeristen en genoot bekendheid als gezichtsbepalend 'hoekje' van het Gomezplein. Met de sluiting van het bedrijf verdwijnt ook een van de weinige terrassen die Punda rijk is. Downtown Management Organization betreurt dat.

De huurders/exploitanten hebben de zaak opgedoekt omdat de eigenaar van het pand het gebouw wil verkopen. De vraagprijs ligt rond de 1,7 miljoen gulden. De huurders kopen het pand niet. De verkoopopbrengst zal verdeeld worden onder erfgenamen van de oorspronkelijke eigenaar.

Bon Appétit sluit de deuren eerder dan de bedoeling was. De onverwachts uit de hand gelopen renovatie van het plein heeft de nekslag gegeven, zo heeft een van de bedrijfseigenaren aangegeven. Bon Appétit moest tijdelijk zijn terras opdoeken, zodat de bestrating volgens plannen van de Dienst Openbare Werken opengebroken kon worden. De inkomsten daalden logischerwijs. Nu blijkt dat de werkzaamheden op het plein meer tijd vergen. Tijdens graafwerkzaamheden heeft de aannemer allerlei obstakels in de grond gevonden waarmee in de renovatieplannen geen rekening was gehouden. Zo blijkt onder de bestrating een betonnen vloer schuil te gaan, en in de baan van de rioleringspijpen liggen versperringen.

DMO-woordvoerder Angelica Parris vindt het verdwijnen van het restaurantje en het bijbehorend terras jammer, maar zij zegt dat DMO (binnenstadorganisatie ten behoeve van de verenigde winkeliers van Punda) geen invloed kan uitoefenen op de wil van pand-eigenaren. Volgens DMO willen de eigenaren een kantoorgebouw van het ontruimde restaurant maken.

De exploitanten van Bon Appétit hebben in het winkelcentrum Bloempot een soortgelijk restaurantje.

Geld-historie en sierstenencollectie

Muntenmuseum opent deuren voor publiek

WILLEMSTAD — Het Antilliaanse Muntenmuseum in de Breedestraat Punda zal de geschiedenis ingaan als de tentoonstellingsruimte die tweemaal op één dag officieel geopend werd. Minister Römer verrichtte gisterochtend de openingshandeling eenmaal voor het publiek en nog geen drie minuten later nogmaals voor persfotografen en de tv-cameraman die het moment suprème misten. Met de opening is het eiland een kleine collectie historisch waardevolle munten en bankbiljetten en een privéverzameling half en voledelstenen rijker.

Het idee van een muntenmuseum is al achttien jaar oud. De uiteindelijke realisatie is de verantwoordelijkheid van Carlos Torres. Hij is namens de Bank van de Nederlandse Antillen de curator. In het kleine museum dat even voorbij de Bloksteeg te vinden is, zijn voor twee jaar lang bankbiljetten en munten uit het Amerikaanse werelddeel tentoongesteld. De biljetten zijn ongeldig gemaakt door de autoriteiten van de toeleverende landen. De centrale bank heeft ook Antilliaanse biljetten geëxposeerd. Ook deze hebben hun handelswaarde verloren. Amerikaanse dollarbiljetten en munten ontbreken omdat uit de VS niet is gereageerd op het Antilliaans verzoek een bijdrage te leveren voor het museum. De (huidige) Nederlandse valuta ontbreken, daar zij niet behoren tot de Amerikaanse hemisfeer.

YOTIN KORTA

De collectie munten begint met de ooit in de Antillen gebruikte Portugees/Braziliaanse Gouden Johannis en eindigt met de laatste versie Antilliaanse munten na het apart gaan van Aruba. Hoogtepunten in de tussenliggende historie zijn vooral vervalsingen, herdenkingsmunten en de gevierendeelde pesos en guldens die het tekort aan klinkende munt in de West moesten opvangen. Curaçao was weliswaar belangrijk handelscentrum van vroeger dagen, maar er werd meer ingevoerd dan uitgevoerd. Om het wisselgeld te vermeerderen werden de zogenoemde 'driekantjes' bedacht. Deze kwart munten werden *yotin kortá* genoemd. yotin is een verbastering van guillotine; het apparaat waarmee de munten werden gedeeld, zo veronderstelde men vroeger.

500 SIERSTENEN

Andere oogtrekker in het museum zijn de vitrines waarin ongeveer 500 siersstenen al dan niet in verwerkte vorm te zien zijn. Drs Henny Cooman en zijn echtgenote Maritza Eustatia schonken een deel van hun verzameling aan het eilandgebied. Gezaghebber Wilsoe gaf de artefacten weer door aan de Centrale Bank. Het gaat om edelmetalen, en halfedeledelmetalen van minerale oorsprong en om gewilde natuurgiften uit het dieren- en plantenrijk, zoals ivoor, parelmoer, koraal en parels.

Het museum is vanaf vandaag gratis te bezichtigen. Aangezien de openingstijden nog niet vastgesteld zijn verdient het aanbeveling contact op te nemen met museum-*hostess* Etlanze de Lannoy. Bij de Bank van de Nederlandse Antillen is zij bereikbaar via tel.nr 613600.

Gedeputeerde Page:

"Niet waar"

WILLEMSTAD — Volgens gedeputeerde Page is de informatie van de Kamer van Koophandel, omtrent de 10.000 aandelen Hato Holding à 1 gulden, niet correct. Hem is daarvan althans niets bekend. Geconfronteerd met deze informatie zegt Page: "O. Dat is mij niet bekend, maar die informatie klopt niet. Het is niet waar."

Page zegt dat er 1000 aandelen zijn, waarvan 300 A-aandelen en daarvan heeft Curinta er 90 gekocht. Op de vraag wat er met Hato Holding/Handling aan de hand is zegt hij, dat dat niet aan hem moet worden gevraagd, maar aan raadslid Benny Demei, die volgens Page heeft 'gelekt'. "De centrale commissievergadering is geheim, dus in zekere zin is Demei strafbaar. Wat er is gebeurd is onacceptabel, dit mag niet."

Page zegde toe, dat commissaris Els morgen haarfijn zal uitleggen hoe het zit met de aandelen.

Pompstations te koop

WILLEMSTAD — De ongeveer twintig pompstations van Curoil zullen onderhands verkocht worden aan de huidige exploitanten. Er komt vooralsnog geen openbare inschrijving. De exploitanten krijgen maximaal dertig procent korting op de verkoopprijs. De taxatiewaarde is meer dan eenmaal herzien. Vermoedelijk in opdracht van de Raad van Commissarissen die een lagere verkoopprijs voorstond dan de deskundigen hadden aangegeven. Dat is uit betrouwbare te achten bron vernomen, maar een officiële bevestiging hiervan kon vanochtend niet verkregen worden.

De privatisering vindt plaats op grond van adviezen uit een vertrouwelijk rapport aan de Raad van Commissarissen en de Curoil-directie. De verkoopprijs varieert per station van 8900 voor de De Ruyterkade tot ruim 680.000 gulden voor Rio Canario. Naar verluidt is vorig jaar of het jaar daarvoor een der leden van de commissie voorbereiding privatisering opgestapt vanwege een meningsverschil over de bepaling van de verkoopprijs. Deze wenst geen commentaar te geven op de werkzaamheden van de commissie.

Rio Canario is sinds vorig jaar eigendom van Papito van der Dijs die al eerder Marie Pompoen en Brievengat in bezit had. Hij geeft aan een korting te hebben gekregen op de koopprijs. Er vinden momenteel nog onderhandelingen plaats tussen de particuliere ondernemer en de overheids-n.v. Ook speelt er een rechtszaak.

Alle tankstations zijn door deskundigen getaxeerd. De waarden van het onroerend goed en de technische installaties is geschat en er is sprake van *goodwill* die betaald moet worden.

De privatiseringscommissie had als uitgangspunt dat de verkoop op neutrale, onpartijdige wijze dient te geschieden en de opbrengstwaarde van de te verkopen objecten geen andere dan een bedrijfseconomische grondslag mag hebben. Ander gezegd: er zou eigenlijk alleen verkocht mogen worden tegen de marktwaarde die vastgesteld zou worden door deskundigen.

Ten tijde dat het adviesrapport werd gemaakt ging het om drie pompstations die van Curoil zelf waren (Colon, Santa Rosa en Cas Chiquito), zes die beheerd werden door een *operator* (Rio Canario, Biesheuvel, Santa Maria, Margrietlaan, Gasparitu en Barber) en de overige elf die door een *dealer* exploiteerd werden. Deze dealer is eigenaar van het onroerend goed en huurt slechts de technische installatie tegen een maandelijkse vergoeding.

Politiemannen gearresteerd

WILLEMSTAD — Depolitiewoordvoerder heeft aangegeven dat dit weekeinde drie politiemannen zijn gearresteerd.

Zij worden ervan verdacht een illegaal op het eiland verblijvende Haitiaan zodanig geslagen te hebben dat hij in het ziekenhuis behandeld moest worden. Het incident zou hebben plaatsgevonden op de vooravond van carnaval, vrijdag 19 februari. Een vrouwelijke politiebeambte is ook gehoord in de zaak. Het onderzoek is nog niet afgerond. De aanhouding stond niet in het dagelijks politiebulletin vermeld, maar werd bij telefonische navraag wel bevestigd door de voorlichtingsdienst van de politie.

Eerste aanhoudingen van wanbetalers

WILLEMSTAD — Vandaag zullen de eersten van een groep van vijftig personen opgepakt worden die hun bekeuringen niet hebben betaald. Dat heeft het Openbaar Ministerie bekend gemaakt. De vijftig staan aan het begin van de "waslijsten" die O.M. en de politie zullen natrekken. De vervangende hechtenisstraf gaat subiet in, tenzij men wanbetalers stante pede de portemonnaie trekken en hun boete alsnog voldoen. Veel wetsovertreders (vooral in het verkeer) lappen bekeuringen aan hun laars. Justitie tolereert dat niet, zo zal vandaag blijken, aldus officier van Justitie Veen.

Inbreker stopt niet voor twee pistoolschoten

WILLEMSTAD — Surveillerende agenten hebben in de nacht van zaterdag op zondag twee waarschuwingsschoten gelost op een betrapte inbreker. De politiemannen werden ingeschakeld wegens een gemelde inbraak in een bakkerij te Jandoret. Een onbekend gebleven man had het eternieten dak vernield en was de zaak binnengedrongen. Toen hij naar buiten klom werd hij gesommeerd zich over te geven. Noch het bevel noch het eerste waarschuwingsschot stopten hem. In de achtervolging werd een tweede schot gelost. De inbreker wist in het nachtelijk duister te ontkomen.

Tennistoernooi dames 80 plus

ORANJESTAD — De dames die zich ingeschreven hebben voor het Riunite Dames 80 plus tennistoernooi worden morgen om 18 uur in het Marlboro Tennispark verwacht.

Men wordt verzocht om in tenniskleren te komen, aangezien niet alleen het wedstrijdschema kan worden afgehaald, maar dezelfde avond ook reeds met de wedstrijden wordt gestart.

Totaal 44 dames hebben zich voor dit evenement ingeschreven. Elk paar moet te zamen tenminste tachtig jaar oud zijn. Verschillende dames, die uitblinken tijdens de veteranenwedstrijden, zijn van de partij. Het toernooi duurt tot 13 maart, elke avond worden wedstrijden gespeeld, met uitzondering van maandag en zondag. Belangstellenden zijn welkom om te komen aanmoedigen.

Illegale verkoper beroofd

ORANJESTAD — De man A.S., die zonder vergunning sieraden verkocht, deed aangifte van beroving.

Toen hij bij het Esso Station aan de Boulevard het personeel enige van de sieraden liet zien, ontmoette hij een hem onbekende man, die vijf gouden ringen weggraaide.

De man verdween daarop in een verhuurwagen en reed hard weg. De verkoper kon van de man noch van de auto een beschrijving geven. Hij werd naar de recherche verwezen om aangifte te doen.

WARDEN — Jimmy Calderwood wordt komend seizoen assistent-trainer van Cambuur. De Schot volgt Martin Koopman op die bij de Friese club hoofd opleidingen wordt.

Lezing UA over privacy

ORANJESTAD — Prof. mr D. Verkade, hoogleraar intellectuele eigendom en informatierecht aan de Rijksuniversiteit Leiden, houdt aanstaande woensdag om 20 uur een lezing in de aula van de Universiteit van Aruba, getiteld 'Portretten, brieven en privacy'.

De spreker [illegible] zijn lezing [illegible] de vraag welke rechten een persoon heeft als van hem of haar gemaakte foto's in de media of in de reclame gebruikt worden. Dezelfde vraag kan worden gesteld met betrekking tot ongewenste citaten uit brieven en dagboeken.

Hoofdonderwerpen tijdens de lezing zijn: privacybescherming en informatievrijheid. Belangrijke neven-onderwerpen zijn auteursrecht en portretrecht. Prof. Verkade verzorgt op dit moment het keuzevak intellectueel eigendom aan de juridische faculteit van de UNA.

Na de lezing is er gelegenheid om met prof. Verkade van gedachten te wisselen en [illegible] be[illegible] harte welkom.

AGENDA ARUBA

KANTOORUREN AMIGOE
open van 08.30-12.00/14.30-17.30 uur; zaterdag gesloten.

TELEFOON
24333.
Vóór spoedgevallen na kantoortijd: 21639, 22316 en 24508. Pageboy 127-0379.

TELEFAX: 22368.

BANKREKENINGNUMMER
10.815.445 Banco di Caribe.

POLITIE
11100 (centrale) en 11141 (informatie).

ALARMCENTRALE
115.

****

ZOEKERTJES verschijnen op dinsdag en vrijdag en kunnen iedere dag tussen 08.00-12.00/14.00-17.00 uur worden opgegeven; behalve op zaterdag. Alleen zoekertjes die op maandag en donderdag vóór 10.00 uur binnen zijn, kunnen de dag daarop (dus dinsdag en vrijdag) verschijnen.

****

WACHTREGELING DOKTOREN
(van 18.00-07.00 uur)
Oranjestad, Madiki, Tanki Flip, Noord, Tanki Leendert, Paradera en Sta. Cruz: dokter A.F.J. Croes, Madiki Kavel 23. Tel.: 34482/24787.
Pos Chiquito, Savaneta en San Nicolas: dokter B. Britt-Croes via Centro Medico San Nicolas (tel.: 48833) of via Alarmcentrum (115).

****

BOTICA'S
(nachtdienst)
Beneden de brug:
Kibrahacha, Havenstraat 30. Tel.: 34908.
Boven de brug:
San Lucas, B. v.d. Veen Zeppenveldstr. Tel.: 45119.

****

VOOR BRANDGEVALLEN, ongelukken of een of ander ongeluk gelieve Alarmcentrale (tel.: 115) op te bellen.

CENTRO MEDICO CARABOBO
(Engelandstraat 7, tel.: 21777)
De wacht heeft dra Lili G. Beke-Martinez, tel.: 24896.

WIT GELE KRUIS ARUBA ZUIGELINGENBUREAU
(Koningstraat 22, tel.: 24444)
Dagelijks geopend van 07.30-12.00/13.50-17.00 uur; maandag te Paradera (tel.: 25543) van 08.00-11.00 uur; dinsdag: San Nicolas (45906)/Noord (23425) van 08.00-11.00 uur; woensdag: Santa Cruz 28268) van 08.00-11.00 uur; donderdag: Dakota (29008), Oranjestad (23168), Savaneta (47020) en Brazil (46801) van 08.00-11.00 uur.

****

ZWANGER? STICHTING CIZKA geeft informatie en brengt u in contact met leden die zwangerschapsbegeleiding, verloskundige hulp en kraamzorg bieden. Tel 37687.

****

INFORMATIECENTRUM KONINGIN WILHELMINA FONDS (voor de kankerbestrijding op Aruba)
Geopend van maandag t/m vrijdag van 08.30-11.30 uur - J.E. Irausquinplein 3 (juist achter de pastorie van Oranjestad).

NARCOTICS ANONYMOUS HELPLINE
Tel.: [illegible]

AIDS-HOTLINE
Vragen? Bel dan 23040/27352 tussen 07.30-12.00/13.00-16.30 uur.

FADA/PRIDE
(Van Walbeeckstraat 25, tel.: 32880)
Open van maandag tot en met vrijdag van 08.00-16.00 uur voor inlichtingen omtrent preventie alcohol/drugmisbruik.

AMNESTY INTERNATIONAL ARUBA
P.O. Box 1029, tel.: 27808/48124.

DIERENARTSEN

P. Verstegen en T.J.M. Wools, tel.: 21720. [illegible] buiten kantooruren [illegible]

[illegible]

TELEARUBA
[illegible]

BIBLIOTHECA/MUSEUM: geopend op elke werkdag van 10.00-12.00 uur en zaterdag van 11.00-12.00 uur [illegible]

MUSEO HISTORIKO ARUBANO [illegible]

[illegible]

Charro Kelly moet naar de Staten

AVP wil interim-regering of nieuwe verkiezingen

ORANJESTAD — AVP-leider mr Henny Eman zond namens de AVP-Statenfractie een brief aan gouverneur mr Olindo Koolman, waarin dringend verzocht wordt om zonder uitstel een einde te maken aan de regeringschaos die op Aruba is ontstaan nu de nieuwe regering niet beëdigd kan worden. Voorgesteld wordt een interimregering te vormen en indien op langere termijn geen regering kan worden gevormd, nieuwe verkiezingen uit te schrijven.

Inmiddels heeft de partijraad van de ADN onder grote verdeeldheid beslist dat minister Charro Kelly naar de Staten moet en Tinchi Flanegien minister van Publieke Werken en Volksgezondheid moet worden.

In de brief aan de gouverneur wijst mr Henny Eman erop dat ingevolge de Staatsregeling van Aruba op de gouverneur de verantwoordelijkheid rust om door middel van het formuleren van de inhoud en de verstrekking van de formatieopdracht de vorming van een nieuwe regering ter vervanging van de aftredende te garanderen. De AVP constateert echter dat Aruba tot op heden nog steeds geen nieuw kabinet heeft.

Weliswaar heeft een kleine meerderheid in de Staten zich uitgesproken ten aanzien van een voorstel zoals geformuleerd door formateur Oduber, maar inmiddels is wel duidelijk geworden, met name door de opstelling van Statenlid Felix Flanegien, dat het voorstel van Oduber niet op een Statenmeerderheid kan rekenen.

Volgens de AVP moeten de formatiepogingen van Oduber dan ook als mislukt worden beschouwd. Reeds op 19 februari liet Oduber de gouverneur weten de formatie opdracht te aanvaarden. De verwachtingen waren dan ook dat Aruba enige uren later haar nieuwe regering zou kennen. Op 24 februari hebben de Staten dan ook unaniem het ontslag van de ministers van het vorige kabinet aanvaard.

Nu uit alle beschikbare informatie blijkt dat er vooralsnog geen sprake is van een nieuwe regering en er ook geen nog geen nieuwe formatieopdracht is verstrekt, constateert de AVP dat Aruba zich in een bestuurlijke chaos bevindt, waarin zo spoedig mogelijk dient te worden voorzien.

TUSSENTIJDS KABINET

De AVP vindt het raadzaam, aangezien het formateur Oduber niet gelukt is een regering te vormen, om over te gaan tot vorming van een tussentijds kabinet dat zorg moet dragen voor het stellen van orde op zaken. Dit 'tussentijds kabinet' zal zitting moeten hebben totdat er een nieuwe regering gevormd is die een brede steun in de Staten zal hebben.

In een periode van politieke stabiliteit kunnen de partijen beter en rustiger intern beraden over wat in het belang van Aruba en haar bevolking is en uiteindelijk komen tot een regering die een ruime steun van de bevolking heeft.

Indien het ook op langer termijn niet mogelijk blijkt te zijn om te komen tot een regering met een brede steun in het parlement, dan moet volgens de AVP overgegaan worden tot het uitschrijven van nieuwe verkiezingen. Ten slotte merkt de groene partij nogmaals op dat de gouverneur constitutioneel de verantwoordelijkheid draagt een einde te maken aan de onzekere situatie op Aruba.

De gouverneur wordt verzocht met de grootste spoed over te gaan tot het aanwijzen van een nieuwe informateur dan wel formateur en deze te verzoeken een opdracht in beraad te nemen.

Inmiddels heeft de partijraad van de ADN besloten dat Charro Kelly geen minister wordt, maar de ADN-Statenzetel moet innemen. Zoals bekend bestaan er tussen Charro Kelly en de nummer twee op de lijst, de veteraan-politicus Pedro Bislip, grote meningsverschillen. Kelly zou Bislip niet vertrouwen op de Statenzetel.

Voorts staat niet vast of Bislip de vier jaren kan uitdienen zoals hij zelf stelde, omdat zijn gezondheidstoestand te wensen overlaat. In de partijraad waren de meningen verdeeld wie nu wel ADN-minister moest worden: Tinchi Flanegien, die vier jaar coördinator van minister Kelly was, of Willem Vrolijk die de tweede grootste stemmentrekker van de partij was bij de recente verkiezingen?

Uiteindelijk was de meerderheid voor Flanegien. Voor Charro Kelly, die nog graag minister was geworden om zijn AZV-werk af te ronden, is deze gang van zaken een bittere teleurstelling. Het heeft de positie van de ADN in de regering Oduber ernstig verzwakt.

De MEP heeft nog geen opvolger voor de gevolmachtigde minister in Den Haag aangewezen, nu Felix Flanegien heeft bedankt. Voor deze post wordt nu de naam genoemd van Statenlid drs Booshi Wever, die de opvolger als Statenvoorzitter van Flanegien in de Staten zou worden. Vermoedelijk zal Wever geen minister in het tweede kabinet Oduber in verband met problemen, die hij destijds met een diploma heeft gehad.

Geen water bij Balashi

ORANJESTAD — Bewoners van Balashi, Dakota en omgeving zaten het afgelopen weekeinde enige uren zonder water.

Oorzaak hiervan was dat een aannemer, die graafwerkzaamheden voor Coastal uitvoert, bij de werkzaamheden een grote WEB-buis raakte. Deze sloeg lek met alle gevolgen van dien. De oorzaak werd gezocht in een communicatiestoornis tussen het WEB-personeel en de aannemer. Na enige uren kon aan de bewoners weer water worden geleverd.

Geen stroom Oranjestad door explosie Elmar

ORANJESTAD — Een groot gedeelte van Aruba beneden de brug heeft gisteravond vele uren zonder stroom gezeten. Omstreeks half zes viel vijf megawatt stroom uit en zaten de bewoners van Oranjestad en omgeving tot aan Pos Chiquito zonder stroom.

Het personeel van de Elmar werkte hard om de storing te herstellen. Toen rond 20.30 uur de stroom weer werd ingeschakeld, vond in de Elmar-centrale aan de Paardenbaaistraat een ontploffing plaats, die de stroom weer deed uitvallen. Bij ging met een grote klap gepaard.

De brandweer was direct ter plaatse om de brand te bestrijden. Met stofmaskers ging het Elmar-personeel de centrale binnen [illegible] [illegible] verbrand en een [illegible]

duren.

Het Elmar-personeel installeerde een veiligheidskabel. Om 22 uur kregen enige wijken stroom en omstreeks 23.30 uur was de stroomvoorziening weer normaal. Afgelopen nacht viel echter om 1 uur de stroom [illegible] voor [illegible] minuten uit.

Werknemster van het jaar

■ *ORANJESTAD — Bij Holiday Inn Aruba beach resort is Rozamaria Raven (rechts), food and beverage cashier, uitgeroepen tot werknemster van het jaar. General manager Frank Rodriguez (links) overhandigde haar de plaquette. Rozamaria startte op 19 juli 1990 haar carrière bij Holiday Inn.*

Gewapende beroving van Amerikaanse toeriste

ORANJESTAD — Een 57-jarige Amerikaanse toeriste deed bij de politie aangifte van een gewapende beroving. Toen zij met een vriendin nabij een restaurant wandelde, werden zij lastig gevallen door een donker gekleurde man, waarvan de vrouw een goed signalement kon geven.

De man stak zijn hand uit om een aalmoes te vragen. Toen de vrouw dit weigerde werd hij agressief, trok een pistool en loste een schot in de grond. De vrouw schrok hier zo van, dat zij haar tas overhandigde, waarna de man in het duister verdween. In de tas bevonden zich tweehonderd dollars, reischeques en enige documenten.

Een 31-jarige man deed aangifte van beroving in de Sint Maartenstraat te San Nicolas. Ter hoogte van het hulpbestuurskantoor werd hij door drie mannen overvallen, die hem tegen de grond gooiden, over het hele lichaam schopten en zijn broekzakken doorzochten.

Het trio ging er met zijn paspoort en andere belangrijke papieren van door. Het slachtoffer kon geen juiste beschrijving van de overvallers geven. Hij werd voor medische behandeling van een oogwond naar het medisch centrum gebracht. De politie heeft de zaak in onderzoek.

Belangstelling uit buitenland voor uitbreiding luchthaven

ORANJESTAD — Zeventien aannemers uit Denemarken, Italië, Nederland, Frankrijk en Engeland bezochten vorige week Aruba in verband met de uitbreidingsplannen van de Arubaanse luchthaven. Met deze plannen is een bedrag van twintig miljoen florin gemoeid. Op 22 april aanstaande wordt hiervoor de openbare aanbesteding gehouden.

Reeds enige jaren bestaat het plan op de Arubaanse luchthaven een '*taxi way*' aan te leggen. De plannen werden uitgewerkt en de financiering berekend, maar tot op heden kwam er weinig van ondanks dat luchtvaartmaatschappijen het gebrek van een taxibaan steeds lieten horen. De afgelopen vier jaren werd aan dit project weinig gedaan. Thans wil de overheid met dit project doorgaan.

Vorige week werd vergaderd met aannemers die het bestek voor de uitbreiding kochten. Het geheel wordt gefinancierd uit het Nederlandse ontwikkelingsfonds samen met het EG ontwikkelingsfonds. Verwacht wordt dat de werkzaamheden, die anderhalf jaar zullen duren, in augustus 1993 kunnen beginnen, nadat de EG de ledenlanden van een en ander op de hoogte heeft gesteld.

Deze uitbreiding houdt wel in dat ook andere voorzieningen, zoals passagiersafhandelingen, dringend uitbreiding moeten krijgen, zeker wanneer er meer vliegtuigen en daardoor meer passagiers komen. Reeds nu blijkt de luchthaven ook op dit gebied te klein.

Arubaan Gumbs verongelukt in Santo Domingo

ORANJESTAD — In Santo Domingo vond een verkeersongeval plaats waarbij de van Aruba afkomstige Ricardo Alberto Gumbs (29) werd gedood. Hij was zaterdag naar Santo Domingo vertrokken, waar hij zou trouwen.

Voor vervoer gebruikte hij in dat land een motor, waarmee hij in botsing kwam met een auto. Gumbs raakte hierbij dodelijk gewond. Een broer vertrok naar Santo Domingo om zich op de hoogte te stellen. Het stoffelijk overschot zal op Aruba worden begraven.

Vakbond FTA zet onderhandelingen cao hotel voort

ORANJESTAD — Vakbond FTA zet deze week de onderhandelingen met de directie van het Aruba Palm Beach hotel voor het sluiten van een cao voort. Vandaag worden de besprekingen, die volgens FTA-voorzitter Pontilius in een eindstadium verkeren, met de directie voortgezet.

Er is nog geen overeenkomst over financiële zaken, vooral niet ten aanzien van een algemene loonsverhoging. Wel zijn aanmerkelijke verbeteringen [illegible] op de basis van de FTA [illegible] tijdelijke [illegible] komen. [illegible] FTA met het [illegible] hen in te [illegible] stand van za[illegible] op heden [illegible] kon worden.

FTA-leider bekritiseert verlenging van carnaval

ORANJESTAD — "Als men naar de radio luistert en de kranten leest, dan bemerkt men dat niemand zijn of haar tijd gebruikt om na te denken over de Vastentijd", zo bracht Anselmo Pontilius gisteren in het FTA-radioprogramma naar voren. Hij vindt dat er zelfs sprake is van een verlenging van carnaval in verband met het optreden van 'Pochy y su Coco Band' het komende weekeinde in het Entertainment Center.

"Gezagdragers houden niet op met het geven van vergunningen voor dergelijke activiteiten, maar blijven ook in gebreke de gemeenschap bewust te maken dat men niet elke dag van feesten kan leven, terwijl de sociale problemen in de gemeenschap blijven groeien", aldus Pontilius.

Meer mensen raken verslaafd aan drugs en alcohol en steeds meer kinderen gaan 's morgens vies naar school zonder te hebben gegeten. Volgens de FTA-leider moet niet alleen de regering maar ook de gemeenschap haar aandeel leveren om een oplossing te zoeken voor deze problemen.

Pontilius vindt dat niemand een ander kan dwingen om naar feesten te gaan, dat iedereen dit zelf moet weten, maar wel de verantwoordelijken die de lawine aan reclame die de mensen provoceert en naar de feesten sleept. —

Oplichting met gestolen cheque

ORANJESTAD — De ambtenaar A.C. (35) werd in zijn woning aangehouden in verband met verzilvering van een cheque van 7.400 florin, die in oktober 1992 uit het kantoor van een projectleider werd gestolen.

Bij een plaatselijke bank werd de cheque ontvangen. C. had de cheque ter verzilvering aangeboden. Na aanhouding bekende hij gedeeltelijk zijn schuld, hij werd ingesloten voor verder onderzoek.

Gebrek aan psychiater wreekt zich

ORANJESTAD — Conform de eis van de officier werd verdachte G.C. tot een jaar gevangenisstraf veroordeeld wegens verschillende diefstallen. Rechter mr H. van der Griendt betreurde het dat niet tijdig een psychiater aanwezig was om van verdachte een persoonlijk rapport te krijgen.

Reeds enige malen werd de zaak tegen G.C. uitgesteld om een rapport van de psychiater af te wachten. De eerste keer was de psychiater plotseling van Aruba vertrokken. Bij het recentelijk inwinnen van informatie kreeg de rechter te horen, dat de thans aanwezige psychiater zoveel zaken te behandelen heeft, dat hij verdachte voor behandeling van zijn zaak niet kon zien.

De rechter betreurde dat hierdoor verdachte in feite geen juiste behandeling krijgt, terwijl men hem aan de andere kant niet vrij kan laten rondlopen. Uiteindelijk besloot de rechter vonnis te wijzen. Verdachte, die een enigszins debiele indruk maakte, boorde het vonnis aan met een glimlach dankte de rechter en verliet de rechtszaal.

Auberto Croes verdronken

ORANJESTAD — Te Andicuri trof de politie het levenloze lichaam aan van Auberto Croes (33) die vermoedelijk bij het zwemmen ter plaatse in moeilijkheden was gekomen.

Dr Ridderstap constateerde de dood. Het lijk werd voor sectie in beslag genomen en daarna vrijgegeven. Voordat de man ging zwemmen had hij thuis ruzie gehad en verkeerde onder invloed. Vermoedelijk is hij van de rotsen gevallen.

Bewonersprotest tegen centrale begraafplaats

ORANJESTAD — Bewoners van Sabana Basora zijn niet gelukkig met de plannen van de overheid om in de omgeving van hun woningen een centrale begraafplaats aan te leggen. Overwogen wordt in deze zaak een rechterlijk vonnis te vragen.

Reeds jaren wordt gesproken over de aanleg van een centrale begraafplaats omdat de kerkhoven in Oranjestad in de loop van de jaren vol zijn geraakt. De aanleg van een centrale begraafplaats te Sabana Basora, achter de Drive Inn, is reeds jaren in de pen. Gewacht werd op Domeinbeheer om het terrein hiervoor aan te wijzen. Dat is inmiddels geschied en met de bouw van een omheiningsmuur is begonnen.

Omwonenden zijn niet gelukkig omdat de begraafplaats zo dicht bij huis te krijgen. Zij verwijten de overheid hen niet behoorlijk en tijdig van deze plannen op de hoogte te hebben gesteld.

Ook de begrafenisondernemers zijn niet gelukkig met de gekozen plaats omdat gezien de bodemgesteldheid alleen boven de grond begraven kan worden. Dit zal zowel in aanleg als het onderhoud van de graven een kostbare zaak worden. Verwacht wordt dat enige van de tegenstanders de zaak aan de rechter zullen voorleggen.

FTA-leider Pontilius:

'Door fouten Arubaanse regering komt Nederland met maatregelen'

ORANJESTAD — "Fouten gemaakt door de Arubaanse regering zijn er de oorzaak van dat Nederland met maatregelen wil komen. FTA verwerpt welke vorm van kolonisatie [illegible] [illegible] satie en de regering moet een diepgaande analyse maken van de richting waarin dit land wil gaan", zo gaf FTA-voorzitter Anselmo Pontilius zondag te kennen.

Pontilius [illegible] op Aruba [illegible] we dat [illegible] [illegible] heeft die in een [illegible] geaccepteerd [illegible] zijn het [illegible] de automa[illegible] geven aan de [illegible] intellectuelen [illegible] andere manier te [illegible] over Aruba. [illegible] tot stand gekomen regelingen tussen Europese landen, wil Nederland automatisch meer te zeggen hebben, [illegible] [illegible] [illegible] [illegible] [illegible] helpen. [illegible] [illegible] het nooit [illegible] [illegible] respecteert en [illegible] [illegible] staan, [illegible] anderen komen zeggen hoe wel of niet [illegible]

INTELLECTUELEN

Pontilius: "Het is duidelijk dat de Arubaanse regering op veel terreinen faalt. Het is logisch dat Nederlandse intellectuelen denken dat zij maar kunnen doen en laten wat ze willen. Ze hebben het al gedaan op Sint Maarten en vermoedelijk hebben zij in gedachte: Waarom niet op Aruba en Curaçao?".

De FTA-voorzitter gelooft niet dat de komende vier jaar een herhaling worden op bestuurlijk gebied. Het is wel duidelijk dat als er de komende maanden en jaren geen duidelijk en krachtig beleid is, Aruba moeilijkheden kan verwachten.

Anders Jarryd wint in finale Rotterdam-toernooi van Novacek

ROTTERDAM — Anders Jarryd kon de tovenaar uit het sprookjesboek van Selma Lagerlof zijn. Wat de Zweed op het Supreme Court van Sportpaleis Ahoy' met zijn racket beroerde, veranderde in goud. Vijf tegenstanders gingen ten onder aan zijn toverslagen en in de finale ook favoriet, de Tsjechische krachtpatser Karel Novacek.

Na Ferreira, Haarhuis, Ivanisevic en Volkov, verkeek ook Novacek zich op de solide opslag, het loopvermogen en de returns van de 31-jarige man met de kromme benen en de verbaasde ogen. Dank zij vijf doorbraken - tegen twee voor Novacek - won Jarryd in een uur en drie kwartier met 6-3 en 7-5. Het was voor het eerst sinds Wenen in 1990 dat Jarryd een toernooi regeerde.

De pas na enig aandringen wegens zijn verdiensten in voorgaande edities van Rotterdam (verliezend finalist in 1986 en 1989) van een wild-card voorziene Jarryd sloeg zelfs een dubbelslag. Tegen de avond won hij met zijn Davis Cup-partner Henrik Holm ook de finale van het dubbelspel, 6-4 en 7-6 tegen de Australiër Adams en de Rus Olhovsky. Daarmee bracht Jarryd zijn verdiensten in Rotterdam op rond 180.000 gulden.

Hij gaf het prestigieuze Nederlandse toernooi, dat vooraf (afmeldingen Becker en Lendl) en in de eerste ronden (uitschakeling van de acht Nederlanders) veel te lijden had, allure. Voor Jarryd is het dan ook de achtste toernooi-overwinning van zijn loopbaan, die in 1988 begon en vijf jaar later leidde tot een hoogtepunt met het bereiken van de vijfde plaats op de wereldranglijst. In 1986 won Jarryd zelfs in Dallas de WCT-finale door Becker in de finale in vier sets te verslaan.

De laatste jaren verlegde hij zijn aandacht naar het dubbelspel, waarin hij met de Australiër Fitzgerald tot op heden zeer succesvol is. Dit had tot gevolg dat de enkelspel-ranking van Jarryd na twaalf jaar voor het eerst tot buiten de top-100 zakte. Hij ging naar Rotterdam zelfs als 156ste.

BEWONDERING

Novacek, die zonder setverlies de finale inging, sprak zijn bewondering uit voor de man, die hem bedwong: "Hij was eenvoudig te goed voor me. Ik kon niets beginnen. Hoe ik mijn service ook varieerde, hard, zacht, naar binnen, buiten of op het lichaam, hij had bijna steeds een toverreturn klaar. Alleen aces slaan was de beste oplossing, maar zoiets is onmogelijk."

Jarryd sprak zich in Rotterdam uit voor terugkeer naar het oude puntensysteem, waarin alle resultaten meetelden voor de ranking. "Nu alleen de veertien beste prestaties meewegen nemen de meeste spelers na een blessure niet voldoende rust. Ik denk dat dat de voornaamste oorzaak is van de huidige blessuregolf."

Goran Ivanisevic was het klassieke voorbeeld. Hoewel zijn dokter het hem had afgeraden besloot de Kroaat toch weer te beginnen na een stressfractuur in de rechter voet. Met als gevolg dat hij zich forceerde en in Rotterdam een nieuwe blessure aan zijn linker slagarm opliep.

Ajax en politie naar Auxerre

UTRECHT — Drie Amsterdamse politieagenten gaan met Ajax mee naar Frankrijk, waar de Ajax woensdagavond voor de UEFA-Cup tegen Auxerre speelt. De politie begeleidt in Auxerre de ongeveer tweeduizend Ajax-supporters.

Ajax heeft van Auxerre slechts duizend kaarten gekregen voor de wedstrijd. Dat lijkt volstrekt onvoldoende, want de belangstelling bij de Ajax-fans is groot. Volgens het Centraal Informatiepunt Voetbalvandalisme (CIV) hebben tussen de vijfhonderd en duizend supporters een kaartje in Frankrijk gekocht. Het gevolg daarvan is wel dat de Ajax-aanhang verspreid zit in het hele stadion, dat plaats biedt aan 15.000 toeschouwers.

Het CIV verwacht dinsdagavond bij het duel Feyenoord-Spartak Moskou (Europa Cup voor bekerwinnaars) tweehonderd supporters uit de Russische hoofdstad. Eenzelfde aantal fans reist woensdag met IFC Göteborg mee naar Eindhoven voor het duel in de Champions League tegen PSV.

[illegible]

NEW YORK — Michael Jordan heeft dit seizoen zijn [illegible] gekregen [illegible]. De beste basketballer van de wereld [illegible] 15.000 gulden [illegible], omdat hij niet verscheen op de persconferentie voor de All Star wedstrijd.

Jordan had op weg naar Salt Lake City een tussenstop gemaakt in Las Vegas. Daar speelde hij 54 holes golf en was wrijving de [illegible] op de [illegible], twee dagen voor het All Star [illegible]. [illegible] Jordan [illegible] Pippen van de Chicago Bulls [illegible] een boete van 15.000 gulden.

Voetbalrecords in Nederland

DEN HAAG — Het betaalde voetbal in Nederland beleefde zaterdagavond het 99.000ste doelpunt. Folkert Velten, de spits van Heracles, bracht in het duel met NEC (1-1) om 20.51 uur de gedenkwaardige treffer op zijn naam.

Het eerste doelpunt in het betaalde voetbal staat op naam van Luc Flad. Op 28 november 1954 scoorde hij namens DOS in de wedstrijd tegen Amsterdam.

Rene Maessen speelde zondag voor Fortuna bij FC Twente (4-1) zijn 400ste competitiewedstrijd. De Limburger debuteerde bij Fortuna op 7 april 1980 in het duel met Veendam (5-3).

De wedstrijd in het Diekman-stadion leverde tevens de 1500ste treffer van FC Twente in het betaalde voetbal op. Kool was in de vijfde minuut de maker van het historische doelpunt. De eerste treffer nam Egbert ter Mors op 22 augustus 1965 voor zijn rekening.

Groningen heeft club in EC-III tafeltennis

PROTVINO — De tafeltennissters van Reflex hebben de laatste acht in het Europa Cup III bereikt. In Protvino, Rusland werd zondag gewonnen met 4-1. Kopvrouwe Gerdie Keen was verantwoordelijk voor de helft van de produktie.

De Groningse ploeg liet zich niet van de wijs brengen door de erbarmelijke omstandigheden. Het werd een duel tussen de twee kopvrouwen Komrakova en Keen. Komrakova zette de thuisploeg op voorsprong door De Haas in twee games te verslaan (23-21 en 21-11), waarna Keen gelijk maakte tegen Jakovleva.

Na de overwinning van Bakker op Pavloova (21-16 en 21-18) lag het breekpunt in het dubbel. In de eerste game verspeelde Keen/Bakker tegen Komrakova/Pavlova de voorsprong van 20-16, 20-22. In de derde kwam het tweetal met 18-13 voor, waarna de Russinnen zeven punten op rij scoorden 18-20. Keen/Bakker kwamen sterk terug: 22-20. In de kwartfinales wordt Erdding uit Duitsland de tegenstander van Reflex.

FC Twente maakt het zichzelf onnodig lastig tegen Fortuna

ENSCHEDE — FC Twente heeft het zichzelf onnodig lastig gemaakt tegen Fortuna (4-1). Binnen twintig minuten had de Enschedese kandidaat voor Europees voetbal royaal afstand moeten nemen van de Limburgse tobbers. Na een vlotte opening met een rake vrije trap van Kool in de vijfde minuut, verzuimde de thuisclub echter het klasseverschil met nog een paar treffers aan te tonen.

Gelijk met een sneeuwbui kwam de terugval van FC Twente. Fortuna, met Voorn als vervanger van grieperige trainer Dekker, benutte de eerste kans wel. Na de gelijkmaker van Janssen, elf minuten voor rust, kregen de Limburgers zelfs even een overwicht.

De falende arbiter Schaap vergalde hun feestje in Enschede echter door in de 40ste minuut een ogenschijnlijk zuiver doelpunt van Hofman af te keuren wegens buitenspel. Ook bij Twent[e] had niemand iets onregle[mentairs] gezien.

Na rust pakte Twent[e] zonder de geblesseerd[e] Polley en de geschorsten Va[...] Halst, Hoogma en Elzinga de tegenstander weer ener[giek] gieker aan. Doelman Hes[p] van de bezoekers kon na ee[n] kwartier een schot van Koo[l] nog keren, maar hij had gee[n] antwoord op de schuiver va[n] Arts: 2-1.

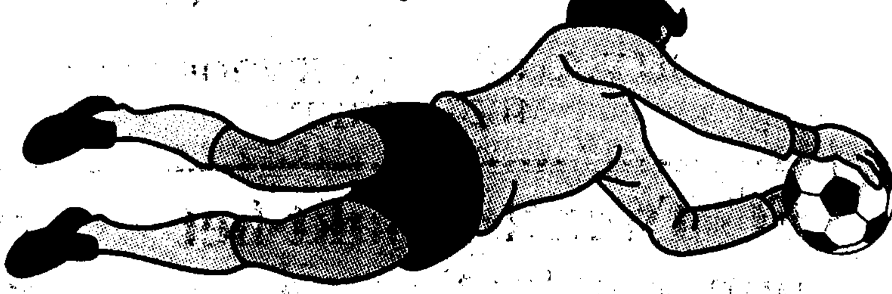
De nieuwe achterstan[d] vormde voor Voorn het sei[n] zijn ploeg risico's te late[n] nemen. Twente profiteerd[e] nauwelijks, al had arbite[r] Schaap daar ook schuld aan. Hij wenste niet te fluiten toen Driessen de alleen o[p] Hesp afstormende Mols naa[r] de grond trok.

Gaasbeek nam pas vi[er] minuten voor tijd de span[n]ing weg, nadat Hesp ee[n] inzet van Arts nog had gepa[r]reerd. Mols faalde daarn[a] nog een keer jammerlij[k] alleen voor Hesp, maar pro[-] duceerde in blessuretijd toc[h] nog zijn eerste treffer o[p] Twentse bodem, 4-1.

Van Breukelen met twee keer geel weggestuurd

FC Den Bosch wijst PSV op zijn zwakke plekken: 2-2

DEN BOSCH/WILLEMSTAD — FC Den Bosch meende PSV ook op diens zwakke punten te moeten wijzen. Anderhalve week na de bekernederlaag van de landskampioen bij Heerenveen, moest PSV deze keer een punt laten liggen bij een van de degradatiekandidaten: 2-2. De wedstrijd werd in zijn geheel direct uitgezonden via ESPN International (TDS, kanaal 81) en TeleCuraçao.



PSV verloor meer in De Vliert, want doelman Van Breukelen moest ruim een kwartier voor tijd van het veld met twee gele kaarten. Slechts zes verenigingen in de eredivisie hebben meer gele kaarten geïncasseerd dan de lijstaanvoerder. Voor de tweede keer in successie werd een competitieduel met een man minder voltooid door de Nederlandse kampioenen.

Onvolkomenheden op het middenveld moeten te vaak met noodoplossingen worden opgevangen in PSV. Dat was in het begin van het seizoen al zo, gezien de vijf gele kaarten voor Erwin Koeman en het is sindsdien niet veranderd. Tegen Den Bosch zaten Faber (recordhouder voor PSV met acht keer geel), terwijl Heintze en Van Aerle een schorsing uitzitten.

De straf voor oude zonden kwam in Den Bosch, mede omdat coach Westerhof de verkeerde beslissing nam Van der Gaag op de bank te laten beginnen. De lichtgewichten De Jong en Klomp moesten de flanken bewaken, een misgreep van ongekend niveau, zeker waar het De Jong betrof. Juist op zijn speelkant werden de Bossche doelpunten ingeleid.

De put werd gedempt na twee treffers, maar daarvoor waren drie omzettingen nodig. Van der Gaag verving De Jong en ging in het centrum spelen, Klomp verhuisde naar de linkerkant van de verdediging, Linskens kwam op rechts te staan en Popescu schoof op naar het middenveld. Paniekvoetbal van de bank om nog iets te redden, drie dagen voor de derde wedstrijd, tegen IFK Göteborg, in de Champions League.

PSV is daarna niet beter gaan spelen, maar werd ook niet hard gestraft omdat Den Bosch wel - in tegenstelling tot PSV - op de grens van zijn mogelijkheden wil spelen, maar het niet anderhalf uur kan. Het ondermijnde de dartelheid van de aanval, maar de verdediging bleef ongebroken. Het beste bewijs was het onmiddellijk oprukken na afgeslagen aanvallen, waardoor in het eerste half uur van de tweede helft zes mogelijke tegenstoten van PSV werden afgefloten wegens buitenspel door de vrijwel absolute immobiliteit van Vanenburg, Kieft en Romario.

De Bossche coach, Van der Pluym, wilde niets anders van zijn jongens dan 'dat ze knokken'. Hij had bovendien de lef geen extra-verdediger te gebruiken. Dat gebeurde met overgave, waarbij aanvoerder Van Eck een prijsje verdiende voor zijn aanpak van Popescu. Den Bosch was niets minder dan PSV en vaak beter in de situatie van man tegen man. Dat kostte Van Breukelen na een klein kwartier zijn eerste gele kaart, toen hij Benkirane neerlegde in een poging een verdedigingsfout te compenseren.

Uit de vrije trap kwam de bal via Van Eck en Laisina bij Nijhuis (De Jongs tegenspeler), die vol van de wreef scoorde. Romario's gelijkmaker was meer eigen verdienste dan het resultaat van een geslaagde ploegactie. Daar namelijk had Den Bosch patent op in de eerste drie kwartier. Nijhuis bewees het opnieuw na een combinatie vol overzicht en vernuft van Laisina, Derksen en Van Eck.

Den Bosch kweet zich voorbeeldig van zijn opdrachten en de afspraken, maar met te weinig ervaring en daardoor kon PSV vlak voor rust nog terugkomen uit een hoekschop van Numan. Derksen, de spits ging keurig met zijn man mee naar de eigen verdediging, maar hij stond tegenover invaller Van der Gaag, een kop groter, twintig kilo zwaarder, sterker in de lucht. Derksen was kansloos in het kopduel, Van der Gaag raakte de lat en Popescu drukte de bal vervolgens over de lijn.

Na rust voelde Den Bosch zijn inspanningen, PSV niet. Er was immers zo weinig gedaan. Het leidde tot kansen voor Kieft en Vanenburg, die de strijd hadden moeten beslissen, maar de mogelijkheden vielen voor de voeten van de oud-internationals die juist zondag helemaal niets konden afdwingen. De kleine Derksen zou dat een kwartier voor tijd voor Den Bosch hebben kunnen doen, maar Van Breukelen graaide de bal buiten het strafschopgebied van de voeten van de aanvaller.

Opzettelijk hands om een doelpunt te voorkomen. De regels zijn duidelijk op dit punt, maar scheidsrechter Jol was tolerant ten opzichte van de na zijn blessure teruggekeerde doelman. Geen direct rood, maar opnieuw geel en dus toch rood. Met Van Breukelen verdween Hoekstra naar de kleedkamer om plaats te maken voor tweede doelman De Roo.

Van Breukelen incasseerde voor PSV kaart 32 en 33 van dit seizoen. Erg veel voor een topclub. Er is dus iets wezenlijks mis in de organisatie. Misschien zou de coach daar eens wat aan moeten gaan doen.

Topscorers in betaald voetbal

DEN HAAG - De topschutters in het betaald voetbal hebben het voor wat betreft de eredivisie laten afweten. Bergkamp had een vrije zondagmiddag. Meijer werd door Sparta in bedwang gehouden. Alleen Kiprich klom met zijn treffer tegen Go Ahead Eagles een plaatsje.

De lijst ziet er nu als volgt uit:

1. Bergkamp (Ajax) 18
2. Meijer (MVV) 14
3. De Boer (FC Twente/Ajax), Kiprich (Feyenoord) 12
5. Van den Brom (Vitesse), Romario (PSV) 11
7. Pettersson (Ajax), Mols (Cambuur/FC Twente) 10
9. Kieft (PSV), Hofstede (Roda JC) 9
11. Visser (MVV), Ellerman (PSV), Van Arum (Vitesse/Willem II), Van den Berg (Sparta) 8.

1. Graef (VVV), Van Hooijdonk (NAC) 19
3. Mutsaers (RBC) 18
4. Lammers (NAC) 16
5. Cornelissen (Eindhoven) 14
6. Van der Laan (ADO Den Haag), Tammer (Heerenveen) 13
8. Regtop (Heerenveen), Van der Weert (TOP) 12
10. Van Oostrum (Emmen), Taihuttu (Helmond Sport) 11.

Mary-Joe Fernandez wint toernooi in Zuid-Afrika

INDIAN WELLS/SCOTTSDALE — Mary-Joe Fernandez behoort tot het vastgoed in de top-tien van het vrouwentennis. Sinds 1989 is ze een gewaardeerd lid van het exclusieve gilde. Desondanks was de zege zondag in Indian Wells pas haar derde toernooi-overwinning in haar carrière. Fernandez versloeg in de finale Amanda Coetzer uit Zuid-Afrika in drie sets.

Na twee uur en 42 minuten was het 3-6, 6-1 en 7-6 (8-6) voor de 21-jarige in Puerto Rico geboren Fernandez. Op 4-5 in de derde set had Coetzer, 18e op de computer-ranking, twee match-points in handen.

Fernandez had in die beslissende set de voorsprong van 4-2 uit handen gegeven. De nummer zeven van de wereld, die door afmeldingen van Graf en Capriati opgewaardeerd werd tot plaatsingshoofd, werd bevangen door de stress van de aanstaande overwinning. In de tie-break van de derde set verzuimde Fernandez bij 6-4 twee match-points te benutten. Op het derde (7-6) sloeg ze alsnog toe.

Het was haar eerste toernooizege in ruim dertien maanden. In 1992 bereikte ze tien keer de halve eindstrijd, terwijl ze in zes daarvan verslagen werd door Monica Seles. Fernandez verdiende in Californië 75.000 dollar, 135.000 gulden, Coetzer 30.000 dollar.

In Scottsdale, Arizona behaalde Andre Agassi zijn tweede toernooizege in dit jaar. De Wimbledon-kampioen versloeg in de finale de Zuidafrikaan Ondruska in twee uur en 22 minuten in drie sets: 6-2, 3-6 en 6-3. Voor Agassi was het zijn 19e overwinning in zijn loopbaan in 26 finales. Ondruska startte het toernooi als 67e van de wereld. Door zijn finaleplaats stormde hij de top vijftig binnen.



SENTRO DEPORTIVO KORSOU
Zwembad:
open van 09.00-12.00/14.00-17.00 uur; dinsdag- en donderdagmorgen gesloten.

PISINA BENNIE LEITO
(Gouverneur Van Slobbeweg z/n, Rif)
open voor publiek-zwemmen (toegang kinderen t/m 14 jaar een gulden en volwassenen twee gulden): vrijdag van 20.00-22.30 uur; zaterdag van 14.00-17.00 uur en zondag van 12.00-17.00 uur.

SENTRO DI BARRIO JANWE
Dammen:
elke donderdag van 15.00-18.00 uur damles en -training voor de jeugd vanaf acht tot achttien jaar.
Schaakvereniging Janwé:
elke zaterdag van 09.00-12.00 uur schaakles en -training voor de jeugd vanaf zeven tot 23 jaar.

DAMACOR BOWLING CLUB
(Chuchubiweg)
openingstijden: maandag t/m donderdag van 17.00-02.00 uur; vrijdag en zaterdag van 16.00 uur tot 02.00 uur; zondag vanaf 13.00 uur.

RUST & BURGH
(Schaakvereniging Curaçao)
iedere maandagavond om 20.00 uur gelegenheid tot schaken.

Eigen tweekamp om wereldtitel wordt doorgezet

Kasparov en Short binden definitief de strijd aan met Campomanes (FIDE)

ZUERICH — De internationale schaakfederatie (FIDE) wil Gary Kasparov en Nigel Short voor de rechter dagen. Dit in het geval dat het tweetal uitvoering geeft aan de plannen een eigen tweekamp om de wereldtitel te gaan organiseren.

"De FIDE bezit de juridische eigendomsrechten van het wereldkampioenschap en zal alle noodzakelijke stappen doen om die rechten wettelijk te beschermen", aldus een reactie uit het FIDE-hoofdkwartier in Zürich.

De twee schaakgrootmeesters noemden Campomanes een onbetrouwbaar sujet vanwege een akkafietje van acht jaar geleden. Ze gingen niet akkoord met de aanwijzing van Manchester als plaats van handeling van het wereldkampioenschap en riepen andere gegadigden op zich voor 19 maart te melden. Verder kondigden ze aan tien procent van het prijzengeld af te zullen staan aan de Professional Chess Association. Aanzienlijk minder dus dan de zeventien procent, waarop de FIDE en de vakbond van schaakprofessionals (GMA) recht op hebben.

Het was voor het eerst dat de Professional Chess Association zich presenteerde. Het briefhoofd boven de fax suggereerde een bestaande organisatie, maar het telefoonnummer dat er bij stond bleek te behoren aan Simpson's-in-the Strand, Londens bekendste schaakcafé. De rebellerende bond was, zo werd bij nadere informatie duidelijk, zojuist ontstaan en beschikte niet over een bureau.

De telefoon werd opgenomen door een tante van Raymond Keene, de voormalige Britse kampioen, die vele zakelijke belangen in de schaakwereld heeft. Via het dagblad The Times wordt getracht sponsors te interesseren voor de WK-tweekamp. Jaren geleden deed hij al een vergeefse poging Campomanes weggestemd te krijgen.

HOOFDROLSPELERS

In Linares beperkte Kasparov zich tot de bevestiging dat het fax-bericht zijn instemming had. Nigel Short was op bezoek bij zijn schoonfamilie in Athene. Na de overwinning met twee punten verschil tegen Timman in de kandidatenfinale in San Lorenzo de el Escorial had hij een boottocht gemaakt over de Middellandse Zee en als gevolg daarvan de verwikkelingen rond de aanwijzing van Manchester gemist.

Het prijzengeld van drie miljoen gulden viel hem nogal tegen. Zijn humeur werd er niet beter op, toen bekend werd dat Campomanes twee biedingen uit Londen niet in aanmerking had genomen. Volgens de FIDE-voorzitter ontbraken de bijbehorende bankgaranties. Een van de twee, de commerciële zender Channel Four, zou dertigduizend pond meer hebben geboden dan Manchester, dat met de organisatie van de tweekamp dacht indruk te maken op het Internationaal Olympisch Comité.

Manchester wil immers de Olympische Spelen van het jaar 2000 organiseren. Shorts woede was zo groot, dat hij contact opnam met Kasparov. De twee golden bepaald niet als vrienden. Kasparov had de gewoonte zich laatdunkend uit te laten over Shorts schaakcapaciteiten, terwijl de Brit zijn toekomstige tegenstander het liefst omschreef als Aziatische despoot, communistische tiran of zelfs verschrikkelijk aapmens.

Bovendien waren ze ook elkaars directe rivalen: Short als voorzitter van de door Kasparov in de steek gelaten GMA, de wereldkampioen als president van een door hemzelf in het leven geroepen alternatieve schakersvakbond. Kennelijk beseffen ze nu pas, dat hun ruzie Campomanes in de kaart heeft gespeeld. De nieuwe Professional Chess Association was geboren en telt voorlopig slechts twee leden.

Trainer Spelbos leidt NAC naar derde periodetitel

DEN HAAG — Het bestuur van NAC blijkt met Ron Spelbos een goede keuze te hebben gedaan. De oud-prof volgde eind vorig jaar Piet de Visser op, die vanwege hartklachten terugtrad als trainer. Spelbos maakte van NAC in korte tijd een hecht en winnend team. Met dertien punten uit acht wedstrijden veroverde de club uit Breda zaterdag de derde periodetitel.

NAC, dat streeft naar rechtstreekse promotie, had voor het incidentele succes de hulp van concurrent NEC nodig. De Brabanders wonnen moeiteloos met 4-1 bij Helmond Sport, terwijl de Nijmeegse ploeg tegen Heracles op 1-1 bleef steken. Op doelsaldo (16 tegen 9) ging de titel naar NAC, dat in Breda na het carnaval opnieuw een feestje vierde. Heerenveen verspeelde de minieme kans op het periodekampioenschap door een remise tegen Emmen: 2-2.

NEC mocht zich zaterdagavond in Almelo vier minuten in de na-competitie wanen. Lok bracht de bezoekers kort na de rust op voorsprong. De vreugde bij NEC was van korte duur. De voormalige topschutter Velten herstelde met zijn vierde competitietreffer snel het evenwicht. Het slotoffensief van NEC mocht niet baten. Uit een serie van tien hoekschoppen kon de begeerde treffer niet worden afgedwongen.

Helmond Sport gaf koploper NAC bijna een uur redelijk partij. Topschutter Van Hooijdonk besliste daarna binnen drie minuten de Brabantse derby met twee doelpunten. De behendige spits bracht in Helmond drie treffers op zijn naam, waarmee hij zijn seizoentotaal op negentien bracht. Met Graef (VVV) deelt Van Hooijdonk de eerste plaats op de topscorerslijst.

GELIJK

VVV, de winnaar van de tweede periodetitel, bleef in punten op gelijke hoogte met NAC. De Limburgers versloegen op eigen veld het wegzakkende Telstar met 3-0. Driessen, Graef en Ajah namen de doelpunten voor hun rekening. Scheidsrechter De Graaf deelde vijf gele kaarten uit, waarvan drie voor Telstar.

Arbiter Janssen legde het duel tussen RBC en ADO Den Haag (6-1) in de zeventigste minuut stil. De scheidsrechter voelde zich bedreigd door een man van middelbare leeftijd, die over het hek was geklommen en in zijn richting liep. Spelers hielden de opgewonden fan tegen. De rel begon nadat Hoekman (ADO Den Haag) de gele kaart van Janssen had gekregen. De speler van de Haagse wilde daarna op de vuist met RBC-trainer Jansen, hetgeen nog net kon worden voorkomen.

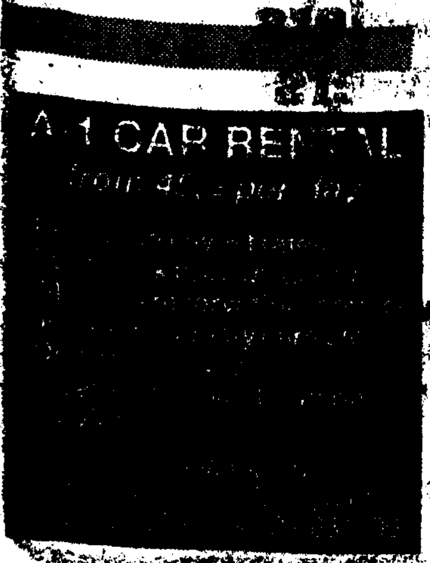
Na een afkoelingsperiode van zeven minuten werd de strijd bij een stand van 1-1 hervat. In de laatste twintig minuten bleek ADO Den Haag volledig van slag. Met drie doelpunten was topschutter Mutsaers de gevierde man bij RBC.

Drie leiders in Linares

LINARES - De uitslagen en de stand van het internationaal schaaktoernooi in Linares zijn als volgt:

Vierde ronde: Timman (Ned) - Sjirov (Let) 1/2 - 1/2, Kramnik (Rus) - Kasparov (Aze) 1/2 - 1/2, Ivantsjoek (Oek) - Joesoepov (Dui) 1/2 - 1/2, Salov (Rus) - Kamski (Vst) 1/2-1/2, Barejev (Rus) - Ljubojevic (Joe) 1-0, Anand (Ind) - Karpov (Russ) 1/2 - 1/2, Beljavski (Oek) - Gelfand (Wru) afgebroken.

Stand: 1. Karpov, Anand en Sjirov 2 1/2 pnt, 4. Kasparov en Beljavski 2 pnt en 1 afg. partij, 6. Kramnik, Kamski, Barejev, Salov en Timman 2 pnt, 11. Gelfand 1 1/2 pnt en 1 afg. partij, 12. Joesoepov 1 pnt en 1 afg. partij, 13. Ljubojevic en Ivantsjoek 1 pnt.



Feyenoord gelooft het wel in het laatste kwartier: 4-2

ROTTERDAM — Geert Meijer, de trainer van Feyenoord, hield een "rotgevoel" over aan de thuiswedstrijd tegen Go Ahead Eagles (4-2). Een hogere uitslag dan in de bekerwedstrijd eerder dit seizoen (7-0) behoorde tot de mogelijkheden, maar een vrolijk eindsprintje bleef uit. Strompelend haalde Feyenoord het laatste fluitsignaal van arbiter Van de Ende. De late treffers van invaller Looms en Bosvelt vormden een goede waarschuwing voor het komende Europese duel met Spartak Moskou.

"We hadden vanavond de Kuip vol kunnen spelen", klaagde Meijer. "Geheel onnodig hebben we een goede score uit handen gegeven. Een aantal jongens heeft de ploeg in de slotfase in de steek gelaten. Ze lieten de wedstrijd lopen en dat kan niet. Met name Witschge dacht de partij even rustig uit te spelen. Dit is een goede les voor het duel met Spartak. Concentratieverlies tegen die ploeg is dodelijk."

Witschge, met twee treffers de gevierde man van Oranje in de wedstrijd tegen Turkije (3-1), maakte van het goedwillende Go Ahead Eagles al snel een kansloze ploeg. Na zeven minuten knalde de middenvelder na een mislukte vrije trap in de herkansing alsnog raak.

Witschge speelde na zijn zesde competitietreffer een tikje overmoedig. De voormalige Ajacied had weinig oog voor zijn persoonlijke tegenstander (Bosvelt) en verzuimde regelmatig zijn verdedigende taken uit te voeren.

De tweede treffer van Feyenoord kwam eveneens fortuinlijk tot stand. Een afgeslagen hoekschop belandde in de 34ste minuut opnieuw voor de voeten van Blinker, die de vrijstaande Van Loen nu wel op maat bediende: 2-0. Het was de derde treffer van de bekritiseerde centrumspits, die in de voorgaande vier duels niet had gescoord voor zijn nieuwe ploeg.

Het grote overwicht van Feyenoord leverde in de eerste helft weinig uitgespeelde kansen op. Blinker en Taument lieten zich op de vleugel nauwelijks gelden. Het kopwerk van Van Loen, die menige bal klaar legde, werd niet afgemaakt. Met twee knappe reddingen op doelpogingen van de dynamische Gorre en Van Loen hield doelman Ensink de schade voor zijn hulpeloze ploeg in de eerste helft beperkt. Een kopballetje van Boere op de paal was voor de rust het enige offensieve wapenfeit van de Eagles. In de tweede helft raakte de stevige spits met een kopbal opnieuw de staander.

Na de rust won Feyenoord met de sluwe Kiprich voor Van Loen aan snelheid en raffinement. De Hongaarse international, die tegen Spartak zijn rentree in het basisteam maakt, toonde met listige combinaties en fraaie solo-acties zijn grote kwaliteit.

In de 58ste minuut legde Schenning de doorgebroken Kiprich neer. De aanvaller benutte zelf koelbloedig de strafschop. Het was de twaalfde treffer van Kiprich, die eind november voor de laatste keer had gescoord. Na het doelpunt van Gorre, met dank aan de onzelfzuchtige Kiprich, viel Feyenoord tot ergernis van het legioen stil. Het conditioneel sterke Go Ahead profiteerde en kwam als morele winnaar uit de strijd.

Heineken Honkbaltoernooi van start

De sterren van Groot Kwartier winnen van de Royal Scorpions

WILLEMSTAD — De honkbalclubs Amstel, Lagun en Groot Kwartier registreerden de eerste overwinningen op de eveneens eerste speeldag van het Heineken honkbaltoernooi. Vooral de derde wedstrijd waarin Groot Kwartier Stars uitkwam tegen Royal Scorpions, resulteerde in de honkbalattractie van zondag. Vooral de opkomst van ex-schorpioen Orlando Nicolina, werd met groot enthousiasme begroet door de fans van beide honkbalclubs in het Tio Doau Ball Park te Noord Zapateer.

Het Heineken honkbaltoernooi is een jaarlijks terugkerend evenement, dat door het bestuur van de Santa Rosa Indians wordt gehouden. Alle clubs in de AA, de hoogste honkbalafdeling op Curaçao, nemen deel aan dit toernooi.

Op de eerste speeldag stond op het programma de wedstrijd tussen Amstel en Blue Hawks. Deze ontmoeting werd door het negental van Amstel, dat voornamelijk gevormd wordt door honkballers uit de wijken in het tweede district (Santa Rosa, Montagne, Noord Zapateer) overtuigend met de score van 10-4 gewonnen.

De Amstel-honkballers registreerden tien punten, acht honkslagen en twee fouten, terwijl het team van Blue Hawks niet verder kwam dan vier punten, vijf honkslagen en een fout. Bryan Kook werd de winnende werper en Luis Jerez Vasquez verloor de wedstrijd.

Voorafgaand aan de tweede wedstrijd, vond de officiële opening van het toernooi plaats. Een rare gang van zaken, omdat juist de teams van Amstel en Blue Hawks het toernooi openden met hun partij om 10.00 uur. De organisatoren kozen er echter voor om de officiële plechtigheden op [illegible] voor de wedstrijd Santa Rosa Indians vs Lagun Stars, te laten plaatsvinden.

De sterren van Lagun uit Banda'bou wezen de indianen van Santa Rosa met de score van 8-4 terug. Het werd een bijna eenzijdige vertoning, waarin de Lagun-honkballers de kans kregen om punten te maken. De technische staf van Santa Rosa hield Rupert Straker te lang op de werpersheuvel. Toen manager Bobby de Haas eindelijk ingreep, was de schade al geschied. Santa

...ex-schorpioen Orlando Nicolina...

het vorig jaar tijdens de honkbalcompetitie, terwijl er veel jonge talenten van de jeugdafdeling op de bank zaten.

De sterren van Lagun hadden acht punten gemaakt, sloegen tien honkslagen en grepen slechts een keer mis. De indianen van Santa Rosa namen genoegen met vier punten, negen honkslagen en twee fouten. Reynold Anderson kreeg de overwinning achter zijn naam getekend, terwijl Rupert Straker de verliezende werper werd.

In de derde ontmoeting van de dag zorgden de Royal Scorpions en Groot Kwartier Stars voor een spannend wedstrijdverloop. Iedereen keek uit naar vooral de opkomst van ex-schorpioen Orlando Nicolina en de andere aanwinsten van Kwartier. In zijn eerste beurt aan slag tegen Ronnie Inesia sloeg de gevreesde slagman, en op zondag spelend in het buitenveld, een schone honkslag en deze hit werd dan ook met een applaus begroet door het publiek.

Het was echter de Royal Scorpions die al in de eerste drie slagbeurten in voorsprong kwam. Kwartier keek op een achterstand van 1-3. Naarmate de wedstrijd vorderde kregen de honkbalsterren van de wijk Groot Kwartier echter greep op de partij. In de laatste drie innings scoorden ze dan ook de nodige punten om een 3-4 achterstand om te zetten in een 6-4 voorsprong.

De schorpioenen deden een laatste poging in de laatste inning om de score om te buigen. De technische staf van Kwartier riep echter Orsendo Clemencia op de werpersheuvel en deze ex-indiaan van Santa Rosa, maakte op overtuigende wijze zelf een eind aan de partij. Met een uit en twee lopers op de honken, wierp hij een drieslag en daarna forceerde hij de laatste slagman met een infieldfly.

Kwartier won met zes punten, negen honkslagen en geen fouten. Peter van der Veegt werd de winnende werper. De schorpioenen registreerden vijf punten, acht honkslagen en twee veldfouten. Ronnie Inesia incasseerde de nederlaag.

Uitslagen en standen Europees voetbal

WILLEMSTAD — De uitslagen en de standen van de wedstrijden van het afgelopen weekeinde in Europa zijn als volgt:

EREDIVISIE

MVV - Sparta	0-2
Feyenoord - GA Eagles	4-2
Willem II - Dordrecht	5-0
Cambuur - Roda JC	1-1
FC Den Bosch - PSV	2-2
FC Twente - Fortuna S	4-1
Vitesse - RKC	2-2
Ajax - Volendam	afg
FC Groningen - FC Utrecht	afg

01. PSV	21	15	03	03	33	(51-18)
02. Feyenoord	22	13	07	02	33	(51-22)
03. FC Twente	22	12	06	04	30	(42-19)
04. MVV	22	13	04	05	30	(38-27)
05. Ajax	20	12	05	03	29	(55-16)
06. Vitesse	22	08	10	04	26	(33-19)
07. FC Utrecht	21	09	07	05	25	(30-22)
08. Volendam	20	07	08	05	22	(29-17)
09. Willem II	22	08	06	08	22	(24-21)
10. RKC	22	08	06	08	22	(31-38)
11. Sparta	22	06	08	08	20	(26-36)
12. FC Groningen	20	05	07	08	17	(20-30)
13. GA Eagles	22	06	05	11	17	(28-44)
14. Cambuur L	22	03	10	09	16	(22-32)
15. Roda JC	21	06	03	12	15	(30-41)
16. Den Bosch	22	02	07	13	11	(18-50)
17. Fortuna S	21	04	02	15	10	(18-54)
18. Dordrecht	22	02	04	16	08	(12-53)

EERSTE DIVISIE

Heracles - NEC	1-1
RBC - ADO Den Haag	6-1
De Graafschap - Excelsior	2-0
Helmond Sport - NAC	1-4
TOP - FC Zwolle	2-0
VVV - Telstar	3-0
Emmen - Heerenveen	2-2
Eindhoven - Veendam	0-0
Haarlem - AZ	afg

01. NAC	24	13	06	05	32	(48-26)
02. VVV	24	15	02	07	32	(53-37)
03. Graafschap	24	13	05	06	31	(46-37)
04. Heerenveen	24	11	08	05	30	(56-37)
05. NEC	23	11	07	05	29	(41-25)
06. RBC	23	13	02	08	28	(50-35)
07. AZ	23	09	09	05	27	(41-29)
08. ADO Den H.	24	10	07	07	27	(44-38)
09. FC Zwolle	24	10	06	08	26	(36-26)
10. TOP	24	09	06	09	24	(32-34)
11. Emmen	24	07	07	10	21	(32-39)
12. Haarlem	22	07	06	09	20	(31-43)
13. Eindhoven	24	05	09	10	19	(35-43)
14. Helmond Sp	24	05	08	11	18	(36-47)
15. Excelsior	24	05	08	11	18	(30-47)
16. Telstar	23	06	05	12	15	(35-48)
17. Veendam	24	03	08	13	14	(16-35)
18. Heracles	24	03	07	14	13	(19-46)

PROGRAMMA

Vrijdag 5 maart: Fortuna S - Vitesse,

Zaterdag 6 maart: Dordrecht '90 - FC Groningen, GA Eagles - Willem II, PSV - MVV,

Zondag 7 maart: FC Utrecht - FC Twente, Sparta - Feyenoord, RKC - Cambuur, Volendam - Ajax.

Vrijdag 5 maart: FC Zwolle - VVV.

Zaterdag 6 maart: Telstar - Emmen, NAC - TOP, NEC - RBC, AZ - Heracles, Veendam - Haarlem, Heerenveen - Eindhoven.

Zondag 7 maart: ADO Den Haag - De Graafschap, Excelsior - Helmond Sport.

BELGIE

AA Gent - SK Beveren 0-3, Anderlecht - Cercle Brugge 3-1, Racing Genk - Waregem 0-1, Standard Luik - Lokeren 0-0, Charleroi - FC Antwerp 1-1, Club Brugge - Lommel 3-3, Boom - RWDM 0-1, Ekeren - KV Mechelen afgelast.

01. Anderlecht	23-40
02. Standard Luik	24-34
03. Waregem	24-31
04. Club Brugge	24-28
05. RWDM	24-28
06. AA Gent	24-26
07. FC Antwerp	24-26
08. KV Mechelen	23-25
09. Lierse	24-25
10. Charleroi	24-25
11. SK Beveren	24-25
12. Club Luik	24-22
13. Racing Genk	23-21
14. Cercle Brugge	24-19
15. Ekeren	23-18
16. Boom	24-13
17. Lokeren	24-12
18. Lommel	24-10

DUITSLAND

Schalke - Borussia Dortmund 0-0, Nürnberg - VFB Stuttgart 3-2, Karlsruher SC - Saarbrucken 2-2, Uerdingen - Wattenscheid 1-1, Kaiserslautern - Bayern München 1-3, Eintracht Frankfurt - Köln 2-1, Leverkusen - Werder Bremen 2-2, Bochum - Borussia Monchengladbach 2-1, Hamburger SV - Dynamo Dresden 1-1.

01. Bayern München	19-29
02. Eint. Frankfurt	19-28
03. Werder Bremen	19-26
04. Bor. Dortmund	19-24
05. Karlsruher SC	19-22
06. Leverkusen	19-21
07. Kaiserslautern	19-20
08. Vfb Stuttgart	19-20
09. Nürnberg	19-19
10. Schalke	19-18
11. Saarbrucken	19-17
12. Hamburger SV	19-17
13. Dynamo Dresden	19-17
14. Borussia MG	19-15
15. Wattenscheid	19-14
16. Köln	19-13
17. Uerdingen	19-12
18. VFL Bochum	19-10

ENGELAND

Aston Villa - Wimbledon 1-0, Crystal Palace - Coventry 0-0, Everton - Oldham 2-2, Leeds - Ipswich 1-0, Manchester United - Middlesbrough 3-0, Nottingham - Manchester City [illegible] - Liverpool 1-1, Southampton - Sheffield United 3-2, Tottenham - Queens Park Rangers 3-2, Norwich - Blackburn 0-0. Maandag (vandaag): Chelsea - Arsenal.

01. Aston Villa	31-59
02. Manchester Un.	30-57
03. Norwich	29-52
04. Sheffield Wed.	29-46
05. Blackburn	29-45
06. QP Rangers	30-44
07. Ipswich	30-44
08. Tottenham	30-44
09. Manchester C.	30-43
10. Coventry	30-43
11. Arsenal	28-39
12. Southampton	31-39
13. Leeds	31-39
14. Chelsea	30-37
15. Liverpool	29-36
16. Wimbledon	30-35
17. Crystal Palace	30-34
18. Everton	30-33
19. Nottingham	29-31
20. Sheffield Un.	30-31
21. Middlesbrough	30-30
22. Oldham	30-28

SCHOTLAND

Dundee United - Dundee 1-0, Falkirk - Celtic 0-3, Hibernian - Aidrieonians 3-1, Motherwell - St Johnstone 1-1, Glasgow Rangers - Hearts 2-1.

01. Glasgow Rangers	31-54
02. Aberdeen	30-43
03. Celtic	32-41
04. Hearts	32-37
05. Dundee United	32-34
06. Hibernian	32-29
07. St Johnstone	32-27
08. Dundee	32-26
09. Partick	31-25
10. Motherwell	32-24
11. Airdrieonians	32-20
12. Falkirk	32-20

ITALIE

Brescia - Parma 0-1, Cagliari - Atalanta 2-1, Fiorentina - Inter 2-2, Genoa - Lazio Roma 2-3, AC Milan - Sampdoria 4-0, Napoli - Ancona 0-0, AS Roma - Juventus 2-1, Torino - Pescara 3-1, Udinese - Foggia 3-2.

01. AC Milan	21-37
02. Inter Milan	21-27
03. Lazio Roma	21-25
04. Torino	21-24
05. Atalanta	21-24
06. Juventus	21-23
07. Sampdoria	21-23
08. Cagliari	21-23
09. AS Roma	[illegible]-21
[illegible]	[illegible]
11. Udinese	21-19
12. Napoli	21-19
13. Fiorentina	21-18
14. Foggia	21-18
15. Brescia	21-16
16. Genoa	21-16
17. Ancona	21-13
18. Pescara	21-11

SPANJE

Real Madrid - Deportivo La Coruna 2-1, Vallecano - Español 1-1, Celta - Zaragoza 0-1, Sevilla - Athletic Bilbao 3-1, Osasuna - Logrones 1-2, Sociedad - Valencia 1-0, Barcelona - Gijon 7-2, Tenerife - Albacete 2-2, Oviedo - Cadiz afg. Burgos - Atletico Madrid afg.

01. Real Madrid	24-36
02. Dep. La Coruna	24-36
03. Barcelona	23-34
04. Valencia	24-30
05. Tenerife	24-29
06. Sevilla	24-28
07. Atl. Madrid	23-27
08. Bilbao	24-25
09. Zaragoza	24-25
10. Español	24-24
11. Vallecano	24-23
12. Osasuna	24-22
13. Celta Vigo	24-22
14. Gijon	24-20
15. Sociedad	24-20
16. Oviedo	22-17
17. Albacete	24-16
18. Logrones	24-16
19. Cadiz	23-14
20. Burgos	23-10

PORTUGAL

Tirsense - Chaves 2-1, Salgueiros - FC Porto 0-3, Espinho - Sporting Lissabon 3-1, Famalicao - Boavista 1-1, Belenenses - Beira Mar 0-0, Pacos Ferreira - Guimaraes 1-0, Estoril - Maritimo 1-0, Farense - Gil Vicente 3-1, Sporting Braga - Benfica 0-2.

01. FC Porto	22-37
02. Benfica	22-33
03. Sporting Braga	22-29
04. Boavista	22-25
05. Farense	22-24
06. Belenenses	22-24
07. Maritimo	22-21
08. Gil Vicente	22-21
09. Famalicao	22-21
10. Beira Mar	22-21
11. Espinho	22-20
12. Salgueiros	22-20
13. Estoril	22-19
14. Braga	22-19
15. Pacos Ferreira	22-18
16. Guimaraes	22-17
17. Tirsense	22-17
[illegible]	[illegible]-09

AGENDA BONAIRE

POLITIE: 8000
BRANDWEER: 8222
TAXICENTRALE: 8845
HOSPITAAL: 8900

* * * * * * * * * *

LANDFILL TE LAGOEN
open van maandag t/m vrijdag van 07.00-16.00 uur; zaterdag van 08.00-12.00 uur; zondag gesloten.

* * * * * * * * * *

OPENBARE BIBLIOTHEEK
openingstijden voor het publiek:
maandag en donderdag van 14.00-18.00 uur; dinsdag en vrijdag van 08.00-12.00/14.00-20.00 uur, zaterdag van 10.00-12.00 uur
openingstijden voor lezers:
woensdag van 14.00-19.00 uur.

* * * * * * * * * *

POSTSLUITING
maandag t/m vrijdag aangetekende stukken om 15.30 uur; gewone stukken om 16.30 uur

* * * * * * * * * *

SERVICE CLUBS
Lions: informatie H. van Bommel, tel.: 8896
Rotary: woensdag 12.00 uur - Restaurant Beefeater.

* * * * * * * * * *

GALERIA DI ARTE BONAIRE
(Kaya Grandi 70)
openingstijden: maandag t/m vrijdag van 08.00-12.00/14.00-18.00 uur; zaterdag van 08.00-12.00 uur.

* * * * * * * * * *

POLITIECLUB
(Weg naar Willemstoren)
open op vrijdag van 20.00-24.00 uur; zaterdag van 12.00-24.00 uur.

* * * * * * * * * *

SLACHTHUIS LVV
(tel.: 4393)
open van maandag t/m vrijdag van 06.00-14.30 uur. In verband met planning van te voren aantal slachtdieren bij keurmeester melden.

* * * * * * * * * *

DIERENARTS
(Kaya Karibe, Nort di Saliña)
spreekuren maandag, woensdag en vrijdag van 13.30-14.30 uur. Voor **spoedgevallen** gelieve tel.: 4255 te bellen.

STICHTING DIERENASIEL BONAIRE
Bonaire Animal Shelter Foundation
(Lagunweg 26. Tel.: 4989)
openingstijden maandag t/m zaterdag van 08.00-12.00/15.00-17.00 uur.

* * * * * * * * * *

KLACHTEN(BEZORGING)
Shon Ma Carolina, Bld. J. Abraham 15, tel.: 8204 (na 18.00 uur tel.: 8342).

* * * * * * * * * *

Vervolg van pag. 1

die het Servische Bevrijdingsfront werd genoemd.

De explosie in wat de Amerikaanse dagbladen inmiddels de "Towers of terror" zijn gaan noemen heeft een schok door de Verenigde Staten doen gaan, die tot dusver van het willekeurige terrorisme verschoond waren gebleven. De schade aan het WTC dreigt ook een chaos te veroorzaken voor de vele financiële instellingen die in de gebouwen hun kantoren hebben, waar dagelijks voor miljarden dollars aan handel wordt gedreven. Ze moesten zich in het weekeinde koortsachtig voorbereiden om het werk te hervatten.

VANDAAG DICHT

Het WTC is in elk geval maandag gesloten. Een woordvoerder van Dean Witter Discovery, de grootste huurder in het WTC met vijfduizend werknemers, zei dat de bedrijfsleiding plannen heeft opgesteld om zaken te kunnen doen van andere plaatsen in New York, zolang het hoofdkwartier niet beschikbaar is.

Ingenieurs hebben verklaard dat de fundamenten van het gebouwencomplex niet zijn beschadigd maar de explosie heeft de elektriciteits- en watervoorziening en communicatiesystemen getroffen, waarvan herstel nog dagen zal duren. In het WTC hebben firma's uit zestig landen kantoren.

President Bill Clinton heeft alle steun toegezegd aan zijn regering voor een diepgaand justitieel onderzoek om de daders te achterhalen. In de twee 411 meter hoge torens van het WTC (op het Searsgebouw in Chicago na het hoogste gebouw ter wereld) in de zuidelijke punt van Manhattan werken vijftigduizend mensen, maar velen waren vrijdag voor de lunch naar buiten gegaan. Dagelijks bezoeken zo'n tachtigduizend toeristen de gebouwen. De explosie vond kort na twaalf uur 's middags plaats. De politie had tot laat in de avond nodig om al die duizenden mensen uit de met rook gevulde panden te evacueren.

De leider van de Bosnische Serviërs Radovan Karadzic heeft de mogelijkheid dat Serviërs voor de aanslag verantwoordelijk zijn zaterdag krachtig van de hand gewezen. "Alleen de geest van een idioot zou tot die conclusie kunnen komen". Karadzic zei een dergelijke organisatie niet te kennen. "Wij hebben geen bevrijdingsfront nodig. Wij zijn bezig onszelf te bevrijden".

Echtpaar keert terug naar Nederland na huizenavontuur

KRALENDIJK — Jan Blanken en zijn echtgenote Cornelia houden het op Bonaire voor gezien. Begin 1992 nog enthousiast om zich bij zijn pensionering 'in een tropisch paradijs' te vestigen, besloot Blanken zijn huis in Vlissingen te verkopen en met de opbrengst een nieuw huis te laten bouwen op Bonaire. Diep teleurgesteld stapt Jan Blanken woensdag op het KLM-vliegtuig richting 'thuis'. Wat dat thuis moet worden zegt hij nog niet te weten. "Wij zijn 'homeless en berooid", zegt Jan Blanken.

Het avontuur van het echtpaar begon na het lezen van een advertentie in een Nederlandse krant: prachtig terrein aangeboden op Bonaire voorzien van een sleutelklaar huis. Een prachtig buitenkansje dus waar het echtpaar Blanken grif op inging. Bij aankomst op Bonaire lag het terrein op Santa Barbara Heights te wachten in de blakende zon, maar het sleutelklare huis was verre van klaar.

Volgens Blanken waren de afspraken zeer duidelijk. Hij zou op 30 juni 1992 over het huis en het zwembad kunnen beschikken. Van zijn kant zegt Blanken aan de overeenkomst te hebben voldaan. Op 2 februari 1992 betaalde hij 20.000 gulden en op 16 april nog eens 60.000 gulden. Toen het echtpaar op 7 juni aankwam vond het wel een gestort fundament, maar geen huis.

Vanaf dat moment tot begin deze maand zegt Blanken voor zijn recht gestreden te hebben. Hij spande een tweetal rechtszaken aan die hem wel gedeeltelijk in het gelijk stelden, maar hem zeker niet de voldoening gaven die hij dacht te krijgen. Dat was onder andere de uitvoering van een boeteclausule die had moeten ingaan op 30 juni (de verwachte datum van oplevering; red.) tot de werkelijke oplevering.

Dat zou het echtpaar een klein fortuintje hebben opgeleverd, maar rechter mr J. van Andel dacht daar anders over. Hij achtte de periode van 13 augustus tot 3 september voldoende voor de boeteclausule en veroordeelde de Santa Barbara Exploitatie Maatschappij tot de betaling van 3.750 gulden aan door Blanken gemaakte kosten.

Blanken spande daarop een tweede zaak aan die rechter mr Bob Wit behandelde. Hij nam zelfs de moeite om een kijkje te nemen in het huis dat Blanken onaanvaardbaar achtte. Ook Wit kwam er niet uit, mede omdat door het echtpaar weinig rationeel maar duidelijk emotioneel werd gereageerd.

Ten slotte wendde Jan Blanken zich op Bonaire (en zijn dochter in Nederland) tot minister Mr Hirsch Ballin van Antilliaanse en Arubaanse Zaken om zijn probleem toe te lichten. Hirsch Ballin stuurde de directeur van het KabNa op Curaçao M. van Diemen naar Bonaire. Samen met waarnemend gezaghebber Eddie Sillie, gedeputeerde DOW Arthur Domacassé, juridisch adviseur mr Starreveld en het hoofd van de DOW probeerde Van Diemen een oplossing te vinden. Die oplossing is gevonden en Blanken krijgt het voor het huis betaalde geld terug.

In een gesprek met de *Amigoe* zei de onfortuinlijke Nederlander, dat dit Bonaireaanse avontuur hem veel geld gekost had. Voornamelijk aan verblijfkosten. Hij gaat woensdag terug naar Nederland, maar zegt ook daar geen huis meer te hebben. Voor hem is de zaak trouwens niet afgelopen. Hij vertelt in hoger beroep te gaan in Nederland. En als dat niet lukt zal hij toch zijn klachten in te dienen over de rechters Wit en Van Andel die Blanken naar zijn zeggen hebben benadeeld omdat zij niet eens de rapporten hebben gelezen alvorens zij uitspraak hebben gedaan in zijn zaak.

Ook de nieuwsmedia mogen een bezoekje verwachten van Jan Blanken die belooft over Bonaire een boekje te zullen opendoen.

■ *KRALENDIJK — Afgelopen vrijdag arriveerde de Nederlandse minister van Arbeidszaken dr Bert de Vries voor een bliksembezoek op Bonaire. De Vries die al meer dan vijftien jaar minister is in het Nederlandse kabinet was nooit eerder op de Antillen. Onder minister De Vries vallen ook de remigratie en de werkloosheidsproblemen van Antillianen en Surinamers in Nederland. De Nederlandse bewindsman en zijn echtgenote werden op Bonaire ontvangen door waarnemend gezaghebber Eddie Silie (links).*



Exposítie Nouhuys



■ *KRALENDIJK — Voor een kleine groep genodigden exposeerde afgelopen vrijdag de schilderes mevrouw Nouhuys in de lobby van het Sunset Beach Hotel. Een groot deel van haar op Bonaire vervaardigd werk bestaat uit pasteltekeningen en aquarellen. De meeste motieven vond de autodidactische schilderes op Bonaire: de onderwaterwereld, de vegetatie en de dierenwereld.*

De expositie was een idee van general-manager Thor Loberg van Sunset Beach. Het vond veel waardering bij de bezoekers. Op de foto mevrouw Nouhuys en general manager Thor Loberg in de lobby van het hotel.

Lossen op pieren gaat gebruiker geld kosten

KRALENDIJK — Met ingang van vandaag zal er betaald moeten worden als op de pieren van Kralendijk gelost wordt. Het zijn de verschillende afhandelingsbedrijven en scheepsagenten die in eerste instantie moeten betalen voor het ontladen van containers en andere vrachtgoederen. Dat staat in het 'Besluit tarieven precariorechten en retributies'.

Deze manier om meer inkomsten te krijgen voor de overheidskas ligt in de lijn van het beleid van de gedeputeerde van Financiën, die de uitgaven wil verlagen, maar de overheidsinkomsten wil verhogen. Het precariorecht geeft het BC daartoe de gelegenheid, want dat is gebaseerd op het recht dat een overheid heeft om geld te vragen voor het gebruik van openbare faciliteiten zoals de pieren. De pieren van de AISCO en de Bopec vallen daar niet onder, aangezien dat pieren zijn die niet door anderen gebruikt mogen worden.

Gedeputeerde Booi vindt het innen van geld een normale zaak. Hij attendeert er op, dat een deel van de kosten gebruikt zal worden voor het onderhoud van beide pieren. Dat is tot nog toe een zaak geweest die uitsluitend voor rekening van de overheid kwam. De enige kosten die er voor de afmerende en lossende schepen verbonden waren aan hun komst naar Bonaire was de betaling voor het gebruik van de loodsdienst.

In het verleden was er nauwelijks sprake van enige schade aan de pieren. Schepen die afmeerden, waren gewoonlijk geladen met produkten voor lokaal particulier gebruik. De laatste jaren echter is er een geheel ander transport gebruikelijk. Wekelijks worden enorme containers op de pier gezet, terwijl ook met regelmaat vervoermiddelen (met name auto's) gelost worden. Het is begrijpelijk, dat daardoor meer onderhoud noodzakelijk is dan in het verleden het geval was.

De nieuwe regeling geldt echter voor elk vrachtvervoer en dat betekent ook, dat de fruitbarkjes in het vervolg voor het lossen op de pier zullen moeten betalen. Voor een container van twintig voet zal 80 gulden betaald moeten worden. Voor grotere containers is 120 gulden verschuldigd. De aflevering van auto's bedraagt 17,50 gulden voor elk voertuig en wanneer het zwaar transportmaterieel betreft is de prijs 25 gulden. Pakjes die los in containers aangevoerd worden moeten ook betaald worden. Voor elk stukje vracht is dat 1,75 gulden.

KRALENDIJK — Het ledigen van beerputten is geprivatiseerd. De fraktie van de Paboso vraagt gezaghebber mr Frits Goedgedrag aan welke instantie de werkzaamheden in handen zijn gegeven. Ondanks de privatisering wordt nog steeds dezelfde faecaliëntruck gebruikt die de overheid ook gebruikte.

Fraktieleider Nochi Willem van de Paboso wil nu weten op basis van welk ERNA-artikel de overdracht heeft plaatsgevonden en onder welke voorwaarden. Ook zegt Willem dat de faecaliëntruck nog steeds rondrijdt met een nummerplaat D-44 van de overheid. Willem wil nu weten wat er betaald is voor deze wagen, door wie dit is gefinancierd en wat de (veranderde) prijzen zijn voor het legen van beerputten.

CBS telt bedrijven

KRALENDIJK — Het Centraal Bureau voor de Statistiek (CBS) houdt ook op Bonaire de algemene bedrijventelling. Dat gebeurde ook in 1986, maar van die telling zijn de gegevens momenteel verouderd. Op Bonaire wordt de bedrijventelling gecoördineerd door B. Martis.

De bedrijventelling die op alle eilanden wordt gehouden is een inventarisatie van alle bedrijven die er op de Antillen gevestigd zijn. De telling dient een tweeledig doel: er kan een nauwkeurig beeld worden gegeven van de structuur van het bedrijfsleven, terwijl tevens de registratie weer bijgewerkt kan worden. Dat is van belang, omdat via het CBS informatie kan worden verkregen die ten dienste staat aan het bedrijfsleven zelf, de overheid en de wetenschap.

Het is duidelijk, dat er sedert de laatste telling behoefte is aan representatieve gegevens. In de zeven jaar na de laatste telling zijn er vele wijzigingen gekomen en de gegevens hoeveel bedrijven er op de Antillen zijn, zijn niet meer voorhanden. Net als in 1986 zijn nauwkeurigheid en volledigheid van groot belang voor het onderzoek. Het doel is het opsporen van alle bedrijven op de Antillen, waarbij het in kaart brengen van alle bedrijfsvestigingen prioriteit heeft.

Het gaat bij deze bedrijventelling niet alleen om de grotere bedrijven. Alle instellingen, ook die werken zonder winstoogmerk worden geteld. Dat geldt ook voor de kleine bedrijfjes, zoals snacks en boutiques. Het criterium is dat er een produkt is dat verkocht wordt en het werk in het bedrijf moet op een regelmatige basis worden verricht.

Conclusie AJV-congres:

Criminaliteitsbestrijding zonder preventie: dweilen met kraan open

WILLEMSTAD — De hoogste politiefunctionaris, de advocaat-generaal van het Openbaar Ministerie, een rechter van het Hof en een hoogleraar strafrecht en strafprocesrecht bogen zich op verzoek van de Antilliaanse Juristen Vereniging (AJV) vrijdagavond in de UNA-aula over de vraag 'waar gaan we naar toe met de Antilliaanse strafrechtpleging?' Dat leverde voor het congrespubliek interessante stellingen en aanbevelingen op, variërend van vragen als "levert 'meer van hetzelfde' (politie/langere celstraffen) wel het beoogde effect op", "in hoeverre moet een rechter bij het toemeten van de straf zijn oor te luisteren leggen bij de man aan de snack", tot "zonder preventie in de vorm van scholing en opvoeding blijft criminaliteitsbestrijding dweilen met de kraan open". Een ding lijkt zeker: waarheen we ook gaan, we moeten in beweging blijven en niet gaan zitten, aldus prof. mr Tom Schalken.

Hoofdcommissaris van het Korps Politie Nederlandse Antillen, mr Fred Wiel, ging in op de plaats van de politiële opsporing binnen ons rechtsbestel en de functie en de middelen bij die opsporing van de politie. In de strijd tegen de gewone criminaliteit, zoals diefstallen en inbraken, moet er meer politie en meer internationale samenwerking komen, aldus Wiel. Ook stelt hij voor dat er een identificatieplicht wordt ingesteld.

Tegelijkertijd moeten er opvang- en rehabilitatiecentra komen waar deze 'kleinere, maar zeer lastige' criminelen worden heropgevoed en geresocialiseerd. En de eilandelijke overheid zou voorlichtingscampagnes moeten starten.

Ten aanzien van de bestrijding van het toenemend aantal vuurwapens en de drugshandel zijn de bovenstaande aanbevelingen niet voldoende. Om die reden beveelt Wiel aan deze vormen van misdaad te beschouwen als vormen van georganiseerde misdaad. Ook de op Sint Maarten veelvoorkomende paspoort- en visavervalsingen zouden daartoe moeten worden gerekend, alsmede de *white collar crime.* Onder georganiseerde misdaad verstaat Wiel de misdaden die gepleegd worden door criminele groeperingen die in hun organisatie en werkwijze een zekere planning, hiërarchische structuur, taakverdeling en interne sanctiesystemen kennen.

Georganiseerde misdaad is niet alleen lastig voor de gewone burger, maar kan zelfs een gevaar vormen voor de wetshandhavende en civiele organen van de overheid (corruptie). "Zij kan een ernstige bedreiging inhouden voor het goed functioneren en voortbestaan van de rechtsstaat", waarschuwde Wiel.

Ter bestrijding van georganiseerde misdaad deed hij een aantal aanbevelingen, die deels al zijn opgenomen in het nieuwe (maar nog niet ingevoerde) wetboek van strafvordering. Wiel pleitte onder meer voor een instelling voor gerechtelijk financieel onderzoek, maar ook voor het aftappen van telefoongesprekken en de mogelijkheid strafverminderende afspraken te maken met criminelen die met de politie meewerken.

ZIN VAN STRAF

Prof. mr Tom Schalken was het deels met Wiel eens. Op Curaçao is er een sterke fixatie op drugs als dé oorzaak van de toegenomen criminaliteit, terwijl dat op Sint Maarten dé illegaal is. Uit het vorig jaar gehouden slachtofferonderzoek van het Wetenschappelijk Onderzoeks- en Documentatie Centrum (WODC) van het Nederlandse ministerie van Justitie, dat op de Antillen werd gehouden, blijkt de criminaliteit dermate te zijn gestegen, dat daarvoor niet alleen de oorzaak bij de drugs gelegd kan worden. Schalken wees erop dat er meer oorzaken zijn: de toegenomen welvaart, sociaal-economische aspecten als werkgelegenheid, opvoeding in onvolledige gezinnen, falende scholing.

Schalken vroeg zich dan ook af, of 'straffen' dan wel het enige antwoord moet zijn, te meer daar wetenschappelijk onderzoek heeft aangetoond, dat het effect van straf afneemt naarmate de straf langer duurt. "We *denken* dat straffen helpt, omdat we denken dat straffen *zou moeten* helpen," merkte hij op. Volgens hem moeten we het meer zoeken in de door Wiel al genoemde opvang en in scholing en opvoeding en niet alleen in het uitdelen van steeds meer en steeds zwaardere straffen.

De functie van straf is drieledig: afschrikking, opvoeding en vergelding. Alleen als aan die drie onderdelen tegelijktijdig wordt voldaan, blijkt straf effect te hebben. "Dat betekent dat duidelijk moet zijn welke normen er worden overtreden, dat de zekerheid van de straf aanwezig moet zijn (een lik-op-stuk-beleid) en dat de sanctiezwaarte meespeelt." Daarbij moet ook de overheid zelf een normstellend voorbeeld zijn en interne corruptie bestrijden. Het betekent ook dat 'vergelding' een bovengrens heeft, namelijk daar waar de straf zijn zin verliest.

STRAFTOEMETING

Vergeldingsmotief en strafhoogte waren eerder al aan de orde gekomen in de bijdragen van advocaat-generaal mr Gerrit-Jan van Oven en rechter Bob Wit. In het voorstel van Van Oven om halverwege de straf een executierechter nogmaals naar de duur van de straf te laten kijken, leek Wit zich wel te kunnen vinden. Maar het door de AG gelanceerde plan om het Openbaar Ministerie een strafbeleid te laten formuleren en de strafruimte van de rechter te beperken tot een door het OM aangegeven minimum- en maximumstraf, verwierp Wit krachtig.

Van Oven had hiervoor gepleit, omdat naar zijn mening er te veel verschil is tussen de straf die de ene of de andere rechter oplegt voor eenzelfde vergrijp. Bovendien is het verloop bij het Hof groter dan bij het OM (vanwege het aantal rechters dat uit Nederland komt, het OM is meer ver-Antillianiseerd), zodat de rechters ook vaak niet weten wat in het verleden voor een bepaald delict aan straf is gegeven.

Dat kan allemaal wel waar zijn, vindt Wit, maar zo groot is dat probleem hier toch niet, omdat er slechts een overkoepelend Hof is, zodat onrechtvaardigheden kunnen worden rechtgetrokken. Een veel groter probleem in de Antilliaanse straftoemeting, is het feit dat de Nederlandse rechters, zeker als zij pas zijn gearriveerd, niet kunnen terugvallen op hun (culturele) intuïtie.

INTUITIE

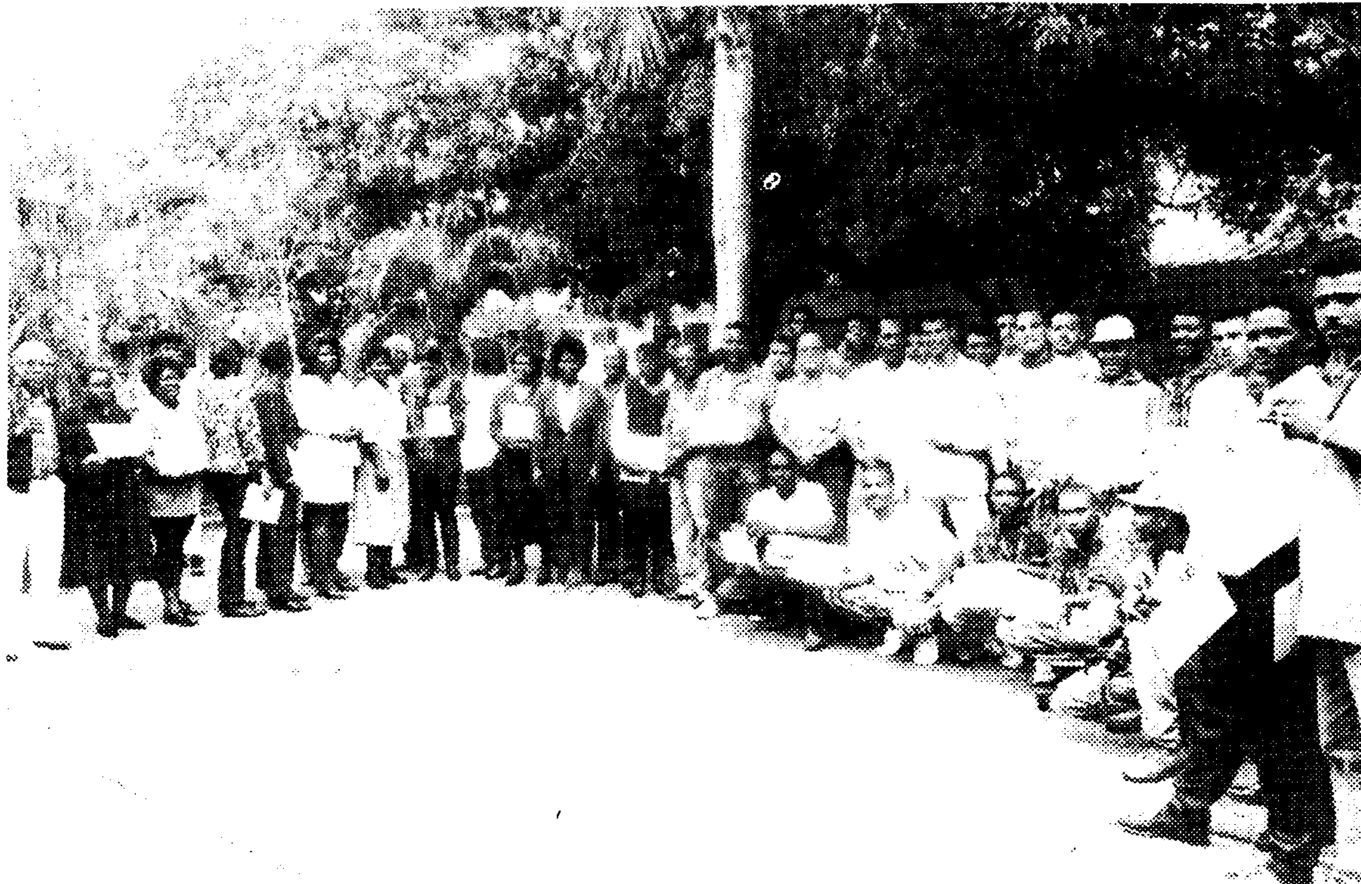
"Rechterlijke straftoemeting geschiedt op basis van intuïtie, ervaringskennis en gezond verstand," aldus Wit, "Je moet weten wat er in de maatschappij leeft, wat de man-aan-de-snack ervaart aan rechtsgevoel. De man-aan-de-snack wil duidelijke taal, het strafrecht is er voor hèm. En hij weet niets van *dienstoverschrijdend beleid,* maar alles van straftoemeting. De rechter op de Antillen moet de belichaming zijn van de gewone Antilliaan, ook al staat hij niet met hem aan de snack. En dat instinctieve deel van zijn werk kan niet worden vervangen door regels en beleid van het OM."

Het feit dat de Hollandse rechters hun geweten niet altijd goed hebben kunnen *intunen* ("en dat vinden rechters heel erg") betekent, dat zij wel eens op een Curaçaose mijn stappen. Wit: "Is dat erg? Ja. Maar het is niet anders." Zijn voorstel is, dat de rechterlijke macht (en niet het OM) een straftoemetingsbeleid ontwikkelt. Daarbij kan het OM adviseren. Dat te ontwikkelen beleid dient in het openbaar te geschieden, zodat ook de advocatuur kritische geluiden kan laten horen. Bovendien zou een Adviescommissie Straftoemeting kunnen worden opgericht, bestaande uit Antilliaanse rechters, oud-rechters en eventueel Antilliaanse oud-leden van het OM, die het Hof advies zou kunnen geven.

DRUGSBELEID

Ondanks de vaak toch wel prikkelende uitlatingen van de sprekers (de identificatieplicht van Wiel en het nog altijd niet ingevoerde en al vijf jaar oude nieuwe Wetboek van Strafvordering bijvoorbeeld), kwam de discussie met de zaal slechts moeizaam op gang. En hoewel Schalken ervoor had gepleit criminaliteit toch genuanceerder te bekijken dan alleen drugscriminaliteit, werden toch over de drugs uiteindelijk nog de meest pregnante uitspraken gedaan.

Dat gebeurde naar aanleiding van Schalkens opmerking dat het wellicht tijd wordt om na te denken over het uit de criminele sfeer halen van de softdrugsgebruiker, hetgeen overigens iets anders is dan het legaliseren van soft-drugs. Daarmee waren de overige panelleden het niet eens. Niet alleen is daarvan door de prioriteitsstelling voor de politie in de praktijk al sprake; de jongen met de marihuanasigaret verschijnt niet meer in de rechtszaal. Maar volgens Wit gaat het in feite nog verder. "Als je ziet hoe gemakkelijk het is om op Curaçao aan een harddrug als *base* te komen en als je weet dat zo'n pakje slechts vijf gulden kost, zodat je voor vijftien gulden per dag een verslaving kunt onderhouden, dan zijn in feite de harddrugs al gedecriminaliseerd. En zie de gevolgen voor de maatschappij! Decriminalisering, laat staan legalisering van drugs? Daar ben ik dus niét voor."



■ *WILLEMSTAD — De cursus Crash Training Program van de Isla-raffinaderij werd vrijdagmiddag officieel afgesloten met de uitreiking van certificaten aan de deelnemers. Deze vond plaats op Rust & Burgh. Op de foto de deelnemers die de cursus hebben gevolgd.*

Na krachtige interventie C-47:

Douaniers in Suriname hervatten werkzaamheden

PARAMARIBO - Interventie van de vakcentrale C 47 heeft een einde gemaakt aan de staking van Surinaamse douaniers. Tijdens overleg heeft minister Humphrey Hildenberg van Financiën nieuwe toezeggingen gedaan voor het nakomen van een overeenkomst die in oktober met de Douanebond werd gesloten. De douaniers gingen zaterdagavond weer aan de slag.

Hun staking begon donderdag en leverde een miljoenenschade op. Verscheidene schepen met brandstof en levensmiddelen aan boord moesten naar havens in de buurlanden uitwijken. Door het krachtige optreden van C'47 zal de ontwikkeling van de voedsel- en brandstofvoorziening volgens de autoriteiten wel meevallen.

De Douanebond eiste salarisverhoging en uitkering van verschillende toelagen. Hildenberg heeft beloofd dat de gelden in de komende maand worden vrijgemaakt. Enkele dagen geleden zei Hildenberg nog dat voor uitvoering van de overeenkomst geen geld was. Het ministerie van Financiën zou de benodigde vier miljoen gulden niet kunnen betalen.

Helikopter van VN verongelukt

PHNOM PENH - Een helikopter van de Verenigde Naties (VN) is zaterdag in het noordoosten van Cambodja tijdens de landing neergestort. Alle veertien inzittenden werden gewond, van wie minstens drie ernstig. Dit heeft een woordvoerder van de VN bekendgemaakt. De helikopter van Russische makelij, werd onbestuurbaar tijdens de landing.

Zetel tribunaal voor Joegoslavië misdrijven

EDE - Minister Kooijmans van Buitenlandse zaken van Nederland zal de Verenigde Naties de suggestie aan de hand doen dat Den Haag de vestigingsplaats wordt van het oorlogstribunaal voor berechting van de oorlogsmisdaden in het voormalige Joegoslavië. De CDA-bewindsman zei dit zondag in de marge van een PvdA-bijeenkomst over Joegoslavië in Ede.

Dollar hoger op speculatie over Duitse renteverlaging

AMSTERDAM - De koers van de Amerikaanse dollar is maandag op de Europese wisselmarkten gestegen op aanhoudende speculaties over een Duitse renteverlaging. Op de wisselmarkt in Amsterdam noteerde de dollar maandag rond 10.00 uur f 1,8588 tegen een slot vrijdag van f 1,8495.

Aanstaande donderdag komt de Bundesbank voor haar tweewekelijkse beraad bijeen en de verwachting is dat dan een verlaging van de rente zal worden bekendgemaakt. Bovendien kondigde Bundesbank-president Schlesinger dit weekeinde aan dat de reserves die de banken bij de Centrale Bank moeten aanhouden en die geen rente dragen, verkleind worden. Daardoor kan de geldmarktrente dalen.

He Britse pond was maandag bijna vier cent beter. Rond 10.00 uur noteerde het pond f 2,6670 tegen een slot vrijdag van f 2,6285. De opmerkingen van de Britse minister van Financiën, Norman Lamont, dat hij op dit moment een renteverlaging uitsluit, lagen daar voor een deel aan ten grondslag. Handelaren konden niet goed verklaren welke andere factoren de stijging mogelijk maakten.

Alle andere Europese valuta's die deel uitmaken van het EMS lagen er maandag beter bij. Alleen het Ierse pond lag met een koers van f 2,7322 iets onder het slot van vrijdag van f 2,7330.

Op de effectenbeurs van Tokyo daalde de nikkei-index van 225 aandelen met 73,75 punten tot 16.879,60. De handel werd als uiterst dun omschreven.

NEC becijfert voorlopig verlies op 43 miljard yen

TOKYO - Het Japanse elektronica-concern NEC becijfert het voorlopige verlies over het boekjaar dat op 31 maart eindigt op 43 miljard yen (f 666 miljoen). De onderneming leidt voor het eerst sinds negentien jaar verlies.

In het vorige boekjaar 1991/1992 werd nog een winst gemaakt van 15,2 miljard yen (f 235 miljoen). Het verlies is volgens NEC vooral te wijten aan de flauwe binnenlandse markt in computers en halfgeleiders.

In november begrootte het concern nog een geconsolideerd verlies van negen miljard yen (f 140 miljoen) en een bedrijfsresultaat voor belastingen van ongeveer 10 miljard yen (f 155 miljoen). NEC had daarbij rekening gehouden met aantrekkende verkopen in de maanden januari en februari. Maar het bedrijfsleven in Japan heeft, nu donkere wolken boven de economie hangen, de broekriem fors moeten aanhalen.

De omzet in het lopende boekjaar zal naar verwachting op 3,62 biljoen yen (f 56,1 miljard) uitkomen na een eerdere raming van 3,78 biljoen yen (f 58,6 miljard). De omzet in het vorige boekjaar bedroeg 3,77 biljoen yen (f 58,4 miljard).

Volgens analisten is NEC harder getroffen dan andere elektronicaconcerns. Dat komt onder meer omdat de divisie consumentenelektronica, NEC Home Electronics, zeer slecht heeft gedraaid. Deze divisie produceert onder meer faxen, personal computers en videospelletjes. Vorig jaar besloot deze divisie als eerste in Japan om te stoppen met de produktie van videorecorders, omdat NEC vond dat daar geen droog brood meer in valt te verdienen.

Financieel Nieuws

Beleggers spelen op safe

AMSTERDAM - Op een kalme Amsterdamse effectenbeurs was er maandag, evenals vorige week, sprake van een duidelijke scheiding: cyclische waarden werden aangeboden, defensieve daarentegen tierden welig. De obligatiemarkt was bijzonder vast met koersstijgingen van zes à zeven dubbeltjes. De CBS-stemmingsindex noteerde ongewijzigd 99,9, terwijl de EOE-index 1,52 procent aandikte op 307,34.

Volgens een beurslid hing de vriendelijke stemming op de kapitaalmarkten samen met de aanhoudende rentedaling. Donderdag komt het beleidsbepalend comité van de Bundesbank bijeen. Er wordt rekening gehouden met een Duitse renteverlaging, hetgeen doorgaans een positieve uitwerking heeft op obligatie- en aandelenkoersen. Ook de hogere dollarkoers en de positieve stemming op de beurzen van Londen, Frankfurt en Parijs vormden voor Amsterdam een steun in de rug.

Absolute hoogvliegers waren de levensmiddelenproducenten. Unilever leek onstuitbaar en bereikte f 5,40 hoger op f 213,90 een nieuw record. Een groot deel van deze koerswinst werd reeds afgelopen vrijdag gerealiseerd op Wall Street, waar de Nederlandse multinational profiteerde van geruchten over een mogelijke aandelensplitsing. Ook dekkingvraag vanuit de professie duwde de koers van het fonds omhoog.

In het kielzog van Unilever werden Heineken, CSM, Ahold en Wessanen mee omhoog gezogen. Heineken, dat donderdag jaarcijfers bekendmaakt, steeg f 2,20 naar een nieuwe top op f 187,90, CSM voegde f 2 toe op f 116,60 en Ahold bereikte f 1,30 hoger op f 95,80 eveneens een nieuw plafond.

Beduidend minder verging het de cyclische waarden. DSM, dat donderdag cijfers naar buiten brengt, brokkelde f 1,70 af op f 68,30, terwijl branchegenoot Akzo twee kwartjes indikte op f 146,30. Tegenvallende resultaten in de chemiesector van de Koninklijke/Shell groep speelden daarbij een belangrijke rol. Ook Hoogovens zat in de verdrukking. Het staal- en aluminiumfonds moest negen dubbeltjes afstaan op f 21. Voor koninklijke Olie werd echter zes dubbeltjes meer betaald op f 154,80.

Bij de internationals was Philips het zwarte schaap. Het elektronicaconcern moest f 1 terug op f 21. Verhalen, afkomstig van een vakbondsbestuurder, als zou de consumentenelektronicadivisie vorig jaar een verlies hebben geleden van f 1 miljard, maakten beleggers onrustig.

Op de optiebeurs was Philips eveneens uit de gratie. Er werden 7.000 Philips-opties verhandeld, voornamelijk puts. De totaalomzet op de EOE bedroeg om 12.00 uur 19.000 opties.

Kou treft noord Spanje

MADRID - Honderden dorpen in het noorden van Spanje zijn sinds zondag door hevige sneeuwval afgesneden van de buitenwereld. Een felle koude drong door tot grote delen van Spanje.

In het Noorden werden politie- en legertroepen ingezet om de geïsoleerde dorpen te bereiken. Veel bergpassen zijn onbegaanbaar en ook spoorweglijnen over de Pyreneeën in de richting van Frankrijk zijn door de soms meters hoge sneeuw geblokkeerd. Dit deelden reddingsdiensten mee.

Fokker krimpt produktie Fokker 50 eveneens in

AMSTERDAM - Naast het verminderen van de produktie van de Fokker 100 van 59 naar 47 vliegtuigen per jaar wordt nu ook de produktie van de Fokker 50 verder ingekrompen naar 20 stuks per jaar. Eerder werd de produktie van dit propellervliegtuig al verlaagd van 33 naar 27 per jaar. De directie van Fokker heeft de vakbonden daarover inmiddels ingelicht, zo bevestigt een woordvoerder van Fokker.

Geruchten dat daardoor duizend tot drieduizend extra banen komen te vervallen zijn volgens de woordvoerder gebaseerd op de "te simpele voorstelling van zaken dat inkrimping van de produktie met twintig procent ook leidt tot inkrimping van het personeelsbestand met twintig procent". Bezuinigen op arbeidskosten is volgens de woordvoerder niet het eerste oogmerk bij de produktievermindering omdat het effect op de arbeidskosten pas intreedt op het moment dat al het onder handen werk op de eindlijn van dit moment is afgewikkeld. De produktievermindering heeft wel meteen effect op de inkoop van onderdelen en daarmee op het kapitaalsbeslag door voorraad.

Een door de directie van Fokker ingestelde werkgroep moet over enkele weken rapport uit brengen over de uitvoering van de produktievermindering. Die heeft overigens geen gevolgen voor de overneming van Fokker door DASA. De geplande ondertekening van de contracten ligt volgens de woordvoerder "gewoon op schema". Voor eventuele aanvullende kredieten zal Fokker zich tot Dasa wenden, zo zegt hij.

Ook de woordvoerder van Deutsche Aerospace (DASA) ontkent dat sprake is van vertraging in de ondertekening van de contracten. De Raad van Commissarissen van DASA vergadert volgens een eerdere afspraak op 17 maart over de meerderheidsdeelneming in Fokker terwijl de Raad van Commissarissen van Daimler-Benz, het moederconcern van DASA, zich op 1 april over de kwestie uitspreekt. Die data zijn ook bekend bij het ministerie van Economische Zaken (EZ) en volgens een woordvoerder van EZ zijn er geen aanwijzingen dat daarin verschuiving is opgetreden. De ondertekening van de contracten door EZ en de directies van de betrokken bedrijven is in de loop van de volgende week gepland.

Koersen Centrale Bank

NOTERINGEN BANK VAN DE NEDERLANDSE ANTILLEN (CENTRALE BANK) GELDIG OP MAANDAG 1 MAART 1993 EN TOT NADER ORDER:

VALUTA		AANKOOP	VERKOOP AAN PUBLIEK
US DOLLAR	1.77	1.78	1.80
CAN DOLLAR	1.400	1.420	1.440
PND STERLING	2.490	2.545	2.605
NED GLD	95.31	96.03	96.83
ZW FRANCS	115.87	116.59	117.39
FR FRANCS	30.51	31.61	32.31
DUITSE MARK	107.33	108.05	108.85
IT LIRE	0.80	1.10	1.16
AR FLORIN	98.00	100.00	*100.20
			**100.00
JAPANSE YEN	149.64	150.50	151.30
ECU	-.-	210.07	210.87

*VOOR BANKPAPIER
**VOOR OVERBOEKINGEN EN BANKCHEQUES

INGEVOLGE ARTIKEL 12 VAN HET CENTRALE BANK-STATUUT STELT DE BANK VAN DE NEDERLANDSE ANTILLEN (CENTRALE BANK) DE KOERSEN VAST VOOR HET DEVIEZENVERKEER:

DISCONTO: 6%
BELENINGSRENTE: 7%

7,125% obl. 1991/1993 koers: 100,20% Eff. rendement 6.33 % Land
7,25 % obl. 1989/1994 koers: 99,58% Eff. rendement 7,50 % Land
8,625% obl. 1990/1995 koers: 101.99% Eff. rendement 7,875% Land
8,50 % obl. 1991/1996 koers: 99,58% Eff. rendement 8,625% Land
8,00 % obl. 1989/1999 koers: 96,24% Eff. rendement 8,75 % Land
8,25 % obl. 1989/2004 koers: 95,52% Eff. rendement 8,875% Land
7,00% obl. 1990/1993 koers: 100,20% Eff. rendement 6,33 % Eiland
8,50 % obl. 1991/1997 koers: 99,56% Eff. rendement 8,625% Eiland
8,625% obl. 1992/1997 koers 100.00% Eff. rendement 8,625% Eiland

* * *

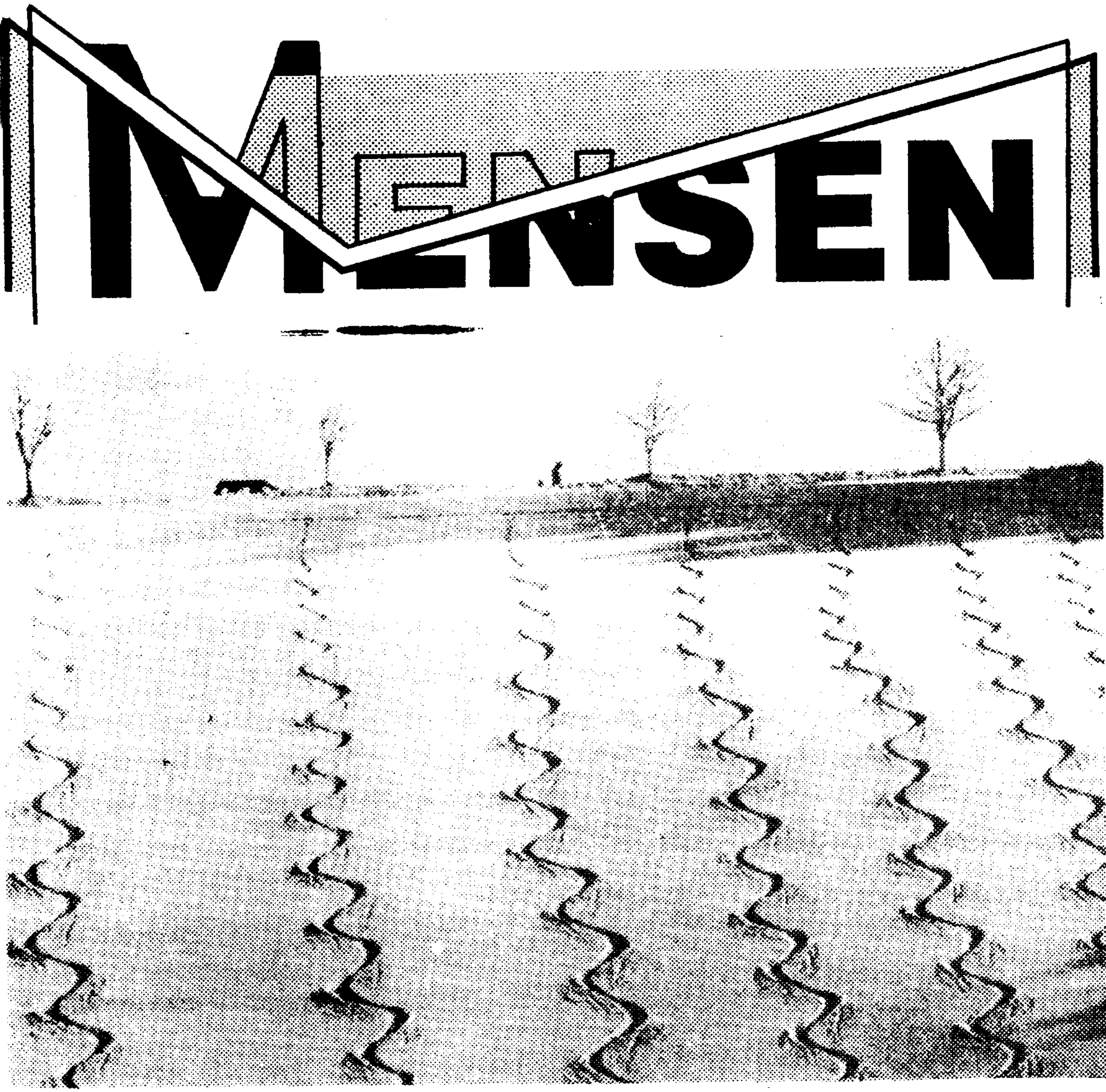
De Britse COMMERCIAL UNION ASSURANCE, waarvan de grote Nederlandse verzekeraar Delta Lloyd deel uitmaakt, heeft onder de wet melding zeggenschap een belang aangemeld van 7,5 procent in transporteur Frans Maas in Venlo. Het gaat om stukken zonder stemrecht.

Hulp voor noord-Bosnië



FRANKFURT - Vanuit Amerikaanse legervoorraden in Duitsland worden de hulpzendingen voor het noorden van Bosnië opgebouwd welke vanuit vliegtuigen boven dit deel van het vroegere Joegoslavië worden uitgeworpen. Bij het inpakken van deze ladingen wordt er door Kroaten, moslims en Serviërs gecontroleerd dat er geen wapens in de zendingen worden verstopt. Bij de foto: Amerikaanse soldaten van de Rijn-Main-luchtmachtbasis bezig met het sorteren van de hulpgoederen.
(AFP-satellietfoto)

MENSEN



■ *ST MAERGEN — Een skiër in Duitsland heeft een zigzag-route 'getekend' in de sneeuw in de omgeving van het Zwarte Woud. De sneeuw ligt nog dik op de heuvels in deze streek.*

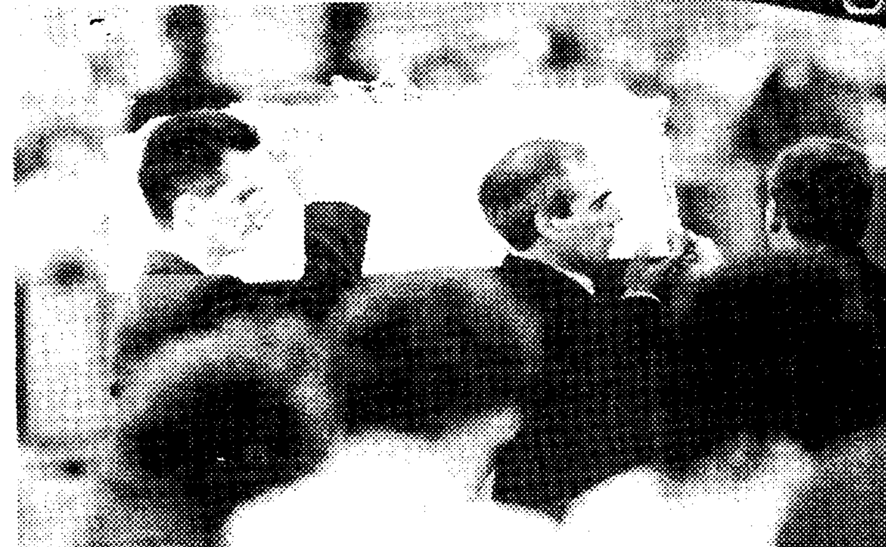
Op zoek naar... Schröder-leerlingen uit jaren zestig terug op Curaçao

Een **'sentimental journey'**. Zo omschrijven Ineke van der Ven, Ineke Cornelissen, Marjon Wegman, Dita van der Berg, Wilma Segers, Ria Noordermeer en Lex Wilmer hun reis naar Curaçao. Ieder ging destijds zijn eigen weg, maar een ding hebben ze gemeen. In de jaren zestig brachten ze een deel van hun jeugd door op Curaçao.

De zeven Schröder-leerlingen hielden maart 1992 een reunie. Ze kwamen op de buis in het programma *Spoorloos* van de Nederlandse omroep KRO en besloten als vervolg daarop terug te keren naar hun 'dushi' eiland voor een vakantie om herinneringen op te halen.

Vrijdagavond wacht een gezellig avondje Landhuis Brievengat. Maar daarvoor zijn ze nog op zoek naar een stel klasgenoten. Gezocht worden **Steve Boom, Elizabeth Borrebach, Jan Buitenweg, Ben Brouwer, Mariëlle van Dijk, Angelino Dorego, Jack van den Eem, Freddy Muskiet, Evelyn Pietersz, Chris Winkel en Rob Volgers** (van de dames is de meisjesnaam gegeven).

De 'spoorlozen' kunnen bellen naar het Flamingo Park (tel: 649051) of gewoon aanstaande vrijdag naa · Brievengat komen.





■ *KIRBY — In Engeland is vandaag de begrafenis gehouden van de tweejarige vermoorde James Bulger. Op 14 februari werd zijn stoffelijk overschot toegetakeld teruggevonden op de rails in de buurt waar hij woonde. James is omgebracht door twee tienjarige kinderen. De Britten zijn geschokt over het toenemend geweld in de maatschappij. Op de foto draagt James' vader Ralph (links) de kist van zijn zoontje naar het graf.*

Epilepsie door videospelletjes in Frankrijk

Ook in Frankrijk hebben **videospelletjes** geleid tot een tiental gevallen van **epilepsie**."Deze vorm van epilepsie, die de foto-gevoelige wordt genoemd, kan opgewekt worden door tv-schermen en kleine monitors," aldus de minister van Gezondheid, Kouchner, "maar dat geldt niet voor kleine draagbare spelletjes, de *game-boys*."

Een Britse moeder die in januari de Japanse firma Nintendo ervan beschuldigde verantwoordelijk te zijn voor de dood van haar veertienjarige zoon, die een epileptische aanval kreeg nadat hij een uur met een spelletje had gespeeld, vestigde de aandacht op het gevaar. Sindsdien zijn in diverse delen van het land gevallen gesignaleerd, evenals ten minste vier gevallen in Japan.

Geslaagd

Familie **A. Chin A Lien** ontving uit Nederland het bericht dat hun zoon **Kenrick** aan de Erasmus Universiteit te Rotterdam is geslaagd als doctorandus in de richting Bestuurlijke Informatica. Kenrick is een oud-vwo-leerling van het Peter Stuyvesant College. Spoedig keert hij terug naar Curaçao.

Evangelische goochelaars: alleen de boodschap is geen truc

In Amsterdam wordt in maart wel een heel bijzonder congres gehouden. Het gaat om een bijeenkomst van mensen die evangeliseren met behulp van **goocheltrucs**. "Maar de boodschap die we brengen is zeker geen truc", zegt 'christen-goochelaar' Ben van den Akker.

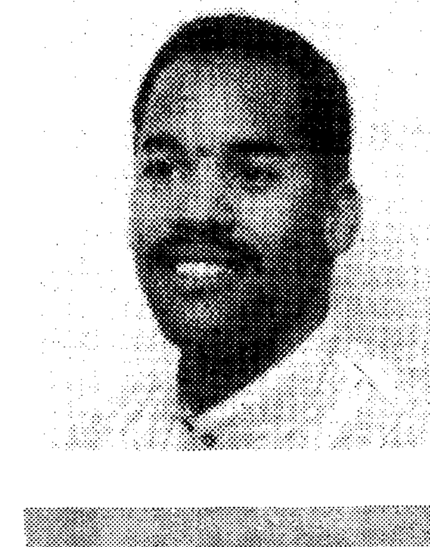
Christelijk goochelen wordt in Engeland en de Verenigde Staten al jaren gedaan, vooral voor de kinderen, om hen aan het denken te zetten. In Nederland is slechts eenmaal een congres van christen-goochelaars gehouden. De opkomst was slecht.

Evangelische christenen hebben volgens goochelaar Van den Akker nog wel eens moeite met goochelen, omdat zij het associëren met magie en andere duistere zaken. "Maar wat wij doen, heeft niks met magie te maken. Het is gewoon truc, vingervlugheid."

Zo laat Van den Akker, die in België werkt voor de stichting Open Air Campaigners, bij voorbeeld een stukje papier waarop een kind zijn grootste zonde heeft geschreven, in het niets verdwijnen. Of hij goochelt twee blauwe doekjes, symbool voor God en mens, aan elkaar. Vervolgens wordt de kinderen verteld dat Jezus ook zoiets doet.

Om te voorkomen dat de kleintjes gaan geloven dat God ook alleen maar trucs doet, wordt er veel om heen verteld. "De truc staat niet op zichzelf, maar wordt bekrachtigd door een verhaal uit de bijbel. Wat je hier ziet, is een truc, maar wat ik vertel, is werkelijkheid", zegt de goochelaar er voor de zekerheid altijd bij.

■ *WILLEMSTAD — Fergus Rooyer heeft recentelijk zijn artsenbul ontvangen van de Katholieke Universiteit van Nijmegen. Fergus is oud-leerling van het Frater Gualbert College en het Radulphus College. De jonge arts is een zoon van Freddy en Maria Rooyer die wonen aan de Druifweg 35.*



Oud-voorzitter dr. J. Tans van PvdA overleden

Oud-voorzitter van de PvdA, **dr J. Tans**, is donderdag op 81-jarige leeftijd in zijn geboorteplaats Maastricht overleden.

Dr Tans trad toe tot de Partij van de Arbeid en was een van de voormannen van de katholieke werkgemeenschap binnen de partij. In 1965 werd dr Tans als eerste katholiek voorzitter van de PvdA.

Na zijn politieke loopbaan in 1970 werd hij voorzitter van de voorbereidingscommissie achtste medische faculteit in Maastricht en daarmee een van de belangrijkste grondleggers van de Rijksuniversiteit Limburg, waarvan dr Tans de eerste voorzitter van het college van bestuur was.

Uniek Javaans goud in tropenmuseum

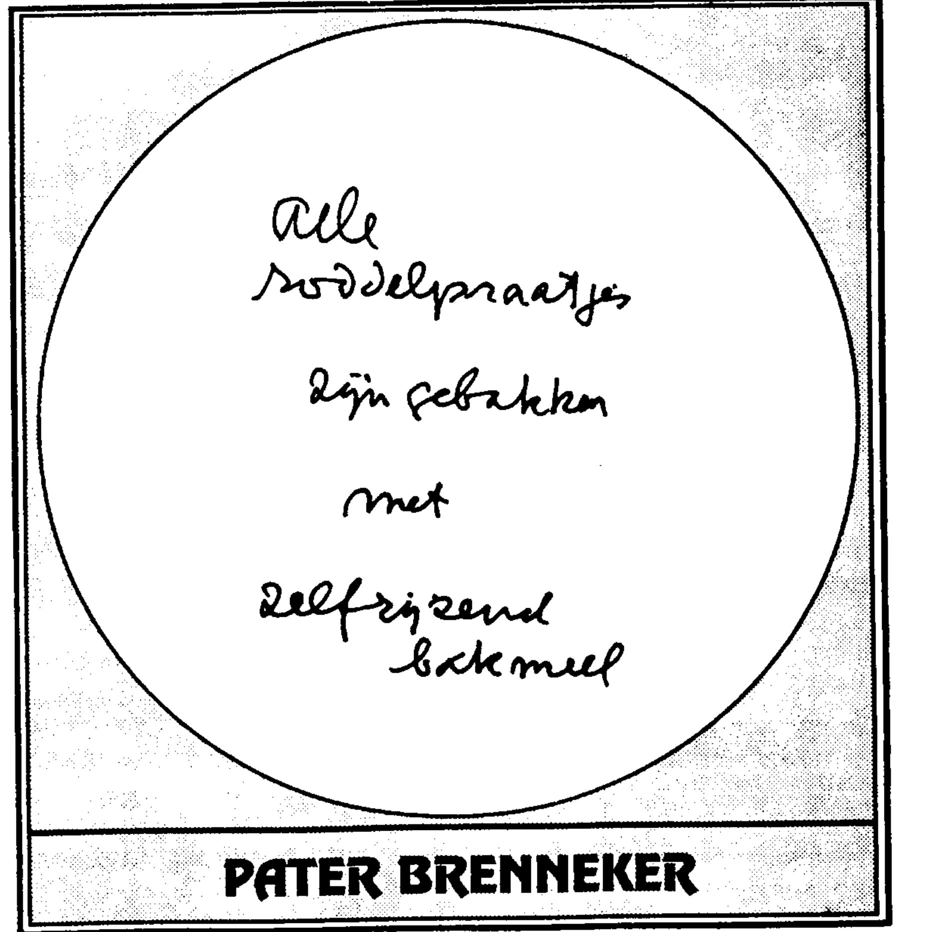
Het Tropenmuseum in Amsterdam toont vanaf juli vierhonderd oud-Javaanse gouden en stenen voorwerpen uit de collectie van de Canadees Hunter Thompson. Het is voor het eerst dat een zo groot deel van Thompson's collectie aan het publiek wordt getoond. De stenen voorwerpen dateren van 200 tot 1400 na Christus. Daarnaast zijn er uit de zogenaamde pre-islam periode veel gouden voorwerpen, zoals sieraden, rituele objecten, beeldjes, kledingaccessoires en doosjes bewaard gebleven.

Goud werd in vroeger eeuwen veel gebruikt op Java. Het edelmetaal lag niet alleen binnen het bereik van de heersende elite. Ook de lagere klassen gebruikten goud om belangrijke rituelen te markeren.

Waarschuwing voor huwelijk met moslims

Een hulpbisschop in Rome heeft vrouwen gewaarschuwd voor een **huwelijk met moslim-immigranten**."Ontmoedig dit soort huwelijken, speciaal tegenover de meisjes in uw parochie omdat ze niet weten wat hun te wachten staat", zei monseigneur Clemente Riva donderdag tijdens een bijeenkomst met geestelijken uit Rome.

Momenteel is de islam na het katholicisme de tweede religie in Italië en nog dit jaar worden een grote moskee en een islamitisch cultureel centrum gebouwd in Rome. Met dit op het oog zegt de hulpbisschop dat terughoudendheid bij een huwelijk gepast is. Er bestaat geen kerkelijke wet die roomskatholieken verbiedt buiten hun geloof te trouwen. De niet-katholieke partner hoeft zich niet te bekeren, maar moet wel beloven de kinderen in het katholieke geloof op te voeden.





■ *SAO PAOLO — Wie kan het langst in een auto 'wonen'? Marcelo Besas en Carlos Galvao doen mee aan een wedstrijd die door velen is verworpen als te stressvol en te deprimerend. De twee hebben tijdelijk hun woning verruild voor het leven in een auto. Wie dat het langst kan volhouden, mag zich de nieuwe eigenaar noemen van de wagen.*

Buren vinden Duitsers harde werkers maar humorloos

Duitsers worden door hun buren beschouwd als toegewijd tot hun werk en ontzaglijk efficiënt, maar zij gaan ook door voor arrogant en humorloos. Dit staat in een peiling van het Duitse weekblad *Focus* dat maandag verschijnt. Bijna 90 procent van de ondervraagden - van de in totaal 32 duizend personen uit zeventien landen - erkenden de twee eerstgenoemde kwalificaties en ongeveer 65 procent de twee tekorten.

De Duitsers werden vooral 'onberekenbaar' genoemd (door de Israëliërs), 'ondoorgrondelijk' door de Russen (79 procent) en 'ongevoelig' door de Italianen (70 procent). Daarentegen roemden de Italianen hun 'stiptheid' (94 procent), de Belgen hun 'kracht' (91 procent) en de Russen hun 'moderniteit' (87 procent).

Sympathie voor de Duitsers was vooral te vinden onder de Japanners (137 van de 150 punten), de Russen en Amerikanen. Bij de Nederlanders en Israëliërs was de reserve het grootst met 105 punten. De Fransen erkennen vooral de Duitse cultuur, maar zien weinig van het door hun nageleefde 'laat het begaan' en 'levenskunst' bij hun buren aan de andere kant van de Rijn.

HENRY ® By Dick Hodgins

MUSIC WHILE U-WAIT 10¢
BUS STOP
ROCKIN' AND RAPPIN'! OH YES!!
SILENCE 20¢
HODGINS
©1993 King Features Syndicate, Inc. World rights reserved

BONER'S ARK ® By Addison & Frank Johnson

BONER, WHY DOES EVERYONE LOVE CUBCAKE? WHAT'S HIS SECRET?
NO SECRET...IT'S JUST THAT HE'S HOPEFUL, THINKS OF OTHERS, AND IS OPTIMISTIC!
I'M HOPEFUL, I THINK OF OTHERS, I'M OPTIMISTIC!
WELL... I'M NOT SURE YOU ARE
OH, YEAH?!
LISTEN, MAC. I HOPE YOU GET YOURS SOME DAY! IN FACT I **KNOW** YOU WILL!
FRANK JOHNSON
©1993 King Features Syndicate, Inc. World rights reserved.

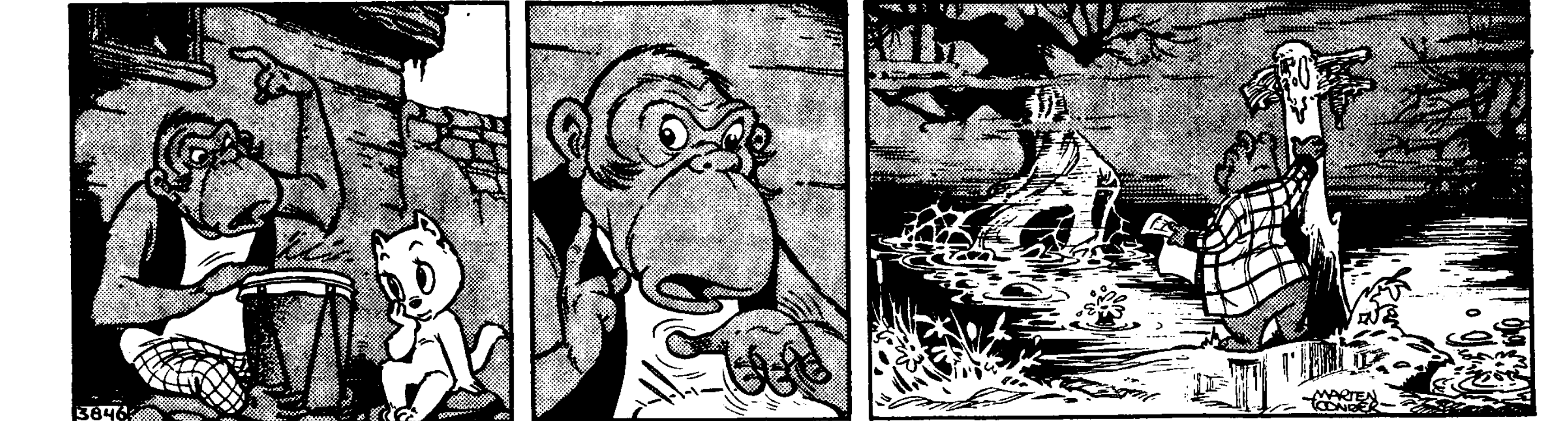
BEETLE BAILEY ® By Mort Walker

I JUST **LOVE** YOUR ANTIQUE DESK, SIR
THANK YOU, MISS BUXLEY, I BOUGHT IT MYSELF
DID YOU BUY IT NEW?
MORT WALKER
©1993 King Features Syndicate, Inc. World rights reserved

REDEYE ® By Bill Yates & Mel Casson

HELLOOOOo
ECHO POINT
Yates/Casson
SORRY, POKEY. I'VE NEVER KNOWN THE ECHO TO HAVE LARYNGITIS BEFORE
©1993 King Features Syndicate, Inc. World rights reserved

Heer Bommel en de nozellarven
door Marten Toonder



3846 — Tom Poes was weer naar de binnenplaats gegaan waar Slim Slingervinger zijn instrument aan het herstellen was. Hij wilde proberen om de slechte indruk, die heer Bommel gemaakt had, weg te nemen. Want wanneer er slechts één gids door de Oempfmoerassen is, moet men die te vriend houden, dat is duidelijk.

"Kan je hem maken, die trommel?" vroeg hij.

"Zoals je ziet", antwoordde de ander. "Hij is bijna weer de oude. En dat is maar goed ook, want ik kan hem niet missen, wanneer ik het moeras oversteek. Waar is die dikke baas van je?"

"O, die wacht buiten", zei Tom Poes. "Hij bedoelde het niet zo kwaad, hoor. Maar hij is wel eens een beetje driftig als hij in zijn slaap gestoord wordt".

"Hij is een bulker", zei de muzikant, "Hij is van gisteren!"

"Ach, hij heeft er al lang spijt van", hernam Tom Poes. "Hij wil naar Drasgloom en we zouden het erg prettig vinden als je ons daarheen zou willen brengen".

De ander gaf niet direct antwoord en daarom vervolgde Tom Poes: "Waarom heb je de trommel nodig als je over het moeras gaat?"

"Voor de deiningen", verklaarde de zanger, een stevige knoop leggend.

"De dras zit vol leven en gedoe en zonder trom kan je daar geen orde in brengen".

Terwijl dit gesprek plaats vond, was heer Bommel al aan de oever van het moeras aangekomen. Hij staarde een beetje ontdaan over de uitgestrekte vlakte, waar grauwe nevelslierten om vreemd gevormde bomen golfden. Grote luchtbellen stegen uit de zwarte bodem omhoog, zodat er een voortdurende beweging was.

"Hier moet de weg beginnen", prevelde heer Ollie, een blik op de kaart werpend. "H-hier bij d-deze paal. M-maar, wat zit er een leven in zo'n plas!".

AGENDA CURAÇAO

MEDISCHE DIENSTEN

ARTSEN

NACHTDIENST ARTSEN
Patiënten van de artsen van Bandabao (derde district) kunnen in spoedgevallen telefoon 641658 bellen en dan het antwoordapparaat afluisteren. De patiënten van de andere districten kunnen voor spoedgevallen de artsenpraktijk van hun eigen huisarts bellen en het antwoordapparaat zal dan mededelen wie de dienstdoende arts is.

KINDERARTS
(particuliere patiënten)
voor de dienstdoende arts belt U tel.: 624900/625100.

VERENIGING VAN TANDARTSEN
voor de dienstdoende arts gedurende het weekeinde en op feestdagen gelieve tel.: 682222 op te bellen.

CENTRO MEDICO STA ROSA
Sta Rosaweg 327, tel.: 672300/676666; openingstijden zaterdag en zondag van 08.00-24.00 uur.

WIJKVERPLEGING

WIT GELE KRUIS WIJKVERPLEGING
Santa Maria 17. Tel.: 682344, 682947, 682412 en 682574. Fax: 681000; geopend vanaf zeven uur 's morgens tot vijf uur 's middags; spreekuur wijkgebouw Bonam: iedere dinsdag van 09.00-11.00 uur, Tel.: 371865; Suffisant: tel.: 687707; Montagne Abao: tel.: 673711; Kaya Fensu: tel.: 618577; Mamayaweg: tel.: 657508; voor informatie omtrent zuigelingen- en peuterbureaus kan men terecht op consultatiebureau Brievengat. Tel.: 373584.
Voor de *wachtzuster* gelieve tel.: 683661 te bellen.

STICHTING VAN HET WIT GELE KRUIS VOOR GEZINSVERZORGING 'KWIDO PA FAMIA'
Sta Maria 17. Tel.: 680222; spreekuren maandag, woensdag en vrijdag van 08.00-10.00 uur; dinsdag en donderdag van 14.00-16.00 uur.

NEUTRALE WIJKVERPLEGING
kantoor Gosieweg 15. Tel.: 692231/692383; geopend van 07.00-17.00 uur. Voor de zuster van de wacht gelieve pagenummer 669-0368, te bellen.
kantoor Bandabao, Groot Sta Martha 141. Tel.: 642555; geopend van 14.00-17.00 uur. Voor de wachtzuster gelieve pagenummer 669-0368 te bellen.

KRAAMKLINIEK RIO CANARIO
Schottegatweg Noord 43, tel.: 44510, 69/343, 691693 en 691838; voor informatie over prenatale zorg en zorg gedurende en na de bevalling.
Consultatiebureau zuigelingen: iedere donderdagmiddag van 13.30-16.00 uur.
Consultatiebureau peuters: iedere dinsdagmiddag van 12.30-14.45 uur.

STICHTING WIJKVERPLEGING BANDABAO
Fontein 35, tel.: 648077/648387; open van maandag t/m vrijdag van 07.00-17.00 uur; na 17.00 uur bereikbaar: **zuster Mattheeuw. Tel.: 648827** b.g.g. 601760.
Consultatiebureau: iedere dinsdag van 09.00-11.00/18.00-20.00 uur.

FUNDASHON LECHI DI MAMA KORSOU
Voor informatie tel.: 672289, 375023 of 375542.

APOTHEKEN

NACHTDIENST

Otrobanda
Paradeis, Rooseveltweg 46b. Tel.:689676/689808.
Punda

Cerrito, Winkelc. Promenade. Tel.:376155/376689.

DIVERSEN

GEZOND ETEN EN GEZOND LEVEN
19.30-22.30 uur (Lezing en cursus) spreker: George Benjamin D. Curiel - Buurtcentrum Santa Maria.

HEEFT U hulp nodig, bel SOS-lijn 127.

NOODGEVALLEN/VERMISSING OP ZEE
Telefoon: 637911 (RCC)
24 uur per dag bereikbaar.

LUCHTPOSTSLUITING
(Postkantoor Groot Kwartier)
Nederland: voor gewone stukken: maandag, dinsdag, donderdag en vrijdag om 11.30 uur; woensdag om 10.15 uur. Voor aangetekende stukken één uur van tevoren.
Suriname: voor gewone stukken: dinsdag en vrijdag om 17.30 uur en zaterdag om 10.45 en 17.00 uur.
De Verenigde Staten en Europa **(op zaterdag)**: voor aangetekende en gewone poststukken om 14.45 en 15.45 uur.
Het zegelloket is op zaterdag van 07.00-15.00 uur open.

THORAX CENTRUM
(Jan Noorduynweg naast UNA. Tel.: 685544)
openingstijden van maandag t/m vrijdag van 08.00-17.00 uur; op zon- en feestdagen alsmede op werkdagen na 17.00 uur voor **spoedgevallen tel.: 685917.**

STICHTING DIERENBESCHERMING CURAÇAO
Het Dierenasiel is open van maandag t/m vrijdag 10.00-12.00/14.00-18.00 uur; zaterdag van 08.00-13.00/16.00-18.00 uur; zondag gesloten.

DIERENARTS
voor spoedgevallen gelieve te bellen: 614000 (Veterinaire Dienst) voor de dienstdoende arts.

MAANDAG

TOERISTENSCHIP
11.00-18.00 uur *Seawind Crown* (AUA).

DINSDAG

TOERISTENSCHIP
08.00-17.00 uur *Sun Viking* (SJU).

****

Wega di Number Kòrsou

	zat	zon
	0640	2031
	3829	3319
	6457	6980

Aidid grootste obstakel voor vrede

Vijftien facties naar vredesberaad Somalië

MUQDISHO - Vertegenwoordigers van een groot aantal Somalische facties hebben een agenda opgesteld voor toekomstige vredesbesprekingen onder auspiciën van de Verenigde Naties (VN).
Farouk Mawlawi, VN-woordvoerder in Somalia, zei zondag dat vijftien facties zaterdag deze afspraak hebben gemaakt in de hoofdstad Muqdisho. De besprekingen zouden op 15 maart in de Etiopische hoofdstad Addis Abeba moeten beginnen. "Dit is een positieve ontwikkeling en het toont aan dat deze mensen gemotiveerd zijn de problemen van hun land op te lossen", meende de VN-vertegenwoordiger. Politieke waarnemers en hulporganisaties zijn echter minder optimistisch. Volgens hen moeten er nog veel hobbels overwonnen worden voordat uitzicht op een permanente vrede in Somalia bestaat.

ULTIMATUM

De Amerikaanse militaire woordvoerder Fred Peck zei dat zondag de rust in Kismayu was teruggekeerd, nadat eerder op de dag bij gevechten tussen de clans van Mohamed Said Hersi, bijgenaamd generaal Morgan, en kolonel Omar Jess nog twee doden waren gevallen. Een derde Somaliër werd neergeschoten door Belgische para's toen de man een handgranaat naar hen wierp. Een vierde Somaliër werd zaterdag in Baidoa, tweehonderd kilometer ten westen van Muqdisho, gedood door Australische troepen op patrouille.

Amerikaanse troepen overhandigden zondag een ultimatum aan Jess. De strijdheer moet dinsdag om middernacht zijn zware wapens hebben ingeleverd of vernietigd. Volgens de VS is Morgen de hoofdverantwoordelijke voor de gevechten in Kismayu. Eerder hadden de Amerikanen dezelfde eis aan Morgan gesteld, die daaraan gehoor gaf.

VOORBEHOUD AIDID

Politieke waarnemers in de Somalische hoofdstad menen dat voor de aanstaande vredesonderhandelingen generaal Mohamed Farah Aidid, die het zuiden van Muqdisho controleert en beter bewapend is dan zijn concurrenten, het grootste obstakel op weg naar vrede is. Aidids vertegenwoordigers maakten zaterdag voorbehouden over de deelname van bepaalde facties aan de besprekingen en over de vraag wie het voorzitterschap ervan krijgt.

Aidid wil dat de Etiopische regering de conferentie leidt en niet VN-secretaris Boutros Boutros-Ghali. De generaal beschuldigt de VN ervan bevooroordeeld te zijn. Maar volgens Mawlawi zal Aidid ondanks deze reserves de vredesbesprekingen toch bijwonen. Elf andere facties hebben geen bezwaren tegen de prominente rol van de VN-secretaris-generaal bij de vredesconferentie.

Op de agenda voor de bijeenkomst in Addis Abeba staan onder meer de toekomstige rol van de VN-macht, het herstel van de mensenrechten en een programma's voor economische herstructurering van het door oorlogsgeweld getroffen land.

Politie Italië pakt maffia van Catania aan

CATANE - De Italiaanse politie is zaterdag een grote operatie begonnen tegen de clan Cursoti, de belangrijkste maffia-organisatie van Catania in het oosten van Sicilië,
In vier Italiaanse steden - Catania, Napels, Milaan en Turijn - zijn 35 leden van de bende aangehouden. Dit heeft een justitiële woordvoerder zaterdag bekendgemaakt. De operatie, met de codenaam Pegasus, beoogt de ontmanteling van de clan die zijn inkomsten voornamelijk haalt uit de handel in drugs, moorden en corruptie.

De openbare aanklagers hebben in totaal tachtig arrestatiebevelen uitgevaardigd, waarvan bijna de helft tegen leden van de maffia. De twee leiders, Luigi Mi[illegible]o en Giuseppe [illegible]rozzo, zitten al vast in verband met andere aanklachten.

Oplossing ballingen-kwestie voorzien

Christopher: Palestijnen in april van de partij

WASHINGTON - De Amerikaanse minister van Buitenlandse zaken, Warren Christopher, heeft zondag in Washington verklaard te menen dat voor het "probleem" van de Palestijnen die door Israël naar zuid-Libanon zijn uitgewezen "een oplossing onderweg is".
"De Israëliers hebben al aangegeven dat alle ballingen voor het eind van dit jaar toestemming zullen krijgen terug te keren", zei Christopher voor NBC-televisie. De Israëliers "zijn bezig andere maatregelen te nemen en bepaalde zaken kunnen in de nabije toekomst gebeuren", zei hij. Een regeling van het ballingenprobleem zal kunnen leiden tot de deelneming van de Palestijnen aan de volgende onderhandelingsronde over vrede in het Midden-Oosten. "Ik heb er vertrouwen in dat de partijen zullen deelnemen aan de besprekingen in april", aldus de bewindsman.

Een hoge gezant van de Egyptische president Hosni Mubarak arriveerde zondag in Israël om een bezoek van de president voor te bereiden. Dit is vernomen uit een bron bij het Israëlische ministerie van Buitenlandse zaken. Het zou het eerste bezoek van Mubarak aan Israël zijn sinds hij in 1981 aan de macht kwam. Het zou plaatsvinden na het bezoek dat de Israëlische premier Yitzhak Rabin op 15 maart aan de Verenigde Staten brengt.

Gezant Osama El-Baz ontmoette de onderminister van Buitenlandse zaken Yossi Beilin voor overleg over de multilaterale vredesbesprekingen, vooral over de wapenbeheersing in het Midden-Oosten. Daarna sprak El-Baz een uur lang met premier Rabin, wie hij een boodschap van Mubarak overhandigde. Over de inhoud werden geen mededelingen gedaan.

BOKSEN / DEN HAAG —De nationale kampioenschappen voor amateurs worden dit jaar op 23, 25 en 30 oktober alsmede 1 november (finales) gehouden. De finales vinden zoals de laatste jaren gebruikelijk in Rotterdam plaats. De andere plaatsen zijn nog niet bekend.

Londen en Madrid:

Gibraltar-overleg na jaren hervat

MADRID - Spanje en Groot-Brittannië hervatten vandaag (maandag) na een onderbreking van twee jaar de besprekingen over de status van de Britse kroonkolonie Gibraltar.
De onderhandelingen worden gevoerd door de ministers van Buitenlandse zaken, respectievelijk Javier Solona en Douglas Hurd. Spanje eist de soevereiniteit op over Gibraltar, maar Groot-Brittannie weigert concessies te doen zonder de instemming van de dertigduizend bewoners van de "Apenrots". De 'Rotsbewoners' geven de voorkeur aan een blijvende band met Groot-Brittannie of willen onafhankelijk zijn. In overgrote meerderheid wijzen zij het idee van Spaanse controle of deel uitmaken van Spanje af. Aan Spaanse zijde is men dan ook niet optimistisch gestemd ten aanzien van dit overleg.

HET WEER

WEERSVERWACHTING geldig tot morgenavond 18:00 uur:
Licht tot half bewolkt en overwegend droog.
Matige, af en toe vrij krachtige wind uit richtingen tussen oost en noordoost (tussen acht en 22 knopen)

WEEROVERZICHT:
Het weer op de Benedenwindse eilanden staat momenteel onder invloed van een uitloper van een hogedrukgebied boven de Atlantische Oceaan. Als gevolg hiervan zal in de komende 24 uur de kans op neerslag klein blijven.

OVERZICHT WEERSGESTELDHEID

Vanmorgen 08.00 L.T.		Afgelopen 24 uur		
Station	**Het weer**	**Max**	**Min**	**Neerslag mm**
Aruba	half bewolkt	30	24	0.0
Bonaire	half bewolkt	--	--	0.0
Curaçao	licht bewolkt	31	24	0.0
St Eustatius	licht bewolkt	28	20	5.0
St Maarten	licht bewolkt	30	20	0.1
Amsterdam	nevel	04	00	5.0
Atlanta	licht bewolkt	12	00	0.0
Bogota	half bewolkt	21	08	0.0
Caracas	onbewolkt	28	14	0.0
Kingston	half bewolkt	31	22	0.0
Miami	half bewolkt	24	14	0.0
New York	half bewolkt	01	-5	0.0
Paramaribo	zwaar bewolkt	30	22	4.0
Port-of-Spain	zwaar bewolkt	32	20	sp
San Juan	licht bewolkt	30	22	0.0
Santo Domingo	licht bewolkt	29	21	0.0

Colofon AMIGOE

Curaçao: tel. 672000, fax. 674524
Aruba: tel. 24333, fax. 22368

UITGEVERIJ AMIGOE N.V.
Scharpenheuvel z/n of P.O.B. 577
Curaçao N.A.
Giro 440.000
Bankrek. nr.: 11-07-313
Algemene Bank N.V.
Bankrek. nr.: 874.825.10
Maduro & Curiel's Bank N.V.

Directie:
Ingrid de Maayer-Hollander
Leeward News Holding

Hoofdredactie:
Peter Dicker (hoofdredacteur)
N. Hendrikse (eindredacteur NAPA)

Overige leden Redactie:
Toon van Dongen, Jacoline Debrot, Staegstra, Joël Labadie, Marjo Nederlof, Dennis Pijfers, Sheila Rhodes (secretaresse), Chris van Grol [illegible] en Kert Wong (fotograaf).

ADVERTENTIE-AFDELING
[illegible]

ZOEKERTJES verschijnen op [illegible] en vrijdag en kunnen iedere dag tussen 07.30-15.30 uur worden opgegeven behalve op zaterdag.

Alleen zoekertjes die op [illegible] vrijdag) verschijnen.

UITGEVERIJ AMIGOE ARUBA
Caya G.F. Betico Croes 119

Eindredacteur/Directeur
Jos van der Schoot
Redactie: [illegible] Ramiro Tromp, [illegible] Van der Schoot, Djiebla [illegible] (fotograaf)
Advertentie-afdeling: Eileen [illegible]

BONAIRE
Correspondent:
Hubert Linkels, Kaya Gobernador N. Debrot 152 tel: 8627

[illegible]